



BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE.

Vol. 40.]

Published by Authority.

[No. 13

Single Number..8 annas.
Supplement8 annas.

THURSDAY, 24th SEPTEMBER 1863.

{Yearly Subscription } Rs. 18.
paid in Advance. }

NOTICE.

The Government Printing and Lithographing Departments having been transferred to the BOMBAY EDUCATION SOCIETY, all Printing and Lithographing required by any Department should be sent to the Office at Byculla.

Bombay, 5th April 1848.

J. G. LUMSDEN, Secy. to Govt.

CONTENTS

Government Notifications to the Public.	Notices from Bank of Bombay .. 761,799	Passages for Convicts required .. 797
From the Revenue Department .. 739	Notice from General Department .. 761	Summary of Deaths in Bombay .. 798
From the Financial Department .. 740	Comparative Return of Expenditure of Wine, &c. 762	Bank of Bombay Rates of Discount, &c. 798
Income Tax Notices 741	List of Insolvents 764	Opium Memorandum 799
Government Departmental Notices.	Rain Returns, Bombay Presidency. 767	Notice from Surveyor General of India 799
From the Financial Department .. 743	David Sassoon Reformatory Inst. .. 771	Private Advertisements..... 800
From the Director of Public Instruction 743	Maps for Sale..... 771	
Lists of Subordinates thrown out of employment 744	Statements of Traffic (I. S. F., G. I. P. R., & S. R.) 772	Notifications.
General Orders by H. E. the Governor in Council.	Proclamation of Third Session of Oyer and Terminer..... 778	By the Deputy Auditor and Accountant General 803
Military Department 745	Statements of Progress of Audit, &c. 779	From the High Court of Judicature 804
Civil Appointments, &c. 759	Notice to Junior Members of Civil Service..... 790	By the Acting Commissioner in Sind 804
Miscellaneous Notices, Advertisements, &c.	Notice to owners, &c., of land in certain Talookas of the Surat Collectorate 790	Post Office Notifications 805
Statement of Affairs Bank of Bombay 761	Auction Sale of various Articles. 791, 793,796,797	Supplements.
	Tenders required for construction of Works, &c..... 792	Statement of Municipal Funds of Ahmednuggur 809
	Tenders required for felling Timber, &c..... 795,796	Commissariat Notices (See separate File).

GOVERNMENT NOTIFICATIONS TO THE PUBLIC.

REVENUE DEPARTMENT.

Notice is hereby given that certain lands in the villages marginally noted are required to be taken under Act VI. of 1857, at the public cost, for a public purpose, that is to say, the construction of roads about 100 feet wide around and leading to the City of Ahmedabad, between the Jumalpoor and Sarungpoor Gates, and from the Astoria Gate towards the Kamkaria Talao.

Sheherkotra.
Razpurjuptee.
Razpurkirpur.
Nugina.
Behrampoor.
Navee Chotee Duskrohce.

A. D. ROBERTSON,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

REVENUE DEPARTMENT.

The following Notification by the Government of India is republished for general information :—

“ FINANCIAL DEPARTMENT.

No. 4316.

Fort William the 7th September 1863.

NOTIFICATION.—Under Section XI. of Act XVI. of 1862, the provisions of which have been extended to the year commencing from the 31st day of July 1863, the Honourable the President in Council directs that within the Territories subject to the Government of Bombay, save and except the Town and Island of Bombay, the general or special Notices required by Sections XXXVII. and XXXVIII. of Act XXXI. of 1860 shall not be issued for the year commencing from the 31st day of July 1863 in respect to the duties contained in Schedules 1 and 2 of the said Act, and that in the said Territories, the Town and Island of Bombay excepted, the returns of Profits or Income chargeable with duties under the said Schedules, as prescribed by Section XXXIX. of the said Act, for the year commencing as above, shall not be required; but that in the place of such Notices a general Notice shall be issued in the said Territories, the Town and Island of Bombay excepted, to the effect that, except as provided in Sections V. and VI. of Act XVI. of 1862, the assessment of the duties contained in the said Schedules for the year commencing as above upon the several persons liable thereto, either on their own behalf, or on behalf of any other person, shall be at the rates and on the same amount at and on which such persons were or shall be assessed for the year ending on the 31st day of July 1863, subject to the modifications prescribed in Section I. of Act XXVII. of 1863.

(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secretary to the Government of India.”

By order,

A. D. ROBERTSON,

Secretary to Government.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

FINANCIAL DEPARTMENT.

The following Notification by the Government of India is republished for general information :—

“ FINANCIAL DEPARTMENT.

No. 4438.

Fort William, the 11th September 1863.

Statement of the amount of Government Currency Notes in circulation, of the amount of Coin and Bullion Reserve, and Government Securities held by the Department of Issue of Paper Currency on the 31st August 1863 :—

	Calcutta.	Bombay.	Madras.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Notes in Circulation	2,65,00,000	1,81,00,000	70,00,000	5,16,00,000
Silver Coin Reserve.....	1,69,55,922	1,09,00,000	70,00,000	3,48,55,922
Silver Bullion Reserve.....	.....	72,00,000	....	72,00,000
Government Securities.....	*95,44,078	....	....	95,44,078

* Some more Securities received are under adjustment.

(Signed) H. HYDE, Captain,

Head Commissioner, Department of Issue of Paper Currency.

Calcutta Mint, the 3rd September 1863.

Published by order of the Honorable the President in Council,

(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secretary to the Government of India.”

By order,

A. D. ROBERTSON,

Secretary to Government.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

MARINE DEPARTMENT.

The following Circular letter from the Secretary to the Government of India, dated 28th August last, No. 764, is published for general information:—

STR,—I am directed to state that under the orders of the Honorable the President in Council, an arrangement has been concluded with the British India Steam Navigation Company, "Limited," for the maintenance of a Monthly Line of Steam Communication between Calcutta and Bombay.

2. The dates of departure of the steamers to be employed on this Line are fixed for the present, as follows:—

From Bombay the 13th of each month.
 „ Calcutta the 15th „ „

3. The Ports of call are Bimlipatam, Vizagapatam, Coconada, Madras, Negapatam, Tuticorin, Cochin, Bepore, Cannanore, Mangalore and Sedashagur; but during the S. W. Monsoon only such of the foregoing Ports as it may be practicable to enter. Pondichery and Colombo may be made Ports of call at the option of the Company.

4. The time of stay at each Port will be, for the present, not less than three hours of day-light and not exceeding twenty-four hours in all; with the exception of Madras, at which Port the stay will be not less than twenty-four hours and not exceeding seventy-two hours in all.

5. I am to add that the first steamer from Bombay on the above Line will be despatched on the 13th proximo, and from Calcutta on the 15th idem.

W. F. MARRIOTT, Lieut. Colonel,
 Secretary to Government.

Bombay Castle, 22nd September 1863.

Notice.

INCOME TAX ACT SCHEDULES I. AND II.

Under the orders of the Governor General of India in Council, Notice is hereby given that except in the case of any person or persons of the Sholapoor Collectorate to whom a special notice is issued the Assessment for the Income Tax for the year commencing from the 31st July 1863, under Schedules I. and II. Act XXXII. of 1860 (Income Tax Act), will be the same as for the year ending on the said 31st July 1863, as modified by Act No. XXVII. of 1863; provided that if any person object to such assessment, he may apply to the Assessor of his Division, for Forms of Returns of Profits or Income, under the said Schedules, and send in his Return thereof within two months from the date of this Notification, and he will then be assessed on such Returns under the said Act XXXII. of 1860 as modified by Act No. XXVII. of 1863.

J. A. G. DUFF,
 Acting Collector.

Sholapoor, Collector's Office, 21st September 1863.

नोटीस.

जिल्हा सोलापूर.

उत्पन्नावरील कराचा आवट परिशिष्ट १ लें व २ रें.

इंडियाचे गवर्नर जनरल इन् कौन्सिल ह्यांचे हुकुमावरून नोटीस दिली जाते जे ज्या मनुष्यास, किंवा ज्या मनुष्यांस स्पेशल नोटीस दिली असेल ते खेरीज करून, इतर लोकांविषयी उत्पन्नावरील कराचा म्हणून सन १८६० चा ३२ वा आवट आहे त्याचे १ ले व २ रे परिशिष्टा अन्वये सन १८६३ चे जुलै महिन्याचे ३१ वे तारखेस सुरू होणारे सालाबंदल कराचे आकारणी तारिख ३१ जुलै सन १८६३ इसवी रोजी पुरे झाले सालाबंदल ठरलेले आकारणीत सन १८६३ इसवीचा आवट २७ प्रमाणे फेरफार (द्वणजे कमी) करून बाकी राहिल ती ठरली आहे. परंतु सदहू आकारणीस कोणी मनुष्यास हरकत सांगवयाची असेल तर त्याने आपल्या जिल्ह्याचे कलेक्टर अगर कमिशनर किंवा आपल्या तुकडीचे आसेसर ह्याजपासून सदहू परिशिष्टा अन्वये प्राप्तीचे किंवा उत्पन्नाचे पत्रकाचे फॉर्म मागून घेऊन या नोटीशीचे तारिखेपासून दोन महिन्यांचे आंत पत्रक भरून पाठवावे म्हणजे त्या पत्रकावरून सन १८६० चे ३२ वे आवटांत सन १८६३ चा आवट २७ अन्वये फेरफार करून त्यावर आकारणी होईल.

तारिख २१ माहे सप्टेंबर सन १८६३ इसवी.

J. A. G. DUFF,
 ऑक्टिंग कलेक्टर जिल्हा सोलापूर.

General Notice

ISSUED BY THE INCOME TAX COMMISSIONERS FOR THE TOWN AND ISLAND OF BOMBAY UNDER ACT XXXII. OF 1860, SECTION XXXVII.

INCOME TAX.

FOR THE YEAR ENDING 31st JULY 1864.

Notice is hereby given that every person within the Town and Island of Bombay who, by the Act XXXII. of 1860, for imposing Duties on Profits arising from Property, Professions, Trades, and Offices, is liable to the said Duties, and to return his or her Profits or Income, is hereby required to fill in a Return of his or her Profits and Income in the prescribed Form, and to transmit such Return duly signed with the Declaration prescribed by the Act, to the Assessors of the Town and Island of Bombay aforesaid, at their respective Offices, within fifteen days from the date of the delivery of the Special Notice, under the penalties contained in the said Act.

Persons requiring Forms of Returns can procure them at the Office of the Assessors. Forms of such Returns will also be left at the usual place of Residence or Business of every person known or considered to be liable to the duties imposed by the said Act. But any person liable to the Duties who may not receive such Forms must apply for the same at the Office of any of the Assessors.

GEORGE SCOTT,
President of the Income Tax Commission.

A. H. CURTIS,
Commissioner.

Dated this 10th day of July 1863.

જનરલ નોટીસ.

સને ૧૮૬૪ ના ૩૨ માં આક્ટની ૩૭ મી કલમ પ્રમાણે મુંબઈ સેહેરના તથા ટાપુના ઉપલ ઉપરના કમીશનરની

તરફથી જનરલ નોટીસ.

ઉપલ ઉપરનો કર.

સને ૧૮૬૪ ના જુલાઈ મહીનાની ૩૧ મી તારીખે વરસ પૂરું થાય છે તે બાબત.

નોટીસ આપવામાં આવે છે કે, માલ મીલકતની તથા રોજગાર ધંધાની પેદાસ ઉપર કર ખેસાડવા બાબત સને ૧૮૬૦ નો ૩૨ માં ધારો છે, તે પ્રમાણે મુંબઈ સેહેરના તથા ટાપુના જે જે માણસ એ કર આપવાને, તથા પોતાની પેદાસનું તથા ઉપલનું પત્રક આપવાને લાગ્યે છે તે દરમ્યાંક માણસે પોતાની પેદાસનું અથવા ઉપલનું પત્રક ભરીને તથા તે ઉપર સહી કરીને સદરહુ ધારામાં કેહેલા ઈકિશર સુધાં ઈસિપીરીમ્લ નોટીસ, તથા પત્રક મળ્યા પછે પંદર દીવસની અંદર મુંબઈ સેહેર તથા ટાપુના આસેસરને તેહની કચેરીમાં મોકલી દેવું જોઈએ. એ પ્રમાણે નહીં કરશે તો આ ધારામાં કેહેલી શીખરા થશે.

જે માણસોને પત્રકોના ફરમા જોઈતા હશે તેઓને આસેસરની કચેરીમાં મળશે. સદરહુ ધારા પ્રમાણે ખેસાડવા કર આપવાને ફલાણું માણસ લાગ્યે છે એવું માલમ હોય અથવા લાગતુ હોય તેની હમેસાની રહેવાની જગાએ અથવા કામ-કાજ કરવાની જગાએ સદરહુ પત્રકોનાં ફરમા પણ સુકવામાં આવશે. સદરહુ કર આપવાને જે જે માણસ લાગ્યે છે તેને સદરહુ પ્રકારના ફરમા પોહોંચ્યા નહીં હોય તો તેણે આસેસરની કચેરીમાં માંગવા.

GEORGE SCOTT,
મુંબઈ સેહેરના તથા ટાપુના ઉપલ ઉપરના કરના પ્રેસીડેન્ટ.

A. H. CURTIS,
કમીશનર.

તારીખ ૧૦ મી જુલાઈ શને ૧૮૬૩.

GOVERNMENT DEPARTMENTAL NOTICES.

FINANCIAL DEPARTMENT.

The following resolution by the Government of India, No. 4068, dated 25th August 1863, is published for the information and guidance of heads of Departments:—

RESOLUTION.—As periods of absence other than Privilege Leave and Preparatory Leave cannot count towards pension under paragraph 11 of the Pension Rules, the Honorable the President in Council desires that Heads of Departments will be careful to cause to be entered in all applications for pensions and gratuities under those Rules, an accurate statement of all the Leaves, other than Privilege and Preparatory Leaves, obtained by the applicant during the whole period of his service.

By order,

A. D. ROBERTSON,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 18th September 1863.

FINANCIAL DEPARTMENT.

The following letter from the Financial Secretary to the Government of India to the Civil Paymaster Fort William, dated 20th August 1863, No. 3935, is published:—

"SIR,—In reply to officiating Civil Paymaster Baboo K. M. Chatterjee's letter, No. 28, dated 8th August 1863, I am directed to state that the new Gratuity Rules are applicable only to servants in grades eligible to pensions. To persons belonging to grades which do not qualify for pensions, the old Rules for awarding gratuities are still applicable.

I have the honour to be, &c.

(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secretary to the Government of India."

By order,

A. D. ROBERTSON,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

Grant Medical College.

NOTIFICATION.

The following SCHOLARSHIPS and PRIZES will be open for competition in the month of December 1863:—

I.—*To Fourth-Year Students, who have passed the First Examination for the Degree of Licentiate of Medicine in the University of Bombay.*

A CARNAC SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in conducting the duties of Clinical Clerk and in knowledge of Practical Medicine and Pathology. The examination will be conducted in the Clinical Ward, and in the Dissecting Room.

AN ANDERSON SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in conducting the duties of Surgical Dresser, and in knowledge of Practical Surgery and in Surgical Anatomy. The examination will be conducted in the Clinical Surgical Ward, and in the Dissecting Room.

A FARISH SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in the Principles and Practice of Medicine and Surgery.

A REID SCHOLARSHIP, of Rs. 14 monthly, for proficiency in Midwifery.

A FARISH SCHOLARSHIP, of Rs. 13 monthly, for proficiency in Medical Jurisprudence.

II.—*To Third-Year Students, who have passed the First Examination for the Degree of Licentiate of Medicine in the University of Bombay.*

A FARISH SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in Anatomy, including Practical Anatomy. The examination will be partly conducted in the Dissecting Room.

A CARNAC SCHOLARSHIP, of Rs. 14 monthly, for proficiency in Physiology.

A FARISH SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in Materia Medica and Practical Pharmacy. The examination will be partly conducted in the Hospital Dispensary.

A REID SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in Chemistry.

AN ANDERSON SCHOLARSHIP, of Rs. 13 monthly, for proficiency in Practical Chemistry.

III.—To Second-Year Students.

AN ANDERSON SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in Anatomy and Physiology.

AN ANDERSON SCHOLARSHIP, of Rs. 15 monthly, for proficiency in Chemistry, Theoretical, and Practical.

A FARISH SCHOLARSHIP, of Rs. 14 monthly, for proficiency in Materia Medica and Practical Pharmacy.

A CARNAC SCHOLARSHIP, of Rs. 13 monthly, for proficiency in Practical Chemistry.

A CARNAC SCHOLARSHIP, of Rs. 13 monthly, for proficiency in Practical Anatomy.

IV.—To First-Year Students.

1. GOVERNMENT SCHOLARSHIP, of Rs. 10 monthly, for proficiency in Anatomy.

2. GOVERNMENT SCHOLARSHIP, of Rs. 10 monthly, for proficiency in Chemistry.

3. GOVERNMENT SCHOLARSHIP, of Rs. 10 monthly, for proficiency in second degree in Anatomy.

4. GOVERNMENT SCHOLARSHIP, of Rs. 10 monthly, for proficiency in second degree in Chemistry.

5. GOVERNMENT SCHOLARSHIP, of Rs. 10 monthly, for proficiency in the subjects of study during the Session.

The following Scholarships will be awarded after competition to Matriculated Students who may wish to enter the College :—

Five GOVERNMENT SCHOLARSHIPS, of Rs. 10 monthly, tenable for one year.

JAUMKHUNDEE SCHOLARSHIP, of Rs. 10 monthly, tenable for one year.

Two GOVERNMENT EXHIBITIONS, of Rs. 10 monthly, tenable for one year.

The following Prizes and Scholarships will be open for competition to Students of this Session who shall have passed the examination for the degree of Licentiate of Medicine, in the University of Bombay :—

SIR JAMSETJEE JEJEEBHAY'S MEDICAL PRIZE of Rs. 250 will be awarded for proficiency in Practical Medicine and Surgery.

SIR JAMSETJEE JEJEEBHAY'S GOLD MEDAL, will be awarded for proficiency in Practical Medical Jurisprudence.

The McLENNAN SCHOLARSHIP, of Rs. 25 monthly, with a SILVER PRIZE MEDAL, will be awarded for great proficiency in the Principles and Practice of Midwifery.

The Examinations for these Prizes and Scholarships will be conducted by the Principal and Professors of Medicine, Surgery, Midwifery, and Medical Jurisprudence, chiefly in the Clinical Ward of the Hospital, and in the Dissecting Room.

Bombay, 9th September 1863.

JOHN PEET, M.D.,

Principal Grant Medical College.

EDWARD I. HOWARD,

Director of Public Instruction.

LIST of SUBORDINATES who have been thrown out of Employment, in consequence of the Amalgamation of the Offices of the EXECUTIVE ENGINEER, CENTRAL SIND and KURRACHEE STATION and PORT.

No.	Names of Subordinates.	Last Situation.	Period of Service in the Department.	Monthly Salary.	Remarks.
				Rs.	
1	Luximon Gunnesb	Storekeeper	Ten years	60	Reads, writes, and keeps accounts in his own language (Marathee) and Gujarati well. Has no knowledge of English. Possesses good certificates from the Officers under whom he has served.
2	Shapoorjee Framjee	Clerk	Thirteen years	40	Conduct good. Writes a neat hand in English.

R. COTGRAVE, Captain, R. E.,

Executive Engineer, Lower and Central Sind.

Kurrachee, Executive Engineer's Office, 20th July 1863.

GENERAL ORDERS

BY HIS EXCELLENCY THE HONORABLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

MILITARY DEPARTMENT.

Bombay Castle, 17th September 1863.

No. 474 of 1863.—The following Scale of Supplies for Military Hospitals, is published in supersession of General Order No. 70, dated 6th February 1863:—

SCALE OF HOSPITAL SUPPLIES.

Articles marked with an asterisk * are to be indented for in quantities as required.

No Article is to be indented for monthly, or at the specified periods, unless actually required, and the quantities are not to be exceeded except upon full explanation and with the sanction of the Divisional Deputy Inspector General of Hospitals.

Column A. is for a Full Regiment of 1000 Strength.

" B. " Wing of a Regiment, or Head Quarters Brigade of Artillery.

" C. " Detachment of Regiment, Strength 250 to 500, or Battery of Artillery.

" D. " Detachment of Regiment, Strength 50 to 250.

" E. " Full Infantry Regiment, or Wing,—Detachment according to Strength.

" F. " Full Cavalry Corps,—Detachment according to Strength.

ARTICLES (in Alphabetical order, and in quantities allowed for a month, except otherwise stated).	Europeans.				Natives.				REMARKS.	
	A.	B.	C.	D.	E.	F.				
	lbs.	oz.	lbs.	oz.	lbs.	oz.	lbs.	oz.	lbs.	oz.
1. Bazar Medicines.										
Bael fruit*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Creat*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Ginger, dry	..	8	..	4	..	3	..	2	..	3
Linseed oil*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Mustard, English	2	..	1	..	12	..	8	..	8	..
Mustard, country, powdered	6	..	3	..	2	8	2	..	2	..
Pomegranate root*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Poppy heads*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Vinegar, country	4	..	2	..	1	..	1	..	1	..
Wax, bees'	3	..	2	..	1	8	1	..	1	..
										For external use.
2. Hospital Necessaries.										
Arrowroot*	lbs.	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Arrack	Btls.	3	..	2	..	1½	..	1	..	1
Baskets, large	No.	6	..	3	..	2	..	1	..	2
" small*	"	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Binding books, half*	"	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Bottles, empty, quarts*	"	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Brandy*	Btls.	..	..	..	..	..	..	..	..	..
										For natives only.
Brooms, date	No.	2	..	2	..	1	..	1	..	1
" bamboo	"	6	..	4	..	2	..	2	..	2
Buckets, leather	"	5	..	3	..	1	..	1	..	2
Buddlars, leather	"	..	..	..	..	..	..	1	..	1
Candles, wax	lbs.	2	..	1	..	1	..	½	..	½
Charcoal*	"	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Charties, large*	No.	..	..	..	..	..	..	..	..	..
" small*	"	..	..	..	..	..	..	..	..	..
										For natives, only in particular cases. Vide No. 1097, May 1862, Quarterly Sheets, p. 20.
Chunam*	lbs.	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Cloth, fine	yds.	4	..	2	..	1½	..	1	..	1
"	"	30	..	15	..	10	..	5	..	10
Cotton*	oz.	..	..	..	..	..	..	..	..	..
"	"	10	..	6	..	4	..	3	..	3
Cow-dunging*	Times.	..	..	..	..	..	..	..	..	..
										For deodorizing purposes. For holding water. For spittoons, when metal ones insufficient. For conservancy purposes. For adhesive plaster. For bandages & dressings. For burns. For lamp wicks. Four times in the month if required.
Firewood (a)	lbs.	..	..	..	..	..	..	100	..	100

(a) As per G. G. O. No. 578, of 27th October 1862, p. 52 Quarterly Sheets.

ARTICLES (in Alphabetical order, &c.)		Europeans.				Natives.		REMARKS.
		A.	B.	C.	D.	E.	F.	
Honey.....	oz.	16	8	4	4	4	4	
Ice*.....	lbs.	..	..	..	..	..	..
Leeches*.....	No.	..	..	..	..	..	..	For charges not provided with a leechman.
Limes, fresh*.....	..	..	..	..	..	..	..	For natives when lime-juice cannot be procured.
Linseed.....	lbs.	10	6	4	3	5	5	
Marking nuts*.....	No.	..	..	..	..	..	..
Mutton*.....	lbs.	..	..	..	..	..	..	For natives only.
Mussucks.....	No.	5	3	1	1	2	2	For bheesties, half-yearly.
Nets*.....	..	..	..	..	..	..	..	For holding charcoal.
Oil*.....	lbs.	..	..	..	..	..	..	For hospital lighting, according to the number of sick, at 5 oz. per each lantern or lamp.
Oil, sweet.....	..	10	6	4	3	4	4	For dispensary use.
Plantain leaves*.....	No.	..	..	..	..	..	..
Puccauls*.....	..	..	..	..	..	..	..	For puccaulies.
Poultice materials* {	Flour...	lbs.	..	..	..	..	..
	
	
Rope, coir or hempen*.....	..	..	..	..	..	..	..	For bheesties.
Sago*.....	..	..	..	..	..	..	..	For natives only.
Soap, country.....	..	4	3	2	1	1	1	
.. Europe.....	cake.	1	1	1	1	1	1	
Suet, mutton*.....	lbs.	..	..	..	..	..	..	For mussucks.
Sugar.....	..	4	2	1	½	½	½	For dispensary use.
.. ..	..	..	..	..	..	..	..	For natives only, for sago, &c.†
Tinning cooking pots.....	Times.	..	..	..	..	..	..	Europeans once a month, natives only when required.
Tumblers.....	No.	4	3	2	1	2	2	For surgery.
Twine, Bengal.....	oz.	16	12	8	6	8	8	For natives, half-yearly.
Wine, Port*.....	Btls.	..	..	..	..	..	..	For natives, only in particular cases. <i>Vide</i> No. 1097, May 1862, Quarterly Sheets, p. 20.

† ½ oz. per pint of congee; 12 oz. per bottle quart of lime-juice; ½ oz. per quart of lemonade.

ARTICLES (in Alphabetical order, &c.)		Europeans.		Natives.	REMARKS.
		Full Regiment or Brigade of Artillery.	Detachment of Regiment or Battery of Artillery.	Full Regiment or Wing, Detachments according to Strength.	
3. Stationery.					
Books, foolscap*.....	No.	..	..	..
.. French foolscap*.....	..	..	..	..
Hone.....	..	1 biennially.....	1 biennially.....	1 biennially.....	
Ink bottles, China.....	..	2 annually.....	1 annually.....	1 annually.....	
.. powder, black.....	Bdles.	2 monthly.....	1 monthly.....	1 in three months.....	
.. ditto red.....	..	1 in three months.....	1 half yearly.....	1 half yearly.....	
.. stand, pewter.....	No.	2 quinquennially.....	1 quinquennially.....	1 quinquennially.....	
Paper, blotting.....	Sheets.	4 monthly.....	2 monthly.....	2 monthly.....	
.. foolscap.....	Quires.	4 ..	2 ..	1 ..	
.. Portuguese or country.....	..	4 ..	3 ..	1½ ..	
.. ..	..	½ for each ..	½ for each ..	½ for each ..	For apprentices.
Pencil, lead.....	No.	2 monthly.....	1 monthly.....	1 in two months.....	
Penknife, of 2 blades.....	..	2 biennially.....	1 biennially.....	1 biennially.....	
Quills.....	..	25 monthly.....	12 monthly.....	9 monthly.....	
.. ..	..	3 each ..	3 each ..	3 each ..	For apprentices.
Rubber, Indian.....	oz.	4 annually.....	2 annually.....	1½ annually.....	
Ruler, round.....	No.	2 quinquennially.....	1 quinquennially.....	1 quinquennially.....	
Strop.....	..	1 biennially.....	..	..
Wafers.....	oz.	2 half yearly.....	1 half yearly.....	1 half yearly.....	
Wafer stamp.....	No.	1 quinquennially.....	1 quinquennially.....	1 quinquennially.....	

ARTICLES (in Alphabetical order, &c.)	Europeans.		Natives.		MEASUREMENTS AND REMARKS.
	Full Regiment of Cavalry or Infantry or per 100 Sick.		Full Regiment of Cavalry or Infantry.		
4. Bedding and Clothing.					
Banians, flannel or looiee, but chiefly of looiee.	No.	400	5 per cent. Strength.	to	To reach to the top of the thigh.
Bed cases, of strongest dungaree	"	200			6½ feet long by 3½ feet broad.
Bedside settrenjees	"	150			
Belly-bands, flannel, covered with strong cotton cloth.	"	50			Ten inches broad by 39 to 48 long: to be fastened by 3 ties repeated in rows 6 inches distant from each other.
Blankets, country	"	150			7 feet long by 4½ feet broad.
" Europe	"	5 per cent. strength.			
Buttons, thread, large*	Doz.				
" " small*	"				
Caps of flannel, covered with gingham	No.	50			
" gingham, lined with cotton	"	200			
Cloth, cotton, stout*	yds.				
" gingham*	"				} For repair of bedding and clothing.
" looiee*	"				
Coir, loose, cleaned,*	lbs.				For beds. [ing.]
Flannel, Europe*	yds.				For repair of bedding and clothing.
Gowns, of gingham, lined with cotton	No.	200			To reach below the knee.
" lined with looiee	"	100			Ditto.
" single, of gingham	"	200			Ditto.
Hemp, country,*	lbs.				For beds.
Pillow cases, of strongest dungaree	No.	600			2½ feet long by 15 inches broad.
Quilts, gingham, lined with looiee	"	150	5 per cent. strength.	to	7 feet long by 4½ feet broad.
Sheets, cotton, of good cloth	"	800			Ditto ditto
Shirts, cotton, of good cloth	"	800			To reach half way down the thigh, of sufficiently broad material, to have no seam in the back.
Slippers, canvass, or leather	"	100			
Socks, cotton, strong	"	200			
" worsted	"	200			
Straw*	lbs.				For beds, at 25 lbs. per bed and 5 lbs. per pillow.
Thread, Goa*	oz.				} For repairing clothing.
" worsted*	"				
Tape*	lbs.				For cots.
" country, ½ inch wide*	yds.				} For repairing clothing.
" " ¼ inch wide*	"				
Towels, round, of strongest dungaree	No.	80			
" hand, of ditto	"	100		12	
Trousers, of cotton cloth (drawers)	"	200		None.	To reach the ancle.
" flannel or looiee	"	200	5 per cent. strength.	to	Ditto.

ARTICLES (in Alphabetical order, &c.)	Europeans.		Natives.		REMARKS.
	Full Regiment of Cavalry or Infantry or per 100 Sick.		Full Regiment of Cavalry or Infantry.	Department from which to be procured.	
5. Hospital Miscellanies.					
Bamboos*	No.	..	None.	B	Where there is no Barrack Department at the Station, the Commissariat will supply the articles.—G. G. O. No. 490, 21st September 1861.
Bathing tubs	"	2	1	B	
Blinds, or chicks, or tatties*	"	..	None.	B	
Block, for chopping	"	1	Do.	B	
Boarded cot*	"	..	Do.	B	For fractures.
Boiler, large or "deg"	"	1	Do.	B	
Candle-stick	"	1	1	C	
Camel trunks or chests	pairs.	12	1	B	
Casks	No.	3	None.	B	For holding water.
Chairs, arm,	"	4	2	B	For office.
Chairs, easy*	"	..	None.	B	
Chamber utensils, glazed	"	6	Do.	C	
Choppers	"	2	Do.	B	

B.—Barrack Department.

C.—Commissariat Department.

ARTICLES (in Alphabetical order, &c.)	Europeans.		Natives.		Department from which to be procured.	REMARKS.
	Full Regiment of Cavalry or Infan- try or, per 100 Sick.		Full Regiment of Cavalry or Infantry.			
5. Hospital Miscellanies—continued.						
Copper cooking utensils, large, medium, and small, in sets.....	No.	8	2	B		
Copper pudding dishes	"	12	None.	B		
Copper or glazed stool pans.....	"	12 to 20	1	B		For night chairs.
Cork-screws.....	"	2	1	C		
Cots, iron*.....	"	..	5 per cent. to strength.	B		
Cradles.....	"	2	None.	B		For fracture, &c.
Crutches.....	pairs.	2	1	B		
Cups, drinking.....	No.	100	None.	C		Of coarse China.
Diet boards.....	"	4	Do.	B		
Door mats.....	"	6	Do.	C		
Dusters*.....	"	..	Do.	C		
Forms, sitting*.....	"	..	Do.	B		
Ditto with backs*.....	"	..	Do.	B		
Gindees, with stands.....	"	10	1	B		
Grid-irons.....	"	2	Do.	B		
Gratings, wooden*.....	"	..	Do.	B		For bath-rooms.
Hatchets, iron.....	"	2	1	C		
Hip baths.....	"	2	None.	B		
Horses, wooden.....	"	4	Do.	B		
Kajavas or crates.....	pairs.	2	Do.	B		
Knives, forks, and spoons.....	No.	100 each	Do.	C		
Kettles, camp.....	"	2	Do.	B		
Lamps, globe.....	"	16	2	B		
Lanterns.....	"	2	1	B		
Lemon squeezers.....	"	1	1	B		
Locks, pad*.....	"	..	..	B		
Mussal steps.....	Set.	1	1	B		
Nails, iron*.....	lbs.	..	..	C		
Night chairs.....	No.	12 to 20	1	B		
Nutmeg grater.....	"	1	None.	C		
Oven, copper.....	"	1	Do.	B		
Pans, iron, dammered*.....	"	..	None.	B		For the number of seats of privies.
Pint measures.....	"	1	Do.	C		
Plates, of coarse China or tin.....	"	100	Do.	C		Coarse China may be used in Can- tonment in place of tin-ware.
Presses.....	"	4	1	B		2 Apothecary, 2 Steward.
Punkas*.....	"	..	None.	B		
Rat traps.....	"	2	1	B		
Rods, iron, for hanging lamps.....	"	16	2	B		
Rope, cotton*.....	lbs.	..	None.	C		
Sauce-pans with covers.....	No.	3	Do.	B		
Scales and weights, up to 25 lbs avoird Screen, folding.....	set. No.	1 2	Do. Do.	B B		
Shelves*.....	"	..	Do.	B		For medicines.
Sigrees.....	"	3	Do.	B		
Slipper, bath.....	"	1	Do.	M. S.		
Soup ladles.....	"	2	None.	C		
Spittoons, copper.....	"	24	None.	B		
Stamps.....	"	1	1	B		For clothing.
Stands.....	"	4	1	B		For water chattees.
Swabs*.....	"	..	..	C		
Table,*.....	"	..	None.	B		For patients (messing).
" compounding.....	"	1	1	B		
" dissecting.....	"	1	None.	B		
" prescribing.....	"	1	1	B		
" writing, with drawers.....	"	2	1	B		
Teapots.....	"	50	None.	B		
Tin bed-head tickets.....	"	100	50	C		
Tin pots.....	"	100	None.	C		
Trays.....	"	2	1	B		For dressing.
".....	"	2	1	B		For medicines.
Triangle, weighing.....	"	1	None.	B		For scales.
".....	"	..	1	B		For budlas.
Tubs.....	"	4	None.	B		For foot bath.
small (wood or iron.).....	"	4	1	B		For fomentation.
iron, with covers, dammered.....	"	4	None.	B		For urine.
Tumblers,*.....	"	..	6	C		For lamps.

Erratum.—In G. G. O. No. 457 of 15th September 1863, page 700 of the *Bombay Government Gazette*, for “Rupees 30” read “Rupees 20.”

No. 475 of 1863.—The following appointments are made, with effect from the 1st instant :—

- Major H. W. Holland, Assistant Commissary General, to be Deputy Commissary General, vice Major Dunsterville.
 Captain F. P. Mignon, Acting Assistant Commissary General, to be confirmed in that grade, vice Major Holland.
 Captain G. S. Mignon, Acting Deputy Assistant Commissary General, to be confirmed in that grade, vice Captain F. P. Mignon.
 Lieutenant G. E. Harris, Acting Sub-Assistant Commissary General to be confirmed in that grade, vice Captain G. S. Mignon.
 Captain C. F. Keays, Deputy Assistant Commissary General, to be Acting Assistant Commissary General, in place of Major Gray, Acting Examiner Commissariat Accounts.

Bombay Castle, 19th September 1863.

No. 476 of 1863.—When a Soldier's widow is prevented by sickness or other unavoidable cause from being sent home, within the prescribed period of six months, the subsistence allowance shall be continued to her until she can be sent home.

Bombay Castle, 21st September 1863.

No. 477 of 1863.—The following promotions in the Commissariat Department are made :—

Rank and Name.	To what Rank promoted.	From what date.	In whose room.
Serjeant George Louis D'Emden	Sub-Conductor.	17th April 1863.	Sub-Conductor John Vickers, pensioned.
Serjeant Patrick Leonard	Sub-Conductor.	25th April 1863.	Sub-Conductor McCarthy, reduced.
Sub-Conductor John Somers.....	Conductor.	7th May 1863..	} Deputy Assistant Commissary F. C. Sherren, deceased.
Serjeant George O'Neil	Sub-Conductor.	7th May 1863..	
Sub-Conductor William Lee	Acting Conductor.	15th May 1863..	} Vice Finl, proceeded on furlough to Europe.
Serjeant Robert Cameron	Acting Sub-Conductor.	15th May 1863..	
Acting Conductor William Lee	Conductor.	9th June 1863..	} Conductor John Ward, pensioned.
Acting Sub-Conductor Robert Cameron	Sub-Conductor.	9th June 1863..	

No. 478 of 1863.—The following extracts from the Proceedings of the Government of India, in the Financial Department, dated 8th June 1863, Nos. 2425 to 2428, published in the *Calcutta Gazette* of 10th idem, are republished for general information :—

“ FINANCIAL DEPARTMENT.

No. 2425.

Fort William, the 8th June 1863.

Extract from the Proceedings of the Government of India, in the Financial Department, under date the 8th June 1863.

Read the following papers regarding Rules for Leave of Absence and Pensions to Uncovenanted Servants :—

A Memorial on the subject from Uncovenanted Servants in the three Presidencies.

Letter from the Supreme Government to the Right Honorable the Secretary of State for India, No. 42, of 15th June 1861, forwarding the above Memorial, and one from Officers of the Educational Department in Bengal, with other correspondence, regarding Pension Rules for Educational Officers.

Financial Letter from the Right Honorable the Secretary of State, No. 205 of 8th December 1862.

Ordered, that an extract (paragraphs 1 to 18) of the Despatch of the Secretary of State be published in the *Calcutta Gazette* for general information, and for the guidance of the several Departments of the Supreme Government, of the Local Governments and Administrations, and of all Officers and Departments concerned.

Extract (paragraphs 1 to 18) from a Financial Despatch from the Right Honorable the Secretary of State for India, to the Right Honorable the Governor General of India in Council, No. 205 of 1862, dated the 8th December.

I have considered in Council the Memorial from the Uncovenanted Servants of the several Governments in India, praying for modifications in the existing Rules which govern the grant to them of pensions and leave of absence, together with your Public Letters, dated the 8th and 15th June 1861, Nos. 37 and 42; 6th August 1861, No. 56; and your Financial Letter, dated the 4th August 1862, No. 110, on the same subject.

2. The great body of the Uncovenanted Servants of India have always been Natives; and it has been the just and wise policy of the Government to employ, as largely as they could with advantage, the Natives of India in the administration of their own country. It is still the desire and intention of Her Majesty's Government that whilst, to a certain extent, European agency beyond the Covenanted Servants must always be employed in various situations, Natives of India should constitute the great majority of the Uncovenanted Servants in India.

3. Your Government points out the impossibility of making any distinction between Europeans and Natives. In that opinion I entirely concur, and whilst therefore I cannot but admit that there are differences of various kinds in the circumstances of persons of the different races who are employed in the Uncovenanted Service of India,

it appears to Her Majesty's Government to be indispensable that the Rules to be laid down should be such as are applicable to the whole of that body, of whom the great majority are, and must always be, of Native race and of Native habits.

4. I think there is however, sufficient ground for an exception as regards Education, Officers, and Law Officers, and Native Judges. In those cases a previous course of study, and in many instances practical experience is required, and there is consequently reason for making a distinction in regard to that class of servants whose claims will therefore be separately considered.

5. I now proceed to convey to you the decision of Her Majesty's Government as to the general body of Uncovenanted Servants.

6. It has been decided that no Uncovenanted servant shall in future be allowed to count for pension any period of service antecedent to his having attained the age of 22 years, and in calculating the period of service required by this Despatch as a qualification for pension, the period must be reckoned from that age.

7. The allowances to be granted to Uncovenanted Servants on retirement are, in future, to be as follows, viz:—
On production of such Medical Certificates as shall satisfy the Government under which the applicant may be serving of his incapacity to serve longer in India—

1. Under fifteen years' service—a gratuity not exceeding twelve months' salary.
2. After fifteen years' service—one-third of his salary (and of his personal allowance if any), provided that in no case shall a pension be granted exceeding the sum of Rupees 3,000 per annum, whatever the amount of salary, nor of Rs. 2,000 per annum, if the salary shall not exceed Rupees 12,000 per annum.
3. After twenty-five years' service—one-half of his average salary (and of his personal allowance, if any) during the previous five years; provided, however, that in no case shall a pension be granted exceeding Rupees 5,000 per annum, whatever the amount of salary, nor exceeding Rupees 4,000 per annum, if the salary shall not exceed Rupees 12,000 per annum.

After thirty years' service, or upwards, a pension may be granted, without production of Medical Certificate, of the same amount and subject to the same limitation, as that sanctioned for twenty-five years' service on Medical Certificate.

8. The period of service which is to be admitted in considering a claim to pension must be continuous; but in case of the abolition of the office held by an Uncovenanted Servant, and his being subsequently employed by Government, his first period of service is to be taken into account.

9. Pensions of the full amount stated are to be granted only as the reward of approved service. In any case in which an Uncovenanted Servant, without having incurred the penalty of removal from Government employ, shall nevertheless, in the opinion of the Government under which he has been serving, not be entitled to the full amount of pension, the Local Government will make such a reduction in the amount of pension as it shall consider just.

10. These pensions have hitherto been payable only in India. As a rule, Europeans on being pensioned, desire to return to this country, and they are consequently under the necessity of employing an agent in India to receive and remit their pensions. If the pensions are allowed to be paid in England, the delay, risk, and inconvenience of agency will be saved, while the charge to Government would be very inconsiderable. Her Majesty's Government have therefore decided that each Uncovenanted Servant shall, on retirement, have the option of drawing his pension either in India or from the Home Treasury. After exercising his option on retirement, he may, at a subsequent period, change the place of payment from England to India, or *vice versa*. This change can, however, be allowed but once.

11. The rate of exchange is an important consideration in regard to payment in England. Her Majesty's Government will not now fix any permanent rate for the purpose; but as a rate of exchange based on the intrinsic value of the rupee, and the market price of bills, is annually fixed, in communication with the Lords of the Treasury for the adjustment of transactions between the British and Indian Exchequers, which rate is applied to family remittances of Officers serving in India, the same rate appears to be equitable for the payment in England of the pensions of Uncovenanted Servants and is therefore to be adopted.

12. I am desirous of being furnished with a list of the Uncovenanted Servants who are entitled to the benefit of the Pension Rules; and it must be understood, that it is not now intended to grant the benefit of those Rules to any of the lower grades of servants who are not at present entitled to pension.

13. An Uncovenanted Servant may, under the existing Rules, be granted, on sufficient cause being shown, leave on private affairs for six months in one period, retaining his office with half salary up to 600% per annum, which is the maximum amount allowed to be drawn. This leave may be repeated after intervals of six years, and is allowed to count for pension. Leave of this description may still be granted, but the period of absence will not be allowed to count for pension, and the option may be given to Uncovenanted Servants of taking in lieu of the above leave a furlough for one year after ten years' residence, and a second furlough also for one year after eighteen years' residence in India, such absence being limited to two years during the whole period of service. For such periods an absentee, whose salary does not exceed Rs. 200 per mensem, may be allowed to draw one-half salary, provided, however, that it shall not exceed Rs. 800 or 80% per annum. If the absentees' salary shall be—

Above Rs. 200 and not exceeding Rs. 400 per month, he may be granted an allowance of					
				Rs. 1,300 or	£130 per annum.
„ 400	„	„ 700	„	2,000	„ £200
„ 700	„	„ 1,200	„	3,000	„ £300
„ 1,200	„		„	4,000	„ £400

On taking leave on private affairs for the first time after the publication of the new Rules, an Uncovenanted Servant must decide whether he will apply for six months' leave on private affairs, or for one year's furlough, and having once exercised his option and obtained leave accordingly, he will not, during the remainder of his service, be eligible to the other description of leave.

14. In regard to absence on Medical Certificate, an Uncovenanted Servant under the existing Rules may be granted leave of absence for three years during the whole period of his service, of which two may be continuous, and two only can be counted as service qualifying for pension. For one year of the entire period the absentee may draw half, and during the remainder one-third of his allowances, limited however to 600% per annum.

15. Instead of the period of leave now allowed, Her Majesty's Government authorise the grant of leave of absence, on Medical Certificate, with allowances, to the extent of three years, in two periods, of which not more than two years may be taken at one time.

16. For the first fifteen months of each period the absentee may be allowed one-half salary, provided that it shall in no case exceed 600*l.* per annum; and for the remainder of his absence within the prescribed limit, he may be allowed one-fourth of his salary, limited to 300*l.* per annum.

17. If any further leave should be applied for on Medical Certificate, it may be granted as exceptional leave, but without any allowance.

18. These periods of absence on Furlough and Medical Certificate are not to count for pension: but privilege leave in India may be allowed for one month in each year, which is not, however, to accumulate, and the grant of which must be always subject to the condition that no inconvenience or charge shall be caused to Government thereby; this privilege leave will count in the period of service qualifying for pension.

No. 2426.

NOTIFICATION.—The following revised Rules for the grant of Leave of Absence to Uncovenanted Civil Servants are published by order of His Honor the President in Council for general information and guidance:—

LEAVE OF ABSENCE TO UNCOVENANTED SERVANTS.

These Rules are applicable to all Officers of the Uncovenanted Civil Service receiving salaries of not less than Rupees 100 a month, whether they receive their appointments direct from Government or from Heads of Offices and Departments.

The following are the kinds of leave allowed:—

- I.—Leave on Medical Certificate.
- II.—Leave on Private Affairs and Furlough.
- III.—Privilege Leave.
- IV.—Preparatory or Additional Leave.

General Rules.

1. All applications for leave must be made publicly, through the regular channel, in the Department to which the applicant belongs.

2. Officers appointed by Government can obtain privilege leave from the Heads of their respective Departments when the latter are duly authorised to exercise this power. But in other cases leave must be granted by the Government.

3. Officers appointed by Heads of Offices and Departments can obtain any leave under these Rules without reference to Government; but the authorities granting such leave must furnish to the Civil or Military Audit Office which passes the Pay Bill of their Establishment a monthly Return of the leave granted by them according to the Form given in Appendix A.

4. Absence without leave will involve loss of salary and render the absentee liable to loss of appointment.

5. No leave of absence shall have retrospective effect except in case of severe illness, to be attested by a Medical Certificate in the prescribed Form.

6. Applications for leave on Medical Certificate must be accompanied by a statement from the medical man by whom the applicant has been attended, distinctly stating, from personal observation, the nature of the disease, its symptoms, causes, and duration, so far as the knowledge of the Medical Officer extends, and by a Certificate from the chief Medical Officer of the Station or District, or, if at a Presidency Town, from a Presidency or other Official Surgeon, certifying, after careful personal investigation, the necessity for temporary removal, and the period for which absence is to the best of his judgment absolutely requisite for restoration to health. If the requisite leave be for a longer period than six months, the Certificate must be countersigned by the Superintending Surgeon of the Division in which the applicant may be employed. In cases of leave beyond sea, the Certificate must be also submitted, with the statement of the case, for the countersignature of the Principal Inspector-General of the Medical Department.

7. An application for extension of leave must, if the applicant be in India, be accompanied by a Certificate to a like effect from the Medical Officer by whom the applicant is attended, together with a statement showing sufficient reason for the extension solicited, and such Certificate must be countersigned by the Principal Inspector-General of the Medical Department, or by the Superintendent Surgeon of the Division in which the applicant may be residing. If the applicant shall have proceeded beyond the territories under the Government of India, he must furnish a Certificate and Statement to the required effect from a Surgeon or Physician at the place of his temporary residence by whom he has been attended; such attendance, and the period of it, to be stated, and the Certificate to be countersigned, after *personal* examination, by the examining Physician of the India Office, if the absentee is in England, or by the Principal Medical Authority of the Colony or country to which the absentee may have proceeded.

8. If any of the above particulars be neglected, or the omission of any one of them unsatisfactorily explained, the leave will be refused.

9. Leave on Private Affairs and Furlough will be granted by Government, or by authorised Officers on sufficient cause being shown, and when the concession of the indulgence may in no way interfere with the interest of the Public Service.

10. When an Officer on leave in England is permitted by the Home Government, to return to duty by a particular vessel, this permission, if necessary, will be held equivalent to an extension of leave until the arrival in India of the vessel on which the Officer is permitted to return.

11. Leave on Medical Certificate, with allowances, is limited to the extent of three years in two periods, of which not more than two years may be taken at one time. Should any further leave be applied for on Medical Certificate, it may be granted, but without any allowance.

12. Leave on Private Affairs and Furlough, with retention of office, may be granted as follows :—

1st. *Leave on Private Affairs*—for six months in one period, which leave may be repeated after intervals of six years.

2nd. Or a FURLOUGH—for one year after ten years' service, and a second Furlough, also for one year, after eighteen years' service in India, such absence being limited to two years during the whole period of service.

13. On taking leave under the preceding Rule, for the first time, an Officer must decide whether he will apply for leave on Private Affairs, or for Furlough, and having once exercised his option and obtained leave accordingly, he will not, during the remainder of his service, be eligible to the other description of leave.

14. Furlough and Leave on Private Affairs taken in India, will reckon from the date of leaving office to the date of return thereto. Furlough and Leave on Private Affairs taken beyond India will reckon from the sailing of the vessel on which the Officer embarks to the date of his return to India.

15 Furlough or Leave on Private Affairs cannot be taken in continuation of privilege leave.

16. Privilege leave, when it can be granted without injury to the Public Service, and without additional expense to the State, may be allowed for not more than one month in each Calendar year, to be taken either in one period or in not more than two instalments. This leave is not allowed to accumulate and will therefore lapse if not taken within the year.

17. Privilege leave for one month in each Calendar year may be allowed to Officers who have not been absent on leave for eleven months immediately preceding, unless they took their last privilege leave in two instalments, in which case the indulgence will not be available until eleven months after the expiration of the first instalment and six months after expiration of the second instalment of the previous year's privilege leave.

18. Preparatory or additional leave is allowed to Officers proceeding to or from a Sanitarium on Medical Certificate, or to or from the port of embarkation from India to Europe on Private Affairs, Furlough, or Medical Certificate, and is limited to such period as the authority granting leave may think sufficient. Officers proceeding from Presidency Towns on sick leave beyond Sea will be allowed fourteen days for preparation.

19. Officers retiring from the Service on pension will be allowed fourteen days' leave on half pay, provided the indulgence can be given without detriment or extra expense to the Public Service.

Absentee Pay.

20. Absentee pay, if at half salary, shall in no case exceed Rupees 6,000 or 600*l.* per annum :—or if at one-fourth salary, shall not exceed 300*l.* per annum. Within these limitations Absentee pay will be given as follows :—

I.—To an Officer absent on sick leave in or out of India—half salary for the first fifteen months of each period of absence, and one-fourth salary during the remainder of his absence on allowances.

II. To an Officer on leave on private affairs off—one-half his salary for a period not exceeding six months of continuous absence, and for any further period of preparatory leave which may be granted to him. But if an Officer absent on private affairs obtained an extension of leave on Medical Certificate, he will be subject for the whole period of his absence to the rules for sick leave.

III. To an Officer proceeding on furlough whose salary does not exceed Rupees 200 per month—one-half of his salary; provided, however, that it shall not exceed Rs. 800 or 80*l.* per annum. If the absentee's salary shall be—

Above Rs. 200 and not exceeding Rs. 400 per month, he may be granted an annual allowance of	Rs. 1,300 or £130.
" " 400 " " " 700 " " "	" 2,000 " £200.
" " 700 " " " 1,200 " " "	" 3,000 " £300.
" " 1,200 " " " " " " "	" 4,000 " £400.

IV. To an Officer on preparatory leave—one-half salary before commencement of other leave; and on return from leave—one-half or one-fourth salary, or furlough pay, according to the rate of salary he may be then drawing:

V. To an Officer on privilege leave—full pay.

21. An Officer who overstays privilege leave by not more than one month will forfeit pay for the period in excess, but if he exceed his leave by more than one month his office will become vacant. An Officer on privilege leave who may resign the service, or who may obtain sick leave without first re-joining will, in the former case, forfeit his salary for the period of privilege leave; and in the latter case be subject to the Rules for sick leave for the whole period of his absence.

Rules for joining Office.

Time allowed for joining an appointment will be fixed by the Authority conferring the appointment.

An Officer entering the service of the Government is not entitled to any salary before joining his appointment; but when transferred from one appointment to another of equal or higher value, he will draw so much of the salary of his new office as may be equal to that of his former appointment.

Payments of Absentee Allowances.

22. Officers absent on privilege leave cannot draw pay until their return to duty.

23. Officers proceeding to England on Furlough, or on Private Affairs, or on Medical Certificate, must obtain Certificates from the Civil Paymaster, in the Form given below, for submission to the India Office on their arrival in London :—

Name, Service, and designation of the party obtaining Leave.	Nature and period of the Leave.	Date of intended departure of vessel from Calcutta or other Port.	Rate of allowance to be drawn in England or not.	Date from which the first payment is to commence.
			In England.	
			—	
			In Calcutta.	

24. But if they desire to draw their allowances through their Agents in India, the latter must execute a guarantee to refund over-payments. When Officers remain in India and draw their allowances themselves, and attach to their bills Life Certificates attested by a Deputy Magistrate or a Covenanted District Officer, they will not be required to furnish any security.

APPENDIX A.

Name of Absentee.	Office held by Absentee.	Monthly salary of Absentee.	Section of Rules under which Leave is granted, or nature of Leave.	Period of Leave.	Amount of deduction from salary.	Name of Substitute (if any).	Amount payable to Substitute.	Net amount to be retrenched from Pay Abstract for the above month.	REMARKS.
A. B.	Head Asst.	600 0 0	Section 11 and Section 20, Rule I.	Nine months, from 1st January to 30th September 1859.	300 0 0	E. F.	300 0 0	0 0 0	
C. D.	5th Asst.	200 0 0	Section 16 and Section 20, Rule V.	Fifteen days, from 1st to 15th March 1859.	0 0 0	None.	0 0 0	0 0 0	
G. H.	21st Asst.	150 0 0	Section 12 and Section 20, Rule II.	Five months, from 1st January to 31st May 1859.	75 0 0	L. M.	75 0 0	0 0 0	

APPENDIX B.

The Certificate from an Official Surgeon to an applicant for Sick Leave shall be given in the following Form :—

I, A. B., Surgeon at (or of) _____ do hereby certify that E. F. (here enter designation of Office) is in a bad state of health; and I solemnly and sincerely declare that, according to the best of my judgment, a change of air is essentially necessary to his recovery, and that the circumstances of his case are such as to render leave of absence for the period of _____ absolutely necessary (or highly desirable).

The following Form shall be observed by the Superintending Surgeon and the Principal Inspector General of the Medical Department in countersigning the Certificate :—

I do hereby certify that, according to the best of my professional judgment, after careful consideration of his case, I believe the state of health of E. F. to be such as to render leave of absence for a period of _____ absolutely necessary (or highly desirable) for his recovery.

No. 2427.

NOTIFICATION.—The following revised Rules for the grant of Pensions and Superannuation Allowances to certain classes of Uncovenanted Servants are published by order of His Honor the President in Council, for general information and guidance :—

Pension Rules for Uncovenanted Servants other than Educational Officers, Law Officers, and Native Judges, receiving more than Rupees 10 a month, and belonging to classes eligible to Pension under the Orders of Government.

General Rules for Application for Pension.

Applications for pension must be submitted in a letter to Government by the Head of the Office or Department in which the applicant may be employed, who shall certify that the character, conduct, and past service of the applicant are such as to entitle him to the favourable consideration of Government.

2. Every application shall be accompanied by a Register prepared according to Form A. in the Appendix. In cases of other than a Good Service Pension every application shall be accompanied by a Medical Certificate, stating the applicant's incapacity for further service, with the cause thereof, and that it has not been induced by irregular or intemperate habits.

3. Applicants for a Superannuation Allowance must be examined by the Principal Inspector General of the Medical Department, if serving at the Presidency, or by a Military Invaliding Committee if serving elsewhere within a moderate distance of a Station at which a Military Invaliding Committee, is periodically assembled. It is optional, however, with the Local Government to accept the Certificate of a single Medical Officer, or to convene a Special Invaliding Committee at a convenient Civil Station, if the applicant be serving at an inconvenient distance from a Station where a Military Invaliding Committee can be assembled.

4. Good Service and Superannuation Allowances on retirement, sanctioned under these Rules by the Local Governments, will be reported to the Government of India in Quarterly Returns in the Form given in Appendix B.

Allowances on Retirement.

5. On production by an applicant of such Medical Certificates as shall satisfy the Government under which he may be serving, of his incapacity to serve longer in India, he will be allowed—

I. Under fifteen years' service, a gratuity not exceeding twelve months' salary.

II. After fifteen years' service, one-third of his average salary (and of his personal allowance, if any) during the previous five years; provided that in no case shall a pension be granted exceeding the sum of Rupees 3,000 per annum, whatever the amount of salary, nor of Rupees 2,000 per annum, if the salary shall not exceed Rupees 12,000 per annum.

III. After twenty-five years' service, one-half of his average salary (and of his personal allowance, if any) during the previous five years; provided, however, that in no case shall a pension be granted exceeding Rupees 5,000 per annum, whatever the amount of salary, nor exceeding Rupees 4,000 per annum, if the salary shall not exceed Rupees 12,000 per annum.

6. After thirty years' service or upwards a pension may be granted, without production of Medical Certificate, of the same amount and subject to the same limitation as that sanctioned for twenty-five years' service on Medical Certificate. This pension, as the reward of faithful, efficient discharge of duty for thirty years, is termed a Good Service Pension.

7. Pensions of the full amount authorised in paragraphs 5 and 6 are to be granted only as the reward of approved service. In any case in which an Uncovenanted Servant, without having incurred the penalty of removal from Government employ, shall, nevertheless, in the opinion of the Government under which he has been serving, not be entitled to the full amount of pension, the Local Government will make such a reduction in the amount of pension as it shall consider just.

8. The foregoing rates of pension and gratuity are applicable also, without the production of a Medical Certificate of unfitness for service, to Officers discharged on reduction of Establishment.

Service towards Pension.

9. Dismissal for misconduct entails forfeiture of the benefit of past service.

10. Service as a substitute does not count towards pension.

11. Periods of service before the age of 22, or of absence on other than privilege leave and preparatory leave shall not count towards pension.

12. The whole of the service, in virtue of which pension is claimed, must have been passed in an eligible grade and on a permanent Establishment; but claims barred by this Rule will be specially considered if the promotion from an ineligible grade was bestowed as a reward for meritorious service or for good conduct.

13. The period of service must be continuous, but in case of the abolition of the office held by an Officer, and his being subsequently employed by Government, his first period of service is to be taken into account.

Gratuities.

14. When an Officer is discharged with a gratuity under these Rules on reduction of establishment, the gratuity will not be given to him in one sum, but in monthly instalments of a month's pay until the full amount is exhausted. Should he be re-employed before or after the period for which gratuity is allowed, he will have the option of refunding the gratuity and recovering his former service, or of forfeiting that service by retaining the gratuity. In the latter case, any balance of gratuity remaining undrawn at the date of his re-employment may be paid to him.

Payment of Pensions.

15. Payment of pension will commence from the date on which the applicant ceases to be borne on the Establishment, or from that of his application, whichever may be the latter date.

16. No pension shall be payable in arrear, for a period exceeding six months, without the express sanction of the Government obtained through the Civil Paymaster,—unless the cause of the suspension of payment shall have been the neglect, order, or act of some public Officer and beyond the control of the Pensioner, when the Civil Paymaster, on a reference being made to him, shall exercise his discretion in passing arrears for payment, or submit a representation of the case for the information and orders of Government, as he shall consider proper.

18. An Officer shall, on retirement, have the option of drawing his pension either in India or from the Home Treasury. After exercising his option on retirement, he may, at a subsequent period, change the place of payment from England to India, or *vice versa*. This change can, however, be allowed but once. The payments in England will be made at the rate of exchange which is annually fixed in communication with the Lords of the Treasury for the adjustment of transactions between the British and Indian Exchequers.

APPENDIX A.

Register of an application for a Superannuation Pension from the Establishment of preferred under
the Rules passed by Government under date

Name of the person by whom the pension is applied for, with the name of his Father.	Number on the Establishment.		Indefilible marks and other signs or natural defects.
	Identification of the Applicant's person.		
Size.		Age of Applicant at the time of application.	Where residing.
Feet.	Inches.		
Years.	Months.		
Days.			
Religion, Caste or tribe.		Present employment.	Total period of service.
Province.	Perganna.		
Village.		Applicant's service continuous or not.	How long unemployed, and under what circumstances.
Years.	Months.		
Date of application to Government.		Average salary or authorised official allowances per mensem, for the five years preceding the date of application.	Salary or authorised official allowances per mensem at the time of application.
Rupees.	Annas.		
Abstract of the grounds of application.		Remarks by the Head of Office.	Proposed amount of pension per mensem
Rupees.	Annas.		
Treasury at which the party, if pensioned, wishes to draw his pension.		Orders of Government.	

N. B.—Should the Head of the Office be unable, from his personal or official knowledge, to supply the whole of the specific information which the Register should contain, he shall call upon the individual concerned to furnish a written statement (to be verified by his oath or solemn declaration if required) on the points on which information may be defective.

In filling up the Register the Head of the Department will state, after inspecting the Establishment Roll, whether the service of the Applicant has been continuous, and if not, for how long he was unemployed, and under what circumstances.

APPENDIX B.

Statement of Pensions sanctioned by the Government of in the
Department, during the Quarter of

Number.	Name of Recipient.	Designation and place of employment.	Character	PERIOD COUNTED AS SERVICE.			Average monthly salary during the last five years of service.	Amount of monthly pension granted.	Date from which the pension is to take effect.	Remarks or Explanations.
				Years.	Months.	Days.				
							Rs. a. p.	Rs. a. p.		

No. 2428.

Extract from the Proceedings of the Government of India, in the Financial Department, under date the 8th June 1863.

Read letter No. 111 of 6th August 1862, to the Right Honorable the Secretary of State, regarding the limitation to £500 per annum of the maximum pension to Uncovenanted Officers.

Read reply thereto in paragraphs 19 to 24 of the Despatch from the Secretary of State, No. 205, dated 8th December 1862.

Ordered, that the foregoing correspondence be published for general information.

FINANCIAL DEPARTMENT.

No. 111 OF 1862.

To the Right Honorable Sir C. WOOD, BART., M.P.,

Secretary of State for India.

Fort William, the 6th August 1862.

Sir,—The Rules of the 4th January 1831, regarding the grant of pensions to Uncovenanted Servants, restrict the amount of pension to half salary for those who have served for thirty years or more (except as regards Law Officers and Native Judges, in whose case twenty-two years' service is sufficient), and to one-third for those who have served for a shorter period, not less than twenty years (fifteen years being substituted for twenty in the case of Law Officers and Native Judges).

2. Referring, however, to the extension of the service and the alteration in the prospects of its members since the Rules were passed, the late Court of Directors decided, in their Despatch No. 21, dated the 28th February 1855, that 500*l.* per annum should be the maximum pension to be granted to Uncovenanted Officers "hereafter appointed to the Service." Accordingly, as respects all Uncovenanted Officers who entered the Service prior to that date, the Rules of 4th January 1831 continue to be applied, and with reference to the continually increasing number of highly paid appointments which are now thrown open to Uncovenanted Servants, the Government of Bombay, anticipating that the State will become saddled with large pensions payable on their retirement from the Service, have addressed us proposing that "before any Uncovenanted Servant who shall have entered the Service before the 19th May* 1855 is promoted to an appointment, the salary of which is Rupees 10,000 per annum and upwards, he shall be called upon to renounce formally any claim to pension beyond the sum of 500*l.* per annum."

* The date of the orders of the Government of India notifying the decision of the Court of Directors in their Despatch No. 21 of 1855.

3. The restriction proposed by the Bombay Government is in itself quite reasonable, and the only doubt we find regarding it is whether it is the proper way of attaining the object in view.

4. The Uncovenanted Service it seems to us, cannot claim to have any rights under the Rules of 1831 beyond what may be considered to arise out of the general pledge, which those Rules may be taken to give, that a member of that service when rendered incapable of further duty shall not be discharged without *some* pensionary support. As regards the *amount* of pension to be given, the Rules merely fix a limit which is not to be exceeded, and although it has, with rare exceptions, been the practice to allow the highest pension of which the Rules allow, this practice cannot be admitted to confer on the Uncovenanted Service any right to claim that maximum in all cases without any regard whatever to the original design and scope of the Rules.

5. The Rules of 1831 were obviously not framed with a view to the duties and emoluments of the high offices which are now bestowed on the Uncovenanted Service.

6. Apart from any question of construction of the Rules as they stand, we see no ground for holding that the Government in passing the Rules of 1831, pledged the State to allow pensions on the scale, and according to the conditions therein prescribed, to all Uncovenanted Servants who were at that time in the Public Service, or who might enter the Service, while the Rules yet remained in force.

7. It appears to us that it was always open to the Government to modify these Rules whenever it might in good faith consider that the public interests called for their modification; and when it appeared that the circumstances of the Uncovenanted Service were becoming rapidly changed, and that the Rules which were framed chiefly in reference to Natives of India, among whom at that time it is probable that no salary higher than 500 or 600 Rupees a month would have been found, were claimed as applicable to a class of appointments for which they never were meant to provide, we consider that the Government would have been perfectly justified in framing new Rules and making them applicable to all classes of appointments, which were plainly not included within the original intention of the Rules of 1831. This would have been a direct, and, in our judgment, a very legitimate way of attaining the object, which it is now proposed to attain by the somewhat doubtful proceeding of refusing promotion to a deserving Officer, unless he will consent to abandon that to which it is assumed he has a right under the existing Rules.

8. We incline to think, notwithstanding the difficulty which is undoubtedly caused by the Proceedings of 1855, referred to in the second paragraph of this letter, that even now it will be better that the Government should assert its right to alter the Rules of 1831, as regards all appointments clearly not embraced by the original intention of those Rules, and to declare such alteration applicable to all Uncovenanted Servants, whether they entered the Public Service before 1855 or since.

9. But if this be done it may be right perhaps, having regard to the expectations which must naturally have been created by the order of 1855, to allow the full advantages of the Rules of 1831, with respect to all appointments *made up to the present time*, and held by Officers who entered the Public Service before 1855. Thus, such an Officer already holding an appointment of Rupees 1,500 a month will, on superannuation after twenty-two or thirty years' service, according to the class of appointment, be able to claim a pension up to 900*l.* a year; but he will not, if hereafter promoted to higher emoluments, be able to claim a still larger pension calculated on those higher emoluments.

10. The distinction which will thus be made between persons (all having entered the Public Service before 1855) who have already obtained promotion to high and lucrative employment, and those who are yet

looking for such promotion, may possibly appear unreasonable and invidious, but it will not really affect the latter class more injuriously than will the proposal submitted by the Government of Bombay, and it is a course which, on the whole, seems to us less open to objection than the Bombay plan.

11. We request the favour of an early decision upon this reference.

We have, &c.
 (Signed) ELGIN & KINCARDINE.
 R. NAPIER.
 H. B. HARINGTON.
 W. GREY.

Fort William, the 6th August 1862.

Extract (paragraphs 19 to 24) from a Financial Despatch from the Right Honorable the Secretary of State for India, to the Right Honorable the Governor General of India in Council, No. 205 of 1862, dated the 8th December.

PARA. 19. I have also had under consideration your Financial letter, dated the 6th August 1862, No. 111, in which you refer to a proposition made by the Government of Bombay, in reference to the restriction on the maximum amount of pension prescribed in the Financial Despatch of the Court of Directors, to the Government of India, dated the 28th February 1855, No. 21.

20. That Despatch fixed the sum of £500 as the maximum pension to be granted to Uncovenanted Servants hereafter appointed to the Service." The Government of Bombay consider that it would be expedient to require any Uncovenanted Servant, who entered the service before the date of the orders of your Government on the Despatch of the Court of Directors, and who shall hereafter be promoted to an appointment, the salary of which is Rupees 10,000 per annum, and upwards, to renounce formally any claim to pension beyond the sum of £500 per annum.

21. In reference to that opinion of the Government of Bombay, you observe that the Uncovenanted Service "cannot claim to have any rights under the Rules of 1831, beyond what may be considered to arise out of the general pledge which those Rules may be taken to give, that a member of that Service, when rendered incapable of further duty, shall not be discharged without some pensionary support. As regards the amount of pension to be given, the Rules merely fix a limit which is not to be exceeded, and although it has, with rare exceptions, been the practice to allow the highest pension of which the Rules allow, this practice cannot be admitted to confer on the Uncovenanted Service any right to claim that maximum in all cases without any regard whatever to the original design and scope of the Rules."

22. You nevertheless consider that, with reference to the Order of 1855, it may be right "to allow the full advantages of the Rules of 1831, with respect to all appointments made up to the present time, and held by Officers who entered the Public Service before 1855. Thus, such an Officer, already holding an appointment of Rupees 1,500 a month will, on superannuation after twenty-two or thirty years' service, according to the class of appointment, be able to claim a pension up to £900 a year, but he will not, if hereafter promoted to higher emoluments, be able to claim a still larger pension calculated on those higher emoluments.

23. I must observe that, under the existing Pension Rules, an Uncovenanted Servant is not entitled to claim a pension of the full amount, which is only authorized as the reward of approved service, and when the Rules were framed it could not have been contemplated that a larger pension than £500 per annum could ever be granted.

24. Under any circumstances, therefore, the full pension should only be awarded in cases of extraordinary merit

(Signed) E. H. LUSHINGTON,
 Secretary to the Government of India.

Bombay Castle, 22nd September 1863.

No. 479 of 1863.—Such of the Soldiers' necessaries as must be imported from England will be supplied to the Troops by Government in future.

Indents for this purpose are to be sent to the Adjutant General's Office, for transmission to Government and the India Office.

The articles, will be supplied at cost price, with the addition of a percentage to cover freight, incidental charges and deterioration.

The application to this Presidency of the following extract of a General Order by the Commander in Chief in India on this subject is sanctioned:—

"This refers only to such (necessaries) as will have to be imported from England. Most of these articles can be procured locally, and the Commander in Chief desires the attention of Commanding Officers to the advantages, of this method of obtaining them.

"Besides the great saving of time, and perhaps of expense, the Soldier will always be better satisfied with anything purchased by himself or with his own knowledge. It may also be made the powerful means of developing regimental workshops.

"His Excellency therefore desires that in all instances recourse may first be had to the regimental institutions for such articles as can be made by the Soldier tradesmen, and to the local markets; the resources of Jails and Public Factories will also be available.

"Soldiers should be permitted to purchase these articles themselves in the bazar, whenever practicable, under the supervision of a Non-Commissioned Officer; but care must be taken that they are of the established regimental pattern. The Officers of the Commissariat Department will, under the orders of the Government, furnish the local prices and any other assistance which Commanding Officers may require."

No. 480 of 1863.—The following Extract from the Proceedings of the Government of India in the Financial Department is republished:—

“No. 3837.

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Financial Department, dated 18th August 1863.

Read again Paragraph 11 of a Despatch from the Right Honorable the Secretary of State for India, No. 129, dated 9th August 1861.

Read again Financial Orders, dated 25th September 1861.

Read again Financial Resolution, dated 19th August 1861, No. 10258.

Read again Endorsement from the Home Department, dated 9th June 1863, No. 3661, and the orders passed thereon, dated 23rd idem.

RESOLUTION.—In sanctioning the payment of certain bills referred with the abovementioned Endorsement from the Home Department, amounting to Rupees 704-2-8, for maps and instruments obtained by the Superintendent of the Geological Survey from the Office of the Surveyor General of India, the attention of the Honorable the President in Council has been drawn to the existing rule of cash payments for the value of stores received by one Department of Government from another.

2. This rule, he observes, originated with a suggestion of the Accountant General to the Government of Madras, that the Commissariat Department of that Presidency should cease to incur expense on account of supplies for the Civil Departments, and that all Civil Officers who received such supplies should obtain them in the market. The Government of Madras having adopted this suggestion, requested this Government to make arrangements for the supply of stores to the Civil Departments subordinate to this Government which obtained their supplies through the Madras Commissariat, and the Auditor General of India was thereupon directed to issue orders to the heads of all the Departments concerned, to the effect that, in future, stores should be procured from the market, or, if to the advantage of Government, through the Madras Commissariat on the usual indents, but that in either case cash must be paid for the supplies.

3. Subsequently, at the suggestion of the Military Finance Department, this rule was made general for all India, without reference to the source through which supplies were procured, the object being that by compelling cash payments, which must necessarily be made by a Civil or Military authority, the transaction must come directly under the review of the controlling Officer of the service to which it relates.

4. His Honor in Council further observes that, in accordance with the terms of paragraph 11 of the despatch from the Secretary of State for India, No. 129 of 1861, dated 9th August, the charges for Stores obtained from England appear as charges in the Indian accounts and estimates, under the heads of account to which the expenses of the Departments and Officers indenting for them are debitable; but that on the issue of such stores by the indenting Officers and Departments, for the use of other Departments of the Public Service, the former under existing rules demand and receive cash payment for the value from the latter.

5. Again, in respect to Stores manufactured in this country, such as Gunpowder manufactured in the Government Agencies under the control of the Military Department, and Maps, &c. prepared in the Office of the Surveyor General of India, the cost of which appears in the first instance in the public accounts to the debit of the Departments concerned, His Honor in Council observes that on the issue of Gunpowder by the Military Department for the use of the Police Department, and on the supply of maps by the Surveyor General to the several Public Departments and Officers requiring them, the latter are required to pay for them in cash, under existing rules.

6. On a reconsideration of the whole subject, His Honor in Council observes that the system of inter-departmental cash payments above described entails much waste of public time and labour in the unnecessary issue of money from the public treasuries, which, after passing through the hands of the Officers concerned, finds its way back into the Treasuries, and leads to a multiplication of transactions in the shape of departmental debits, and credits, the adjustment of which is one cause of the delay in rendering the accounts, and of the uncertainty whether the periodical statements made of them can be accepted as final. The practice also involves double charges being made for Government Stores in the Budget Estimates, and in the accounts founded on them, whereby the estimates and accounts are confused, and the expenditure is made to appear greater than it is.

7. The real check against extravagant expenditure of Government Stores is the efficient supervision of the Officer or Department with whom the responsibility rests of fixing or controlling the amount of the Indent. In the event, however, of any Indent appearing to contain items of an unusual or of an unnecessarily expensive character, either as regards quantity or quality, it will be the duty of the Officer charged with the supply to call attention to it, and to await a final decision previously to executing the order, unless it should be of an emergent character.

8. His Honor in Council therefore directs that the system of cash payments by one Department of Government to another for the value of Stores already paid for by Government be discontinued, and that stores so transferred be charged as final charges in the accounts of the supplying Department, in the same manner as Stores issued for the use of the supplying Department itself.

9. But when one Department purchases articles for another in the market, the Department which makes the Indent must provide in its Budget Estimate for the cost, and place the supplying Department in funds by Transfer Receipts.

Ordered, that a copy of the above Resolution be sent to the Home, Foreign, Military, Public Works, and Military Finance Departments, the several Local Governments and Administrations, the Auditor General of India, the Accountant General to the Government of India, the several local Deputy Auditors and Accountants General, and the Civil Paymasters, for information and guidance.

(A true extract)

(Signed) THOMAS PEACHEY,

Principal Assistant Secretary to the Government of India.”

No. 481 of 1863.—Lieut. C. E. Stack, of the 1st Regt. L. C., is allowed a furlough to Europe for three years on private affairs, under the Old Furlough Regulations.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

No. 482 of 1863.—The undermentioned Out-Pensioner of the Royal Hospital, Chelsea, having been permitted to reside and draw his stipend at Bombay, payment of pension is to be made and charged accordingly:—
Serjeant James Abbott, late of Her Majesty's 83rd Regiment of Foot, One Shilling and Three Pence per diem, from the 1st January 1864.

No. 483 of 1863.—Lieutenant C. M. Griffiths, Adjutant of the 3rd Regiment Sind Horse, has been appointed a Supernumerary Deputy Collector in Sind.

No. 484 of 1863.—Captain S. C. Milford, of H. M.'s 6th Regiment N. I., is permitted to proceed to New South Wales, with leave of absence for six months, on private affairs, under the Old Furlough Regulations.

Erratum.—In General Order No. 466, dated 15th September last, paragraph 10, for "1 Pay Serjeant, Rupees 7-8-0" read "1 Pay Serjeant, Rupees 7-0-0."

In paragraph 23, between the lines:—

	Pay.	Batta.
1 Jemedar of Drivers. Rupees	12 0 0	2 8 0
127 Drivers	7 0 0	2 0 0
<i>Read—</i>		
5 Havildars.....	9 0 0	2 8 0

W. F. MARRIOTT, Lieutenant Colonel,
Secretary to Government.

CIVIL APPOINTMENTS, &C.

POLITICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

Mr. A. B. Warden has been appointed Agent for Sirdars in the Deccan.

Mr. C. Forbes has been appointed Agent for the Honorable the Governor at Surat.

The following Notification, issued by the Government of India, is republished for general information:—

“NOTIFICATION.

Fort William, Foreign Department, the 11th September 1863.

No. 398, POLITICAL.

With reference to G. O. No. 241, dated 10th April last, it is hereby notified that Her Majesty has been pleased to recognize the appointment of Mr. Martin des Pallieres as Consular Agent for France at Aden.

(Signed) E. C. BAYLEY,

Officiating Secretary to the Government of India.”

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 19th September 1863.

The Honorable M. R. Westropp having tendered his resignation of office as additional Member of the Council of the Governor of Bombay for the purpose of making Laws and Regulations, His Excellency the Governor has been pleased to accept Mr. Westropp's resignation.

Mr. A. St. J. Richardson, Judge and Session Judge of Ahmednuggur, is allowed leave of absence for 10 days, from the 24th instant, under Section XII. of the Civil Absentee Rules.

The Honorable the Governor in Council is pleased to sanction the closing of the Bombay Court of Small Causes for the second vacation of the present year, from the 16th to the 31st of October next, both days inclusive.

Bombay Castle, 21st September 1863.

The Honorable the Governor in Council is pleased to make the following appointments:—

Mr. A. B. Warden to be Judge and Session Judge of Poona.

Mr. C. Forbes to be Judge and Session Judge of Surat.

Mr. R. H. Pinhey to be Judge and Session Judge of the Konkun, continuing to act as Judge and Session Judge of Surat.

Mr. C. Gonne to continue to act as Judge and Session Judge of the Konkun.

Mr. C. Walter to be Judge and Session Judge of Khandeish.

Mr. A. T. Crawford to be Senior Assistant Judge and Session Judge of the Konkun for the detached station of Rutnagherry.

Mr. W. H. Newnham to be Assistant Judge and Session Judge of Tannah.

Mr. A. L. Spens to be Assistant Judge and Session Judge of Dharwar.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

Mr. J. R. Naylor, Supernumerary Assistant to the Magistrate of Ahmedabad, is invested with the powers of a Subordinate Magistrate of the 1st Class in the Ahmedabad District, and with powers to commit cases under Section 38 of Act XXV. of 1861.

Captain O. Probyn, Superintendent of Police in Khandeish, has passed in Hindustani according to the Staff test.

Row Bahadour Tirmul Row Venkutesh to be Principal Sudder Ameen of Ahmednuggur, vice Khan Bahadour Burjorjee Bhikajee, retired.

By order of His Excellency the Governor in Council,

H. L. ANDERSON,

Chief Secretary to Government.

*REVENUE DEPARTMENT.**Bombay Castle, 18th September 1863.*

Mr. W. M. Salmon to act as Second Assistant to the Collector and Magistrate of Sholapoor, from the date on which he returned to that station.

Mr. J. Hunter to act as Third Assistant to the Collector and Magistrate of Sholapoor, from the date on which he passed his first Departmental Examination.

Mr. A. C. Trevor to be Third Assistant to the Collector and Magistrate of Ahmedabad, from the date on which he passed his first Departmental Examination.

Mr. T. H. Stewart to be Third Assistant to the Collector and Magistrate of Surat, from the date on which he passed his first Departmental Examination.

Bombay Castle, 19th September 1863.

Mr. Bhogilall Pranwullubdass, Assistant to the Talookdaree Settlement Officer in Guzerat, is allowed leave of absence for one year, under Section XII. of the revised Uncovenanted Service Absentee Rules.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

Mr. H. H. S. Parkinson, Assistant Superintendent, Revenue Survey and Assessment, Guzerat, is allowed privilege leave of absence for three months, from the 1st October 1863, under the Notification of the Government of India, dated 31st July last.*

* Republished at page 430 of the *Bombay Government Gazette* of 20th August 1863.

*GENERAL DEPARTMENT.**Bombay Castle, 17th September 1863.*

Mr. C. F. Shaw, Civil Service, returned to Bombay on the 9th instant, from the leave of absence for three years granted to him in 1860.

Bombay Castle, 23rd September 1863.

Assistant Surgeon H. V. Carter, M. D., is appointed to act as Civil Surgeon at Sattara, vice Assistant Surgeon Cook, M. D., appointed to act as Superintendent at Mahableschwur.

By order,

A. D. ROBERTSON,
Secretary to Government.

*PUBLIC WORKS DEPARTMENT.**Bombay Castle, 16th September 1863.*

Captain Jenkin Jones, R.E., to be Executive Engineer for Bombay Defences.

Captain J. A. Fuller, R.E., to be Executive Engineer at the Presidency.

By order of the Honorable the Governor in Council,

M. K. KENNEDY, Lieutenant Colonel, R.E.,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 19th September 1863.

Mr. W. C. L. Brown, is appointed a Probationary Assistant Engineer.

By order of the Honorable the Governor in Council,

EDWARD B. HOLLAND, Captain, R.E.,
Under-Secretary to Government.

Bombay Castle, 21st September 1863.

Lieutenant W. M. Ducat, R.E., Executive Engineer, Northern Concan, and Mr. J. Morris, Assistant Engineer, have passed Examinations in the Marathi language, according to the test prescribed in page 14, Articles 9 and 11 of the Public Works Code.

Lieutenant Colonel C. Scott, R.E. assumed charge of the office of Superintending Engineer, Southern Division, on the 14th September 1863.

By order of the Honorable the Governor in Council,

M. K. KENNEDY, Lieutenant Colonel, R. E.,
Secretary to Government.

MEDICAL DEPARTMENT.

COMPARATIVE RETURN showing the EXPENDITURE of SPIRITS, WINE, MALT LIQUOR, EFFERVESCING LIQUIDS and LIME JUICE in the EUROPEAN MILITARY HOSPITALS of the BOMBAY PRESIDENCY, during the month of June 1863, the strength of the Charges, and Per Centage of Expenditure on the aggregate number of Sick Diets, compiled from Deputy Inspectors-General of Hospitals' Returns, agreeably to the Headings prescribed in Memorandum No. 5465, dated 13th January 1862, from the Military Finance Department.

DIVISIONS.	Strength	NUMBER OF DIETS.				SPIRITS.		WINE.		MALT LIQUOR.		EFFERVESCING LIQUIDS.		LIME JUICE.	
		Hospital Appren- tices.	Men.	Women & Children.	Total.	Number of Bottles.	Per Cent. on Sick.	Number of Bottles.	Per Cent. on Sick.	Number of Bottles.	Per Cent. on Sick.	Number of Bottles.	Per Cent. on Sick.	Number of Bottles.	Per Cent. on Sick.
PRESIDENCY.															
H. M.'s 103rd Regiment, Colaba	468	194	562	295	857	1	3-50	4	14-00	50	175-03	29	101-52	3	10-50
Lunatic Asylum, Eur., Military Depart., do. . .	5	..	150	..	150	..	....	..	....	..	....	..	....	..	..
Sanitarium, Colaba	73	..	327	30	357	8	67-23	10	84-03	125	1,050-42	29	243-70	..	..
Total....	546	194	1,039	325	1,364	9	19-79	14	30-79	175	384-90	58	127-57	3	6-60
POONA.															
H. M.'s General Depot, Poona.....	222	7	420	..	420	..	....	10	71-43	43	307-14	1	7-14	..	..
H. M.'s 4th (K. O.) Regiment, do..	896	66	1,814	122	1,936	..	....	32	49-59	108	167-36	77	119-32	3	4-65
H. M.'s 33rd Regiment, do..	823	75	1,137	33	1,170	1	2-56	13	33-33	97	248-72	2	5-13	6	15-38
H. M.'s 4th, 21st & 7th, 21st Brigade, Royal Artillery, Poona.....	149	..	409	22	431	1	6-96	5	34-80	20	139-21	..	....	7	48-72
H. M.'s Sappers & Miners, European, do..	40	..	80	..	80	..	....	..	....	..	....	..	....	..	..
H. M.'s D Bty. 14th Brigade R. Arty., Kirkee. Hd. Qr. with B Bty. 4th Brg. R. H. Arty., do..	183	5	368	56	424	3	21-23	6	42-45	121	856-13	54	382-08	5	35-38
H. M.'s F Bty. 18th Brigade Royal Arty., do..	412	72	950	93	1,043	1	2-88	6	17-26	37	106-42	..	....	1	2-88
H. M.'s 6th Bty. 21st Brigade, R. Arty., do..	126	30	352	125	477	7	44-03	1	6-29	53	333-33	24	150-94	1	6-29
H. M.'s D Bty. 4th Brigade R. H. A., Nuggur..	506	60	1,550	205	1,755	..	....	8	13-68	42	71-79	3	5-13	4	6-84
H. M.'s 3rd Dragoon Guards do. . .	96	..	72	..	72	..	....	4	166-67	..	....	..	....	1	41-67
Det. H. M.'s 33rd Regiment, Asseerghur	234	..	250	..	250	..	....	36	432-00	3	36-00	..	....	..	..
Det. H. M.'s 103rd do. Sattara	136	7	306	161	467	..	....	11	70-66	49	314-78	..	....	..	..
H. M.'s B Bty. 18th Brigade R. A., Sholapoor. Sanitarium, Pootundhur	158	..	631	312	943	..	....	10	31-81	51	162-25	..	....	..	..
Total....	3,981	322	8,339	1,129	9,468	13	4-12	142	44-99	624	197-72	161	51-01	28	8-87
NORTHERN DIVISION.															
H. M.'s E Bty. 14th Brigade R. A., Ahmedabad	211	30	342	81	423	1	7-09	12	85-11	25	177-30	..	....	..	..
H. M.'s F Bty. 14th Brigade R. A., Deesa ..	180	30	421	..	421	1	7-13	14	99-76	26	185-27	..	....	4	28-50
H. M.'s G Bty. 18th Brigade R. A., Baroda ..	140	..	173	55	228	..	....	..	....	..	....	..	....	..	..
H. M.'s 56th Regt., Deesa	796	72	927	39	966	..	....	36	111-80	..	....	..	....	4	12-42
Invalids at Bulsar	12	..	302	..	302	1	9-93	..	....	..	....	..	....	..	..
Sanitarium, Aboo	58	..	208	..	208	..	....	..	....	..	....	..	....	1	14-42
Total....	1,397	132	2,373	175	2,548	3	3-53	62	73-00	51	60-05	..	....	9	10-60

762

SOUTHERN MARATHA CIRCLE.

GAZETTE—7

H. M.'s E Bat., 18th and 3rd Bat., 21st Brgd.																
Royal Artillery, Belgaum	213	30	345	8	353	..	....	5	42-49	11	93-48	..	....	2	17-00
H. M.'s 44th Regiment, do	945	..	1,443	14	1,457	4	8-24	16	32-94	89	183-25	119	245-02	24	49-42	
Garrison and Detail, do	13	..	..	..	..	..	....	..	....	..	....	..	....	..	..
Total	1,171	30	1,788	22	1,810	4	6-63	21	34-81	100	165-75	119	197-24	26	43-09	
SCIND.																
H. M.'s A Bat. 18th Brgd. R. Arty., Kurrachee..	148	30	161	35	196	1	15-31	4	61-22	4	61-22	43	658-16	..	..
H. M.'s C Bat. 18th Brgd. R. & L.A., do ..	181	30	431	63	494	..	....	8	48-58	30	182-19	84	510-12	6	36-44
Hd. Qr. H. M.'s 95th Regt., Hyderabad	484	..	734	67	801	..	....	8	29-96	47	176-03	..	....	3	11-24
H. M.'s 109th Regiment, Kurrachee	650	30	1,143	86	1,229	..	....	47	114-73	69	168-43	60	146-46	35	85-44
H. M.'s Depôt, do.....	36	30	..	12	12	..	....	..	....	3	750-00	..	....	..	..
General Hospital, do.....	180	30	322	..	322	..	....	..	....	39	363-35	..	....	..	..
Sanitarium, Ghizree	92	..	509	91	600	6	30-00	6	30-00	146	730-00	..	....	5	25-00
Total	1,771	150	3,300	354	3,654	7	5-75	73	59-94	338	277-50	187	153-53	49	40-23	
MALWA.																
Hd. Qr. H. M.'s 21st Brgd. R. Arty., Mhow ..	219	102	291	135	426	17	119-72	19	133-80	34	239-44	33	232-39	1	7-04	
H. M.'s C Bat. 4th Brgd. R. H. Arty., do ..	97	..	474	11	485	4	24-74	6	37-11	46	284-54	..	....	4	24-74
H. M.'s 6th Dragoon Guards, do ..	546	90	1,072	86	1,158	..	....	12	31-09	15	38-86	4	10-36	2	5-18
H. M.'s 72nd Highlanders, do ..	776	60	1,483	135	1,618	..	....	22	40-79	70	129-79	171	317-06	11	20-40
H. M.'s European Details, Indore	227	..	179	..	179	1	16-76	2	33-52	31	519-55	..	....	2	33-52
H. M.'s D Bat. 18th Brigade R. A., Neemuch	127	..	430	2	432	1	6-94	12	83-33	20	138-89	7	48-61	..	..
H. M.'s 106th Regiment, do.	343	30	1,188	261	1,449	..	....	17	35-20	181	374-74	..	....	77	159-42
H. M.'s A Bat. 4th Brigade R. H. A., Nusseerabad	143	30	394	57	451	..	....	..	....	41	272-73	..	....	2	13-30
H. M.'s 28th Regiment, do.	734	60	4,033	455	4,488	6	4-01	63	42-11	345	230-61	24	16-04	100	66-84	
Detachment H. M.'s 28th Regiment, Ajmere ..	125	30	31	1	32	..	....	..	....	..	....	..	....	..	..
Sanitarium, Tarragbur	16	..	74	..	74	..	....	..	....	13	527-03	..	....	..	..
Total	3,353	402	9,649	1,143	10,792	29	8-06	153	42-53	796	221-28	239	66-44	199	55-32	
ADEN.																
H. M.'s 5th Bat. 21st Brigade R. Artillery, Aden	110	..	150	34	184	..	....	..	....	21	342-39	..	....	..	..
Rt. Wing. H. M.'s 95th Regiment, do.	446	..	1,262	121	1,383	1	2-17	7	15-18	24	52-06	..	....	27	58-57
European General Hospital, do.	..	30	201	582	783	5	19-16	10	38-31	68	260-54	..	....	5	19-16
Total	556	30	1,613	737	2,350	6	7-66	17	21-70	113	144-26	..	....	32	40-85
General Total	12,775	1,260	28,101	3,885	31,986	71	6-66	482	45-21	2,197	206-06	764	71-66	346	32-45	
As per last Return	12,724	1,739	26,475	3,482	29,957	51	5-28	411	42-53	2,314	239-46	499	51-64	339	35-08	
Increase	51	..	1,626	403	2,029	20	1-38	71	2-68	..	....	265	20-02	7	..
Decrease ....	..	479	..	..	..	..	....	..	....	117	33-40	..	....	..	2-63

763

Insolvent Debtors' Court.

Notice is hereby given, that the Petitions of the several Persons hereunder named and described have been presented to the Court for the Relief of Insolvent Debtors, Bombay, praying respectively for the benefit of the Act, made and passed in the Eleventh Year of Victoria, Chapter XXI.:-

Names.	Profession.	Denomination.	Place of Residence in Bombay.	Dates of Petitions filed.		
				Day.	Month.	Year.
Jaina Woman	A Courtezan.....	Mahomedan..	In Chuckla without the Fort.	11th	Sept.	1863
Goverdhun Khooshall	A Carpenter in the Indian Navy.	Hindoo.....	In Lowarchawl without the Fort.	17th	"	"
Esmall Esack	A dealer in Hardware	Mahomedan..	In Rungaree Molla without the Fort.	"	"	"
Luxumon Bhowjee ..	Unemployed.....	Hindoo.....	Lately in Coulbhatwady without the Fort (at present in the Bombay Gaol.)	19th	"	"
Jeehangirjee Hormusjee.	In the Employ of one Dada-bhoy Aspindiarji.	Parsee	In Bora Street within the Fort.	21st	"	"
Succaram Bhickajee..	A Horse Keeper	Hindoo.....	At Dongri without the Fort.	"	"	"
Casibae, Widow....	None.....	Ditto	Lately at Dongri without the Fort (at present in the Bombay Gaol.)	"	"	"
Framjee Muncherjee..	A Broker	Parsee	Lately at Dhobi Tullao without the Fort (at present in the Bombay Gaol.)	"	"	"
Shapoorjee Muncherjee.	Unemployed.....	Ditto	At Dhobi Tullao without the Fort.	"	"	"
Minguel Pereira, Botris Pereira his wife, and Janoo Affonco, widow of the late Affonco.	The first is a Carpenter the second and third are unemployed.	Portuguese ..	In Omercarry without the Fort.	"	"	"
Shaik Mahomed vullud Mahomed Cassum, Shaik Ameen vullud Shaik Ally Moolna, Shaik Esmal vullud Baba, and Shaik Dawood vullud Shaik Essoob	The first and third are Tindals and the second and fourth are Sailors.	Mahomedans..	At Apollo Bunder without the Fort.	"	"	"
Purrappa Buddamee..	A Merchant.....	Hindoo.....	Lately in Lowarchawl without the Fort, (at present in the Bombay Gaol.)	"	"	"
Gunputrao Govind ..	A Native Doctor	Ditto	In Coulbhatwady without the Fort.	"	"	"

Orders in the matters of the abovenamed Insolvents' Petitions, that the real and personal Estates and Effects of the said Insolvents, be vested in the Official Assignee of this Honorable Court, under Clause VII. of the said Act, have been duly made.

Days appointed for Hearing the Petitions of the undermentioned Insolvents.

Names.	Time.		
	Day.	Month.	Hour.
Luxumon Bhowjee	1st Monday	October next	11 o'clock.
Framjee Muncherjee	Ditto	Ditto	Ditto.
Shapoorjee Muncherjee	3rd Monday	Ditto	Ditto.
Goverdhun Khooshall	Ditto	Ditto	Ditto.
Jaina, Woman	Ditto	Ditto	Ditto.
Jeehangirjee Hormusjee	Ditto	Ditto	Ditto.
Juccaram Bhickaji and Cassibae Widow ..	Ditto	Ditto	Ditto.

Names.	Time.		
	Day.	Month.	Hour.
Miguel Peirera, Botris Peirera, and Janoo Affonco, Widow	3rd Monday	October next	11 o'clock.
Nursoo Dhurmajee	Ditto	Ditto	Ditto.
Gunputrao Govind	Ditto	Ditto	Ditto.

The abovenamed Insolvents have filed Schedules of their Debts, Estates, and Effects in my Office. Opposing Creditors must file their Claims, verified by Affidavit, and pay the usual Fees at my Office, at least three days before the Hearing.

Dividends payable in the undermentioned Insolvents Estates—
Balerustna Gunputrao, 1st Monday in October next, at 100 per cent.
Wittoba Dadoba Josey and Luxumon Dadoba Josey, Ditto at 23 per cent.

Court House, Clerk of the Court's Office, Fort,
Bombay, this 22nd day of September 1863.

J. W. ORR,
Clerk of the Court.

નાદાર દેવાદારોની કોર્ટ મધે.

નાદાર અપર એ ઉપરથી આપવામાં આવે છે ને, વીગતસાથે એની હેડગ ને જુદી જુદી આરામીઓના નામો લખેલાં છે તેઓએ મુંબઈની નાદાર દેણદારોના છુટકા કરનારી કોર્ટને અરજીઓ આપી છે તેમાં એક એકની અરજ એવી છે ને વીકેટરીઓના અગીઆરમે વરસો ને ધારો કરીને દર્શાવે છે તેના એકવીસમાં બાબમાંનો ધલાવ અમોને મળે.

નામ.	ધંધો.	બત.	મુંબઈમધે રહેવાનું ઠેકાણું.	અરજીઓ દાખલ કરાની તારીખ.		
				દાહોડા.	મારા.	વરસ.
નેના બાએડી	કસબેણુ	મુશલમાંનીણુ	બાહારકોટ ચકલા મધે ..	૧૧ મે	સપ્ટેમ્બર.	૧૮૬૩.
ગોવરધન ખુરાલ	ગોદીમાંશુયાર	હીંદુ.	બાહારકોટ લુવાર ચાવી મધે	૧૭ મે	એવ.	એવ.
ધરમાલ ધરાલક	લોહિડાના કાંમનો ધંધો કરનાર.	મુશલમાન.	બાહારકોટ રંગારી મોહિલા મધે.	એવ.	એવ.	એવ.
લક્ષ્મણ ભીવળ	બેકાર	હીંદુ.	થોડા દાહાડા ઉપર બાહારકોટ ઠોલભાટવાડી મધે હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	૧૯ મે	એવ.	એવ.
બંગીરળ હારમળળ ..	દાદાબાઈ અરાપના અરજીને તંહાં નોકર.	પારશી.	કોટમધે વોહિરાના મોહિલામાં.	૨૧ મે	એવ.	એવ.
રાખારાંમ ભીખાળ	ધોડાવણી	હીંદુ.	બાહારકોટ ડુંગરી ઉપર ..	એવ.	એવ.	એવ.
કાશીબાઈ વીધવા	કંઠનહી	હીંદુ.	થોડા દાહાડા ઉપર બાહારકોટ ડુંગરી ઉપર હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
ફરાંમળ મંચેરળ	દલાલ	પારશી.	થોડા દાહાડા ઉપર બાહારકોટ ધોળી તલાવ આગલ હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
શાપુરળ મંચેરળ	બેકાર	પારશી.	બાહારકોટ ધોળી તલાવ આગલ.	એવ.	એવ.	એવ.
મીંગલ પરેરા તથા તેની બાએડી બોતરીશા પરેરા તથા મરનાર અફેશાની વીધવા બનું અફાંનરો.	રહેલા શુધાર છે અને તથા તેણે બેકાર.	પોર્ટુગીસ.	બાહારકોટ ઉમરખાડી મધે.	એવ.	એવ.	એવ.

નામ.	ધંધો.	જાત.	મુંબઈમધે રહેવાનું ડેકાથું.	અરજીઓ દાખલ કરાની તારીખ.		
				દાહોડો.	માસ.	વરરા.
રોક મહંમદ વલદ મહંમદ કારામ તથા રોક અમીન વલદ રોક અલી મુલા તથા રોક ધરિમાએલ વલદ ખાયા તથા રોક દાઉદ વલદ રોક ઈશુ.	પેહલા તથા તીન્ને ટુંડલ ખીન્ને તથા ઐથો ખલા-શીઓ.	મુરાહમાન.	ખાહારકોટ પાલવાનાં બંદર ઉપર.	૨૧મો	સપ્ટેમ્બર.	૧૮૯૩.
પરથા રદામી	વેપારી	હીંદુ.	યોડા દાહોડા ઉપર ખાહારકોટ લુવાર ચાલીમાં હાલ મુંબઈની તુરેગમાં.	એલ.	એલ.	એલ.
ગણપતરાવ ગોવીંદ	ગાંમઠી દાકતર	હીંદુ.	ખાહારકોટ કોલમાટ વાડી મધે.	એલ.	એલ.	એલ.

ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદારોની અરજીઓની બાબતોમાં ઘટતી રીતે હુકમ થયા છે જે ઉપર લખેલા ધારાની સાતમી કલમ પરમાણે નાદાર દેવાદારો મત્રકુરોની ધાવર તથા વંગમ મીલકત તથા ચીજવસત આ નામદાર દોરઠના આશીશી-આલ આસાએનીના તાબામાં આપે.

નીચે લખેલા નાદાર દેવાદારોની અરજીઓ શાંભળવાસારે ફરવેલાં દીવસ.

નામ.	વખત.		
	દાહોડો.	માસ.	કલાક.
લક્ષ્મણ ભીવજી	૧ લો સોમવાર.	આવતો અક્ટોબર.	૧૧
ક્રાંમજી મંચેરજી	એલ.	એલ.	એલ.
શાપુરજી મંચેરજી	૩ લો સોમવાર.	એલ.	એલ.
ગોવરધન ખુરાલ	એલ.	એલ.	એલ.
જેના બાએડી	એલ.	એલ.	એલ.
વર્ગીરજી હોરમજી	એલ.	એલ.	એલ.
રાખારાંમ ભીખાજી તથા કાશીબાઈ વીધવા	એલ.	એલ.	એલ.
મીંગીએલ પરેરા તથા બોતરોરા પરેરા તથા વળંજુ અક્ષાનસો વીધવા	એલ.	એલ.	એલ.
નરશુ ધરમાંજી	એલ.	એલ.	એલ.
ગણપતરાવ ગોવીંદ	એલ.	એલ.	એલ.

આડા આવનાર લેણુદારોએ યોડામાં યોડા શાંભળવાના તણુ દાહોડા અગાઉ સોગણુનામંથી શાખીત કરેલા પોતાના દાવા અમારી આશીસમાં દાખલ કરવા જોઈએ તથા શીરસ્તા પરમાણે તેઓએ શી આપવી જોઈએ. ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદારોએ પોતાના દેવાની તથા માલમીલકતની ટીપો અમારી આશીસમાં દાખલ કરાવી છે.

નીચે લખેલા નાદાર દેણુદારોની માલમીલકતનાં ઇસ્ટેટમાં ફાલા આપવાને ફરાવીઆએ તેહની વીગત.

ખાલકરજી ગણપતરાવ

૧ લો સોમવાર, આવતો અક્ટોબર, રોકડે ૨૬૧ ૧૦૦ લખે.

વોડાયા દાદોબાએશી

તથા લક્ષ્મણ ઘોંડુબા બેશી

એલ એલ રોકડે ૨૬૧ ૨૩ લખે.

મુંબઈના કોટમધે દોરઠની હવેલીમાં દોરઠના કલારકની આશીસમાં, તારીખ ૨૨ મી સપ્ટેમ્બર રાને ૧૮૯૩.

જ. વ. આર,
દોરઠના કલારકની સહી.

(A true translation)

J. FLYNN, Chief Translator.

**MONSOON RAIN RETURN FOR THE BOMBAY PRESIDENCY, DOWN
TO 31st AUGUST 1863.**

Fall of Rain from 9 A. M. Monday, 24th August, to 9 A. M. Monday, 31st August 1863.

1863.	MONDAY, Aug. 24.	TUESDAY, August 25.	WEDNESDAY, August 26.	THURSDAY, August 27.	FRIDAY, August 28.	SATURDAY, August 29.	SUNDAY, August 30.	Total for Week.	Previously re- corded.	Total fall up to 31st August 1863.
Phases of the Moon.				P	O					
ISLAND OF BOMBAY—	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.
Observatory, Colaba .....	.21	..	.07	.06	1.03	..	..	1.37	63.22	64.59
Fort .....	.03	.02	..	.03	1.42	..	..	1.50	63.40	64.90
Esplanade .....	.08	.03	..	..	1.95	..	..	2.06	71.32	73.38
Byculla .....	.11	..	..	.36	1.05	.06	..	1.58	68.80	70.38
Victoria Gardens, Mount ..	.07	.08	..	.50	..	..	..	.65	64.72	65.37
TANNA—										
Town of Tanna .....	.30	..	..	..	1.39	.11	.08	1.88	81.75	83.63
Cusba Pein, Talooka Sanksee.	.05	.10	.09	.03	.02	.01	.13	.43	81.83	82.26
Talooka Rajpooree .....	.12	.02	.10	.05	.10	..	.21	.60	102.73	103.33
Talooka Rygad .....	.27	.23	.25	.17	.09	.20	.15	1.36	160.93	162.29
Talooka Alibaug .....	.15	..	..	.98	..	..	..	1.13	61.78	62.91
Talooka Panwell .....	.38	.06	..	.05	.65	..	.06	1.20	93.40	94.60
Talooka Kolwun .....	.52	..	.18	.12	..	..	..	.82	96.12	96.94
Cusba Mahim .....	.14	.10	..	..	.12	.06	..	.42	68.67	69.09
Tanna Duhivly, Talooka										
Nusrapoor .....	.13	..	..	1.16	..	.10	..	1.39	125.80	127.19
Petta Mokhadey .....	.30	.05	..	..	.10	.05	.10	.60	86.53	87.13
Talooka Moorbad .....	.09	.22	..	..	..	..	.25	.56	64.13	64.69
Talooka Sunjan .....	.18	..	..	..	..	..	.14	.32	63.63	63.95
Talooka Bassein	*	*	*	*	*	*	*	*	56.32	56.32
RUTNAGHERRY—										
Town of Rutnagherry .....	.19	.17	..	..	.01	..	.02	.39	85.66½	86.05½
Talooka Malwan .....	.71	.38	..	..	.58	.01	..	1.68	67.24	68.92
Petta Kankolee, Talooka										
Salsee	1.09	.31	.37	..	..	..	.08	1.85	122.51	124.36
Talooka Vijeydroog .....	.20	.25	.23	..	..	..	..	.68	110.14	110.82
Petta Kharepatun .....	.24	.31	.12	.19	..	..	..	.86	109.95	110.81
Petta Waghoptutee .....	.50	.25	..	..	..	..	..	.75	90.47	91.22
Petta Sungmeshwur .....	.60	.20	1.00	..	..	..	..	1.80	112.23	114.03
Petta Lanjey .....	.43	.05	.66	..	..	..	..	1.14	109.23	110.37
Malgoond, Petta Shetowday.	.18	.30	.16	.19	..	..	..	.83	74.65	75.48
Chiploon, Talooka Anjunwell.	.51	.10	.01	.17	.01	.04	.03	.87	110.57	111.44
Goohagur, Petta Velumbe ..	.20	..	.02	..	.02	.02	.02	.28	68.67	68.95
Petta Sawurday .....	.50	.25	..	..	..	..	..	.75	115.77	116.52
Talooka Sooverndroog .....	.12	.13	..	.11	..	..	.55	.91	111.26	112.17
Petta Khed .....	.13	.18	..	.21	.35	.55	.59	2.18	111.28	113.46
Mudungud, Petta Bankote ..	.31	.14	.14	1.23	..	.04	.03	1.89	116.75	118.64
DAPOOLEE. .....	.20	.10	..	.10	..	..	.45	.85	105.39	106.24
VINGORLA. .....	.71	1.00	..	..	..	..	.08	1.79	129.04	130.83
SAWUNT WAREE.	1.00	.50	.05	..	..	..	..	1.55	155.05	156.60
SURAT—										
Town of Surat	*	*	*	*	*	*	*	*	30.57	30.57
Talooka Mandree .....	.12	..	..	..	..	..	..	.12	36.82	36.94
Kaliawadee, Talooka Soopa..	.25	..	..	..	..	..	..	.25	42.21	42.46
Talooka Bulsar .....	.11	.31	..	..	..	..	..	.42	61.36	61.78
Talooka Chicklee .....	.25	..	.25	..	..	..	..	.50	63.71	64.21
Talooka Bardolee .....	.22	..	.09	..	..	..	..	.31	37.96	38.27
Talooka Oolpar .....	.07	..	..	..	..	..	..	.07	23.16	23.23
Talooka Bugwara .....	.25	..	..	..	..	..	..	.25	53.00	53.25

1863.	MONDAY, August 24.	TUESDAY, August 25.	WEDNESDAY, August 26.	THURSDAY, August 27.	FRIDAY, August 28.	SATURDAY, August 29.	SUNDAY, August 30.	Total for Week.	Previously re- corded.	Total fall up to 31st August 1863.
Phases of the Moon.				P	○					
BROACH—	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.
Town of Broach .....	.18	..	..	.04	..	..	..	.22	45.61	45.83
Talooka Jumboosur	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	27.12	27.12
Talooka Wagra	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	24.13	24.13
Talooka Unklesur .....	.10	..	..	..	..	..	..	.10	25.76	25.86
Talooka Ahmode	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	22.30	22.30
AHMEDABAD—										
Town of Ahmedabad .....	.05	..	..	..	.04	.02	..	.11	26.02	26.13
Gogo .....	.02	..	..	..	..	..	..	.02	13.65	13.67
Dholka .....	..	..	..	..	..	..	..	.40	23.55	23.95
Jetulpoor .....	..	..	..	..	..	..	..	.70	21.45	22.15
Purantej	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	.09	30.62	30.71
Veerungam	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	24.36	24.36
Dhundooka	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	21.27	21.27
KAIRA—										
Town of Kaira	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	26.70	26.70
Talooka Nerid	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	29.18	29.18
Talooka Kupurwunj	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	27.43	27.43
Talooka Napar	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	20.56	20.56
Talooka Thasra	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	27.38	27.38
Talooka Borsud .....	.08	..	..	..	..	..	..	.08	28.27	28.35
Talooka Mohunda	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	27.04	27.04
Talooka Matur	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	24.23	24.23
BHOJ, CUTCH	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	20.84	20.84
BARODA	†	†	†	†	†	†	†	†	31.82	31.82
SADRA, MAHI KANTA .....	.13	..	..	..	..	..	..	.13	35.16	35.29
DOHUD, PUNCH MAHALS, REWA KANTA	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	20.70	20.70
RAJKOTE, KATTYAWAR .....	.04	..	..	..	..	..	..	.04	37.05	37.09
KHANDEISH—										
Dhoolia	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	7.21	7.21
Amulnair .....	.06	..	..	..	.30	..	..	.36	11.02	11.38
Errundole .....	.28	..	..	..	..	..	..	.28	8.10	8.38
Bhurgam	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	11.30	11.30
Lohara .....	..	..	..	..	..	..	.50	.50	13.92	14.42
Challisgaum .....	..	..	..	.84	.32	.34	.48	1.98	9.69	11.67
Malligaum .....	..	.14	..	.16	1.66	..	.03	1.99	6.16	8.15
Baglan .....	..	..	..	1.27	.33	..	..	1.60	7.62	9.22
Pimpulnair	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	14.19	14.19
Nuudoorbar .....	.10	..	..	..	..	..	..	.10	15.51	15.61
Veerdalee	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	10.18	10.18
Sultanpoor .....	..	..	..	..	..	3.20	5.00	8.20	13.24	21.44
Thalnair	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	13.80	13.80
Chopra	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	10.98	10.98
Sowdah .....	..	..	..	.12	1.14	.11	.23	1.60	14.41	16.01
Revere	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	13.15	13.15
Nusseerabad .....	.96	..	..	..	.04	.13	.10	1.23	14.74	15.97
Jamnair .....	.34	..	..	..	.50	.25	..	1.09	9.73	10.82
Wurrungaum .....	..	..	..	..	.53	1.00	.23	1.81	23.06	24.87
AHMEDNUGGUR—										
Town of Ahmednuggur .....	..	.33	.04	.52	.41	.39	.04	1.73	4.78	6.51
Talooka Ahmednuggur .....	..	.33	.04	.52	.41	.39	.04	1.73	6.17	7.90
Ankola .....	.02	.15	..	..	1.10	..	..	.27	13.32	13.59
Jamkhair .....	..	..	..	.30	1.20	..	..	1.50	7.36	8.86
Parnair .....	..	..	..	2.00	.25	..	..	2.25	9.93	12.18
Seroor .....	..	..	..	..	.70	..	..	.70	3.37	4.07
Kurjut .....	..	..	..	.11	1.05	..	..	1.16	2.36	3.52
Newassa .....	..	..	..	.65	..	..	..	.95	7.83	8.78
Yeola .....	..	..	..	..	.30	..	.40	.70	6.83	7.53
Kopurgaum .....	..	..	..	..	..	..	.40	.40	8.01	8.41
Sungumnair .....	..	..	..	..	.40	.20	.20	.80	5.46	6.26
Rahoorie .....	..	..	..	..	..	..	.60	.60	8.33	8.93
Shewgaum .....	..	..	..	..	.30	..	.65	.95	7.01	7.96
Nassick .....	.03	.08	.10	.18	.15	.04	..	.58	15.86	16.44
Chandore .....	.05	..	.12	.64	.15	.09	..	..	15.23	17.73
Neephar .....	..	..	..	1.90	..	.53	..	2.43	8.45	10.88

* No Rain.

† No Return.

1863.	MONDAY, August 24.	TUESDAY, August 25.	WEDNESDAY, August 26.	THURSDAY, August 27.	FRIDAY, August 28.	SATURDAY, August 29.	SUNDAY, August 30.	Total for Week.	Previously re- corded.	Total fall up to 31st August 1863.
Phases of the Moon.				P	○					
AHMEDNUGGUR—continued.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.
Sinnur	·03	..	..	..	..	..	·25	·28	12·14	12·42
Dindoree .....	..	..	..	40	..	·35	..	·75	22·64	23·39
Kownaee .....	..	·50	·38	..	2·10	·55	·53	4·06	144·11	148·17
Peint State	·20	·76	..	..	..	..	·10	1·06	84·42	85·48
Vinchoor	†	†	†	†	†	†	†	†	9·16	..
POONA—										
Town of Poona	·03	..	..	2·40	·33	·05	·05	2·86	8·21	11·07
Moujey Khudkaley, Talooka Mawul	·50	..	..	..	..	..	·25	·75	87·50	88·25
Petta Moolseeboodrook, Ta- looka Mawul	·15	·03	..	·12	·07	..	..	·37	51·83	52·20
Moujey Deolee, Talooka Ma- wul	1·13	·02	·02	·01	·01	·01	·01	1·21	64·71	65·92
Lohogud, Moujey Lohowady, Talooka Mawul	1·00	·17	..	..	·01	·03	·04	1·25	73·20	74·45
Moujey Bhoosie, Talooka Ma- wul	1·02	·02	·04	·05	·10	·02	·02	1·27	97·08	98·35
Moujey Lanowlee, Talooka Mawul	1·05	·95	·49	..	2·05	..	..	4·54	108·28	112·32
Petta Patus, Talooka Bim- thuree .....	..	..	..	·34	·01	..	·58	·93	2·42	3·35
Petta Soopa, Talooka Poo- rundhur .....	..	..	..	..	·47	..	·07	·54	2·66	3·20
Thanna Sassoor, Talooka Poorundhur .....	..	..	..	·09	·06	·02	..	·17	·90	1·07
Thanna Pabul	·05	..	..	..	..	..	..	·05	6·78	6·83
Talooka Indapoor .....	..	·70	..	·05	..	..	..	·75	·07	·82
Talooka Khed .....	..	..	..	..	..	1·21	..	1·21	9·56	10·77
Petta Ambegowa, Talooka Khed	*	*	*	*	*	*	*	*	12·23	12·23
Thanna Hewut, Talooka Shewnere .....	..	..	..	..	1·65	..	..	1·65	10·88	12·53
Petta Bramhunwadee, Talooka Shewnere	·08	·10	·06	·08	·12	·31	·01	·76	17·21	17·97
SATTARA—										
Town of Sattara	·01	..	..	..	2·72	·01	·03	2·77	40·22	42·99
Talooka Sattara .....	..	..	..	2·70	..	..	·01	2·71	37·14	39·85
Cusba Waece, Talooka Waece. Petta Watar, Talooka Waece..	..	..	..	·70	1·65	..	..	2·35	16·20	18·55
Talooka Koregaum	·03	..	..	1·79	·28	..	..	2·07	4·20	6·27
Petta Sangoley, Talooka Punderpoor .....	..	..	..	·65	..	..	..	·68	20·00	20·68
Talooka Punderpoor .....	..	..	..	·35	..	·69	·52	1·56	7·86	9·42
Cusba Musoor, Talooka Targaum .....	..	·10	..	·52	..	..	·84	·84	2·14	2·98
Talooka Patun	·05	..	..	·55	..	..	·07	·67	73·47	74·14
Talooka Kurad .....	..	..	..	·60	..	..	·02	·62	19·43	20·05
Talooka Khanapoor .....	..	..	..	2·25	..	..	..	2·25	8·83	11·08
Cusba Medhay, Talooka Jaolee Petta Astey, Talooka Walwa	·03	..	..	4·00	·01	..	·02	4·06	62·99	67·05
Petta Shiraley, Talooka Walwa Thanna Wudooz, Talooka Khuttao	*	*	*	·02	..	..	·07	·09	6·80	6·89
Talooka Malshirus	·07	..	1·27	..	..	..	·26	1·60	2·38	3·98
Thanna Dahiwydy, Talooka Maan .....	..	..	..	1·20	..	..	·25	1·45	3·18	4·63
Malcolm Pett, Mahableshwur Talooka Tasgaum	1·27	·89	·30	1·45	·45	·50	·07	4·93	249·39	254·32
Talooka Tasgaum .....	..	..	..	1·56	..	..	·04	1·60	6·67	8·27
KOLAPOOR	·03	..	..	..	..	..	..	·03	27·40	27·43
SHOLAPOOR—										
Town of Sholapoor .....	..	·46	..	·98	..	·51	·25	2·20	11·44	13·64
Petta Mundry .....	..	..	..	1·00	..	2·75	..	3·75	6·42	10·17
Talooka Barsee .....	..	..	..	..	..	..	1·20	1·20	10·48	11·68
Talooka Mohole .....	..	..	..	·40	·05	1·10	·30	1·85	4·73	6·58
Talooka Madhay .....	..	..	..	·80	·67	·54	·48	2·49	8·30	10·79
Thanna Kurmaley .....	..	..	..	..	..	..	..	1·35	5·05	6·40

* No Rain.

† No Return.

1863.	MONDAY, August 24.	TUESDAY, August 25.	WEDNESDAY, August 26.	THURSDAY, August 27.	FRIDAY, August 28.	SATURDAY, August 29.	SUNDAY, August 30.	Total for Week.	Previously re- corded.	Total fall up to 31st August 1863.
Phases of the Moon.				P	○					
SHOLAPOOR—continued.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.
Talooka Indee.....	..	..	..	·53	..	1·70	..	2·23	2·67	4·90
Petta Churchun, Talooka Indee .....	..	..	..	..	..	2·60	·20	2·80	2·32	5·12
Talooka Hipurgee .....	..	..	..	..	·50	3·00	·40	3·90	5·07	8·97
Petta Almeila, Talooka Hipurgee .....	..	..	..	·49	..	3·30	·50	4·29	6·03	10·32
Talooka Mungolee .....	..	..	..	·20	2·00	1·80	..	4·00	4·39	8·39
Talooka Moodeebahal.....	..	·70	..	..	·06	3·13	..	3·89	3·27	7·16
Talooka Beejapoor .....	..	..	..	..	·75	3·25	·35	4·35	3·69	8·04
BELGAUM—										
Town of Belgaum	·15	..	..	..	..	..	..	·15	31·02	31·17
Padshapoor	·15	..	..	..	..	..	..	·15	31·06	31·21
Sumpgaum	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	6·97	6·97
Beedee	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	27·98	27·98
Chikodee	·05	·07	..	..	..	..	..	·12	12·33	12·45
Purusgud	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	5·09	5·09
Bagulkote .....	..	1·07	..	..	..	2·00	·07	3·14	3·57	6·71
Badamee .....	..	·34	..	..	..	1·10	·19	1·63	2·67	4·30
Hoongoond .....	..	..	..	..	..	..	..	1·18	6·25	7·43
Gokak	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	2·68	2·68
Uthnee .....	..	..	..	·80	..	..	..	·80	3·86	4·66
DHARWAR—										
Town of Dharwar	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	17·79	17·79
Cusba Misreckote, Talooka Kalghtghee	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	14·37	14·37
Cusba Navulgoond	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	3·55	3·55
Rutteehuly, Talooka Koad..	..	·20	..	..	..	..	..	·20	10·59	10·79
Cusba Gudug, Talooka Dumbul .....	..	..	·20	..	..	..	·15	·35	4·71	5·06
Cusba Hungul .....	..	..	·55	..	..	..	..	·55	21·18	21·73
Shabur Hooblee .....	..	..	..	..	..	..	·01	·01	9·08	9·09
Petta Dewarhooblee, Mouje Moogud	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	25·20	25·20
Petta Kurjugee .....	..	·05	..	..	..	..	..	·05	8·92	8·97
Nurgoond .....	..	..	..	..	..	·57	..	·57	3·82	4·39
Petta Dumbul .....	..	..	·09	..	..	·22	..	·31	2·98	3·29
Petta Shegaum, Talooka Bunkapoor	·62	·20	..	..	..	..	..	·82	10·71	11·53
Petta Gootul, Talooka Ra- neebednoor .....	..	..	·37	..	..	·30	·37	1·04	6·64	7·68
Cusba Raneebednoor .....	..	·07	..	..	..	..	..	·07	4·43	4·50
NORTH CANARA—										
Sudasheoghur Hospital	·73	·14	·02	·02	..	..	..	·91	105·69	106·60
Sudasheoghur Cutcherry ..	·75	·31	·25	..	..	..	..	1·31	123·69	125·00
Honore Hospital	·55	1·10	·07	..	..	..	..	1·72	133·21	134·93
Honore Cutcherry	·64	1·07	..	..	..	..	..	1·71	136·48	138·19
Sirey Hospital	·40	·46	·24	..	..	..	..	1·10	103·22	104·32
Sirey Cutcherry	·47	·56	·15	..	·06	..	..	1·24	89·74	90·98
Soopa	·45	·69	..	·05	·17	·02	..	1·38	102·69	104·07
Yellapoor	·25	·12	..	..	..	..	·07	·44	76·33	76·77
SIND—										
Kurrachee	†	†	†	†	†	†	†	†	9·48	..
Hydrabad	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	6·54	6·54
Oomercote	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	11·54	11·54
Kotree	†	†	†	†	†	†	†	†	13·30	..
Nuggur Parkur .....	..	·04	..	..	..	..	..	·04	7·23½	7·27½
Mitree	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	* ..	·07	·07

In the report from the Colaba Observatory, the Day is from midnight to midnight, and in those from the Fort and Esplanade, it is from 6 A.M. one day to 6 A.M. the following day.

* No rain.

† No Return.

‡ Up to 17th August 1863.

G. C. M. BIRDWOOD, M.D.,
Secretary and Curator, Government Central Museum.

MONSOON RAIN RETURN FOR BOMBAY.

Fall of Rain from 9 A.M. Monday, 14th September, to 9 A.M. Monday, 21st September 1863.

1863.	MONDAY, Sept. 14.	TUESDAY, Sept. 15.	WEDNESDAY, Sept. 16.	THURSDAY, Sept. 17.	FRIDAY, Sept. 18.	SATURDAY, Sept. 19.	SUNDAY, Sept. 20.	Total for the Week.	Previously re- corded.	Total fall up to 21st September 1863.
Phases of the Moon.)			
	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.
Observatory, Colaba	·65	·15	·23	·53	·14	..	·73	2·43	72·67	75·10
Fort	·38	·06	·50	·40	..	·07	·39	1·80	71·18	72·98
Esplanade .....	..	·50	..	..	·45	·80	..	1·75	80·45	82·20
Byculla	·38	..	·44	·32	..	·04	·18	1·36	78·75	80·11
Victoria Gardens, Mount	·41	·41	·04	·30	..	..	·50	1·66	72·68	74·34

In the Report from the Colaba Observatory the Day is from midnight to midnight, and in those from the Fort and Esplanade it is from 6 A.M. one day to 6 A.M. the following day.

G. C. M. BIRDWOOD, M.D.,
Secretary and Curator, Government Central Museum.

Advertisement.

THE DAVID SASSOON INDUSTRIAL AND REFORMATORY INSTITUTION (LATE SEWREE SCHOOL OF INDUSTRY), SITUATED AT CHUNAM KILN ROAD, NEAR GRANT ROAD.

The inmates of this Institution are principally Juvenile delinquents arrested by the Police, whose reformation and training to habits of useful Industry are the chief objects contemplated in the management of the Institution. The Trades at present taught are Blacksmithing, Carpentry, Carriage-building, Brass Moulding, and Turning in Wood and Iron, and Tailoring. Work from the Public and from Government Departments is respectfully solicited.

The Institution is prepared to supply Barrack and Office Furniture, Store and Arm Chests, or any kind of Boxes, Doors and Frames, and Window Shutters, with or without Frames, of any size made to order. Screw Bolts and Nuts and Iron Brackets also made to order.

Children's Perambulators, Meat Safes, Flower and Hat Stands, Clothes-horses, Hinges (Brass and Iron), Rakes, Hoes, and Spades for Juvenile Gardeners, a few on hand. Carriages or Springs repaired.

Tailoring Department.

All kinds of Plain Work neatly executed. A supply of Babies' Goodrees always on hand.

JAMES MILLARD,
Superintendent.

31st May 1861.
GAZETTE—9

Memorandum.

The undermentioned MAPS are on Sale at the OFFICE of the CHIEF ENGINEER at the Presidency, for CASH:—

Map of the Sholapoor Collector-ate, 4 miles to an inch,	Rs. 3, or Rs. 3-8-0 mounted on cloth.	
Ditto Belgaum ditto,	Rs. 2-8-0, or Rs. 3	
Ditto Khandeish ditto,	mounted on cloth.	
Ditto Dharwar ditto,	ditto	} Rs. 2, or Rs. 2-8-0 mounted on cloth.
Ditto Rutnagherry ditto,	ditto	
Ditto Tanna ditto,	ditto	
Ditto Poona ditto,	ditto	
Ditto Ahmednuggar ditto,	ditto	
Ditto Surat ditto,	ditto	
Ditto Surat ditto,	2 miles to an inch.	
Ditto Broach ditto,	ditto.	
Ditto Malcolmpeit,	500 feet to an inch	
Ditto Matherar Hill,	1 furlong to an inch.	
Ditto Kaira Collectorate, 2 miles to an inch.		} Rs. 1-8-0 or Rs. 2, mounted on cloth.
Ditto Ahmedabad ditto, 4 miles to an inch.		
Ditto City of Poona, 300 feet to an inch,	Rs. 1-4-0, or Rs. 2 mounted on cloth.	
Ditto Peint State, 2 miles to an inch,	Rs. 0-12-0, or Rs. 1 mounted on cloth.	
Ditto Roads in the Bombay Presidency, 15 miles to an inch,	Rs. 4 8-0, or Rs. 5 mounted on cloth.	
Ditto Island of Bombay, including Colaba, Fort and Native Town, 600 feet to an inch,	Rs. 4, or Rs. 5 mounted on cloth.	

GORE MUNBEE, Colonel,
Chief Engineer at the Presidency.

Office of the Chief Engineer at the Presidency,
Bombay, 11th July 1863.

Great Indian

STATEMENT OF TRAFFIC FOR THE

From 20th to 26th July 1863

	Rs.	a.	p.	Rs.	a.	p.
Passengers	23,280	8	1			
Parcels and Luggage, including Bhangy Parcels	3,710	12	5			
Carriages, Horses, and Dogs	1,170	6	0			
Total Coaching.....				28,161	10	6
Goods—Maunds 1,50,137-11.....	22,644	11	7			
Live Stock	838	14	0			
Special.....						
Rent and Demurrage.....	826	6	1			
Total Goods.....				24,309	15	8
Total.....				52,471	10	2
Corresponding period of 1862. Open, 438 Miles ..				48,002	3	2
Increase ..				4,469	7	0
Decrease..						

CLASSIFICATION OF

	Single and Double, 1st Class.		Single and Double, 2nd Class.		Single, 3rd Class.	
	No.	Amount.	No.	Amount.	No.	Amount.
		Rs. a. p.		Rs. a. p.		Rs. a. p.
Booked at Stations	467½	1,556 9 9	3,007½	2,404 4 0	47,141½	19,111 7 4
Excess Fares .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

CLASSIFICATION OF

	Special Class.		1st Class.		2nd Class.	
	Weight.	Amount.	Weight.	Amount.	Weight.	Amount.
	Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.
Ordinary { Up.....	41,867 39	3,239 2 0	16,705 36	3,727 10 5
Traffic. { Down.....	4,825 39	645 9 11	19,387 36	5,174 15 9
Railway Materials	46,693 38	3,884 11 11	36,093 32	8,902 10 2
	26,123 29	1,556 7 1	28,278 24	2,880 13 8
Total	72,817 27	5,441 3 0	64,372 16	11,783 7 10

Percentage of Receipts from Goods' Traffic.

	Special Class.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.	4th Class.	5th Class.
Ordinary { Up.....	..	35	41	20	1	3
Traffic. { Down.....	..	7	57	27	6	3
	..	21	48	24	4	3
Railway Materials	35	65	..	..	..

Accountant's Office, Statistical Branch,
Bombay, 8th September 1863.

Peninsula Railway.

WEEK ENDING 26TH JULY 1863.

Open, 553 Miles. 50 Stations.

Receipts for 3 previous Weeks.	Total for 4 Weeks.	Weekly Average.	Average per Railway Mile this Week	Gross Earning per Train per Mile.	No. of Trains.	Average No. of Vehicles.	No. of Miles run by Trains.
Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.			
81,743 6 0	1,09,905 0 6	27,476 4 2	50 14 10	3 4 3	187	3,579	8,618½
64,234 2 10	88,544 2 6	22,436 0 7	43 15 4	2 11 11	133	3,111	8,856¼
1,45,977 8 10	1,98,449 3 0	49,612 4 9	94 14 2	3 0 0	320	6,690	17,474½
1,41,913 3 7	1,89,915 6 9	47,478 13 8	109 9 6	2 15 7	..	..	16,133
4,064 5 3	8,533 12 3	2,133 7 1	.....	0 0 5	..	..	..
.....	.....	.....	14 11 4	....	..	..	1,341½

PASSENGERS' TRAFFIC.

Total.		Percentage of Receipts from Passengers' Traffic.			Average Mileage of Passengers.		
No.	Amount.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.
	Rs. a. p.						
50,616½	23,072 5 1	7	10	83	53	26	39
.....

GOODS' TRAFFIC.

3rd Class.		4th Class.		5th Class.		Total.	
Weight.	Amount.	Weight.	Amount.	Weight.	Amount.	Weight.	Amount.
Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.
4,272 19	1,880 12 5	617 4	113 0 11	261 21	245 15 4	63,724 39	9,206 9 1
6,591 18	2,397 9 0	829 0	551 11 11	370 7	228 15 5	32,004 20	8,998 14 0
10,863 37	4,278 5 5	1,446 4	664 12 10	631 28	474 14 9	95,729 19	18,205 7 1
5 16	0 8 0	0 3	1 7 9	.....	.....	54,407 32	4,439 4 6
10,869 13	4,273 13 5	1,446 7	666 4 7	631 28	474 14 9	1,50,137 11	22,644 11 7

Average Mileage of Goods, Conveyed Distances.

Special Class.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.	4th Class.	5th Class.
..	43	121	169	85	145
..	108	153	150	197	135
..	32	78	157	150	139
..	37	50	2	..	..

W. R. HOARE,
Secretary.

GEORGE A. BARNETT,
Accountant.

TRAFFIC STATEMENT FOR THE WEEK ENDING

Open, 105 Miles:

	Rs. a. p.	Rs. a. p.
Passengers	2,479 9 9	
Parcels, Luggage, including Bhangy Parcels	171 14 3	
Carriages, Horses, and Dogs	17 0 0	
Total Coaching..		2,668 8 0
Goods—Maunds 2,29,266-2	12,201 3 9	
Live Stock		
Special		
Rent and Demurrage	10 6 0	
Total Goods..		12,211 9 9
Total..		14,880 1 9
Corresponding period of 1862, open 105 miles		16,160 3 1
Increase ..		.....
Decrease ..		1,280 F 4

CLASSIFICATION OF

	Single and double, 1st Class.		Single and dou ble, 2nd Class.		Single, 3rd Class.	
	No.	Amount.	No.	Amount.	No.	Amount.
		Rs. a. p.		Rs. a. p.		Rs. a. p.
Booked at Stations	5	27 10 6	215	517 12 0	1,771	1,934 3 3
Excess Fares .....	..	..	..	..	..	..
Total....	5	27 10 6	215	517 12 0	1,771	1,934 3 3

CLASSIFICATION OF

	Special Class.			1st Class.			2nd Class.		
	Weight.		Amount.	Weight.		Amount.	Weight.		Amount.
	Mds.	S.	Rs. a. p.	Mds.	S.	Rs. a. p.	Mds.	S.	Rs. a. p.
Ordinary Traffic .. { Up .....	..	..	..	11,106	26	3,517 8 0	3,543	28	586 12 0
Down.....	60,043	0	631 0 0	17,325	20	2,305 7 0	3,711	31	739 15 6
Total..	60,043	0	631 0 0	28,432	6	5,822 15 0	7,255	19	1,326 11 6
Railway Materials.	87,912	20	1,465 8 0	38,984	22	972 12 0	1,634	36	24 0 0
Total....	1,47,955	20	2,096 8 0	67,416	28	6,795 11 0	8,890	15	1,350 11 6

	Percentage of Receipts from Goods' Traffic.						Average Mileage of Goods, Conveyed Distances.					
	Special Class.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.	4th Class.	5th Class.	Special Class.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.	4th Class.	5th Class.
	Ord. Traffic. { Up	72	12	14	2	104	102	105	100
Down ..	13	48	15	22	2	..	5	99	98	102	103	..
Total..	7	60	13	18	2	..	5	102	100	103	102	..
Railway Materials..	60	39	1	..	..	..	30	63	69	6	..	..
Total..	17	56	11	14	2	..	19	79	83	103	102	..

Railway.

23RD AUGUST 1863. FROM 17TH TO 23RD AUGUST 1863.

6 Stations.

Receipts for 33 previous weeks.			Total for 34 weeks.			Weekly Average.			Weekly Average per Railway Mile			Receipts per Railway mile this Week.			No. of miles run by Trains this Week.	Gross earning per Train per mile.		
Rs.	a.	p.	Rs.	a.	p.	Rs.	a.	p.	Rs.	a.	p.	Rs.	a.	p.		Rs.	a.	p.
1,06,013	4	3	1,08,681	12	3	3,196	8	4	30	7	1	25	6	7	6,853	2	2	9
5,88,804	4	3	6,01,015	14	0	17,676	15	0	168	5	7	116	4	10				
6,94,817	8	6	7,09,697	10	3	20,873	7	4	198	12	8	141	11	5				
3,39,119	3	0	3,55,279	6	1	10,449	6	3	99	8	3	153	14	6				
3,55,698	5	6	3,54,418	4	2	10,424	1	1	99	4	5	.....	.....	.....	
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	12	3	1	.....	.....	.....	.....

PASSENGERS' TRAFFIC.

Total.		Percentage of Receipts from Passengers' Traffic.			Average Mileage of Passengers.		
No.	Amount.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.	1st Class.	2nd Class.	3rd Class.
1,991	Rs. a. p. 2,479 9 9	1	21	78	58	77	71
.....						
1,991	2,479 9 9						

GOODS' TRAFFIC.

3rd Class.		4th Class.		5th Class.		Total.	
Weight.	Amount.	Weight.	Amount.	Weight.	Amount.	Weight.	Amount.
Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.	Mds. S.	Rs. a. p.
1,940 38	683 4 3	218 9	110 10 0	.....	.....	16,809 21	4,898 2 3
2,664 33	1,068 4 0	173 19	95 7 0	.....	.....	83,913 23	4,840 1 6
4,605 31	1,751 8 3	391 28	206 1 0	.....	.....	1,00,728 4	9,738 3 9
6 0	0 12 0	.....	.....	.....	.....	1,28,537 38	2,463 0 0
4,611 31	1,752 4 3	391 28	206 1 0	.....	.....	2,29,266 2	12,201 3 9

Description of Trains.	No.	Daily Average Loads.				Miles run.			
		Carriages.	Wagons.		Total.	Total.	Proportion.		
			Loaded.	Empty.			Mixed.	Merchandize.	
Passengers ..	{ Up Down ..	..	..	..	..	2,947	2,947	..
Mixed ..	{ Up Down ..	14	6	16	5				27
Goods ..	{ Up Down ..	7	..	12	16				28
		6	..	22	..	22	3,906	3,906	
Average Daily Load by each Train ..	41	12	64	21	97	6,853	2,947	3,906	
	..	2	11	4	17				

G. O. SMITH,
Accountant.

GEORGE RAWLINSON,
Agent.

Traffic Return of the Steamer "Lawrence;" left Kotree on the 23rd day of June 1863, day of July 1863, and arrived at Kotree on

PASSENGER

	FROM	TO	Saloon.		Officers.		Warrant Officers.		Troops.	
			No.	Amount.	No.	Amount.	No.	Amount.	No.	Amount.
UP.	Kotree.....	Sehwan .....	..	..	..	..	..	..	..	..
	Do.	Sukkur.....	..	..	..	..	..	..	..	..
	Do.	Mooltan .....	..	..	..	..	..	..	..	..
	Sukkur.....	Do. ....	..	..	..	..	..	..	..	..
Up Total..			..	..	..	..	..	..	..	..
DOWN.	Mooltan	Mittenkote	1	31 0 0	..	..	..	..	..	..
	Do.	Sukkur.....	..	..	..	..	..	..	..	..
	Chachur	Kotree.....	..	..	..	..	..	..	..	..
	Mooltan	Do. ....	..	..	..	..	..	..	..	..
	Sukkur.....	Do. ....	..	..	3	152 0 0	..	..	..	..
Sehwan.....	Do. ....	..	..	..	..	..	..	..	..
Down Total..			1	31 0 0	3	152 0 0	..	..	..	..
Total Up and Down..			1	31 0 0	3	152 0 0	..	..	..	..

GOODS'

	FROM	TO	Railway	Copper.	Commis-	Ord-	Cotton.	Wool.	Hemp.	Wheat.	Other	Oil	Indigo.
			Materials.		sariat	nance					Grain.	Seeds.	
			M. S.	M. S.	M. S.	M. S.	Bales.	Bales.	M. S.	M. S.	M. S.	M. S.	M. S.
UP.	Kotree ..	Sukkur....	..	..	150 0	..	..	..	..	..	..	..	..
	Do. ..	Mooltan ..	..	12 35	..	..	..	2	..	..	..	..	..
	Sukkur..	Do. ....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Up Total..			..	12 35	150 0	..	..	2	..	..	..	..	..
DOWN.	Mooltan ..	Sukkur....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
	Do. ..	Kotree....	..	..	..	..	..	..	..	324 17	..	..	..
	Do. ..	Kurrachee ..	..	..	..	..	94	10	..	..	..	..	..
	Sukkur..	Kotree....	..	..	1 16	..	..	..	..	..	..	..	..
Do. ..	Kurrachee ..	..	..	..	..	201	22	..	..	271 15	..	59 0	
Down Total..			..	..	1 16	..	295	32	..	324 17	271 15	..	59 0
Total Up and Down..			..	12 35	151 16	..	295	34	..	324 17	271 15	..	59 0

SUM

	UP.
Passenger Traffic.....	146 11 1
Goods' Traffic.....	7,365 7 1
Total..	7,512 2 2

Indus Steam Flotilla Office, Kotree,
4th August 1863.

Flotilla.

and arrived at Mooltan on the 15th day of July 1863 (23 days): left Mooltan on the 25th the 29th day of July 1863 (5 days).

TRAFFIC.

European Deck.		Native Deck.		Guards.		Prisoners.		AMOUNT.	Parcels and Luggage.	Carriages, Horses, and Dogs.	TOTAL.
No.	Amount.	No.	Amount.	No.	Amount.	No.	Amount.				
..	..	64	13 0 0	..	..	..	..	13 0 0	..	..	13 0 0
..	..	5	30 0 0	..	..	..	..	30 0 0	..	..	30 0 0
..	..	6	72 0 0	..	..	..	..	72 0 0	22 11 1	..	94 11 1
..	..	14	9 0 0	..	..	..	..	9 0 0	..	..	9 0 0
..	..	19	124 0 0	..	..	..	..	124 0 0	22 11 1	..	146 11 1
..	..	..	..	..	..	..	..	31 0 0	..	..	31 0 0
..	..	11	44 0 0	..	..	..	..	44 0 0	1 14 0	..	45 14 0
..	..	1	6 0 0	..	..	..	..	6 0 0	..	..	6 0 0
2	23 12 0	3	24 0 0	..	..	..	..	47 12 0	2 2 2	..	49 14 2
..	..	19	76 0 0	..	..	..	..	228 0 0	2 15 6	27 0 0	257 15 6
..	..	3	4 0 0	..	..	..	..	4 0 0	..	..	4 0 0
2	23 12 0	37	154 0 0	..	..	..	..	360 12 0	6 15 8	27 0 0	394 11 8
2	23 12 0	56	278 0 0	..	..	..	..	484 12 0	29 10 9	27 0 0	541 6 9

TRAFFIC.

Silk.	Ghee.	Salt-petre.	Piece Goods.	Malt Liquor.	Treasure.	Special.	1st Class.	2nd and 3rd Class.	4th Class.	Approximate Total Weight.	Amount of Freight.
M. S.	M. S.	M. S.	M. S.	hds. lbs.	RUPEES.	M. S.	M. S.	M. S.	M. S.	M. S.	Rs. a. p.
..	146 36	310	3,000	..	..	40 35	..	191 32	299 8 4
..	4,600	..	..	1,297 2	27 33	3,685 28	6,987 9 9
..	45 30	..	47 7	78 5 0
..	146 36	310	7,600	..	..	1,383 27	27 30	3,924 27	7,365 7 1
3 28	37 14	..	..	..	..	156 16	..	197 18	114 11 10
1 15	350 32	..	..	..	8 4	..	..	684 28	487 9 11
..	8 24	..	..	..	..	..	14 25	544 29	931 8 8
..	176 10	..	177 26	95 1 10
..	153 10	..	1,427 20	1,160 1 8
3	396 30	..	..	..	8 4	485 36	14 25	3,032 1	2,789 1 11
5 3	543 26	310	7,600	..	8 4	1,869 23	42 15	6,956 28	10,154 9 0

MARY.

DOWN.	TOTAL.
394 11 8	541 6 9
2,789 1 11	10,154 9 0
3,183 13 7	10,695 12 9

J. CAMPBELL,
Accountant.

JOHN WOOD,
Agent and Superintendent.

PROCLAMATION.

BOMBAY TO WIT.—By virtue of a Precept to me directed, I hereby Proclaim and give Notice, that the **THIRD SESSIONS** of 1863 of **OVER and TERMINER, and GENERAL GAOL DELIVERY**, will be holden before the High Court of Judicature at Bombay, at the Court House, on **FRIDAY**, the 25th day of September instant, at 11 o'clock in the forenoon, for the trial of all Treasons, Murders, and other Felonies, Perjuries, Trespasses, and other Crimes, Misdemeanors, and Offences had, done, or committed within the Town and Island of Bombay, and the Limits thereof, and the Factories subordinate thereto; and also to inquire, hear, and determine in like manner all Treasons, Murders, Felonies, Forgeries, Perjuries, Crimes, Extortions, Misdemeanors, Offences, Wrongs, and Oppressions, had, done, or committed by any of Her Majesty's British Subjects in any of the Territories which now are sub ect to, or dependent upon, the Government of Bombay, or within any of the Dominions of the Native Princes of India in alliance with the said Government.

And also, that at the same time and place will be holden a Session of Admiralty, for the trial of all Treasons, Murders, Piracies, Robberies, Felonies, Misdemeanors, Offences, and other Maritime Crimes whatsoever done or committed on the High Seas

And I hereby give Notice to all persons bound to prosecute and give evidence at the above Sessions, or in any way concerned therein, that they are to attend at the time and place abovementioned, and not to depart without leave of the Court.

And I hereby give Notice to all Justices of the Peace, Coroners, Escheators, and also all Chief Constables and Bailiffs of the Town and Island of Bombay, and the Limits thereof, that they be then and there in their own persons, with their Rolls, Records, Indictments, and other Remembrances, to do those things which to their Offices in that behalf appertain to be done.—Dated the 10th day of September 1863, and in the twenty-sixth year of the Reign of Her Majesty Queen Victoria.

MANACKJEE CURSETJEE, Sheriff.

जिल्हा न्याय.

श्री (मुंबई) मने ले होकम कीधो छे तेहनी चुभी प्रभाखे हुं अतरेथी हरेरो कइंय तथा अयर आपुंय के मुंयधना गाम तथा रापुमां तथा तेहनी हदमो तथा मुंयध ताबुडानां अंग्रेज डाकीवाला डेडालुंओमो ले ले मोहोठ दगा तथा चुन तथा येरी तथा गुरुश रापतना वांडो तथा तदशरिा तथा गिनल गुनाह तथा लुडुं कर्मो ले थयमेदां होय्मे अथवा कीधो होय्मे तेहनी छांडयु करवानेराइ तथा ते साथे मुंयध सरकारनां अमल नीयेनां तथा तामेनां हरेक मुलकम तथा हीदुथानमानां गांमडी राज्मो के ले मुंयध सरकारसांये मित्रायांरी राये छे तम्मानां हरेक राज्मो नांमदार रांणुनी हरेक अंग्रेज प्रनय्मे ले ले मोहोठ दगा तथा चुन तथा येरी तथा तदकत तथा मोश रापतनां वांडो तथा रापतगीरी तथा लुडुं कर्मो तथा गुडशान तथा गुरुलम कीधो होय्मे ते वीरो पयु रांमिलवाने तथा तेहने न्याय करवाने आलता सपटेअर महिनानी तारीख २५मी अने

शुकरवारने दीने पेहेला पोरनां ११ कलाकने अमले श्री मुंयधनी गुरुडेकरनी हाथ कोरतमो के ले घेरमो कोरत लराय्मेय ते घेरमो आयेर तथा रमीनर तथा ननरल लेल डीकीवरीनी सने १८६३नां वरसनी तीछु सेरान येसरो.

अने गिन्युं हुं अमे लहेर कइंय के मोहोठ सभुद्रमां ले ले मोहोठ दगा तथा चुन तथा यांय्नीया येरी तथा लुट तथा तदशरिा तथा लुडुं कर्मो तथा गीनल गुनाह कीधो होय्मे तेहने न्याय छांडवाने वारते तेज गुरोय्मे आंमीराहरी सेरान येथे ले दरआवरीती आताना न्यायनी सभा येसरो.

अने हुं अतरेथी कुर्मांडेय तथा होकम कइंय के उपर कुहेली सेरानमां ले ले मांयुसोय्मे दावो करुने होय्मे अथवा तेहमां हरेक रीते धलाडो रापतना होय्मे तेमोय्मे उपर कुहेला वपते तथा गुरोमो लहेर थयु अने कोरतनी रज्म वना कोरतमांथी लयुं नहीं.

मुंयध रोडे तथा रापु तथा तेनी हदमां लरिस आं कु धी पीस, कोरनर तथा येसरीर तथा मुंयध कानयेयल अने येलीकु ये सरोते लहेर कइंय के ते सरोय्मे अत, यादी, कागण पत्र लादीने ल्यांदां ते वपते लहेर थयु अने आप आपना हदनुं काम करुं.—तारीख १०मी माहे सपटेअर सने १८६३, अने नामदार राणुनी साहेब वीटोरियायां रांननुं छपीसमुं वरस छे.

मायेकुल अरसेदजी,
शेरीफ.

जाहिरनामा.

मुंबईस खबर—मजला हुकुम दिल्यावळून जाहीर करितों व खबर देतों कीं अयर आणि टरमीनर आणि जनरल जेल डिलिवरी यांचें सन १८६३ चें तितरें सेशन मुंबईतील जुडिकेटरचे हाई कोर्टाचे हवेळींत चालते सप्टेंबर महिन्याचे २५ वे तारिखेस शुक्रवारी सकाळी ११ वाजतांनाराजद्रोह, खून, चोरी खोटया सद्या, खोटया साक्षी वगैरे अन्याय आणि तकशिरा ज्यां मुंबई शहर व टापूमध्ये व त्यांच्या सीमामध्ये त्यांच्या हद्दींतील फ्लायटोरिमध्ये केल्या असतल त्यांचा न्याय करण्याकरितां बसेल. तसेच सर्व प्रकारचे अन्याय जे कोणी राणीचे ब्रिटिश प्रजेनें मुंबईचे गवरनराचे अमलांतील राज्यामध्ये अथवा त्या सरकाराशीं सन्यानें राजाणारे हिंदुस्थानातील नेटिव राजांच्या राज्यांतकेले असतील ते तपासण्या करितां बसेल.

आणखी सदहू वेळीं व ठिकाणीं समुद्रामध्ये जे राजद्रोह व खून व चोरी व त्या प्रकारचे दुसरे अन्याय केले असतील त्यांचा इनसाफ करण्याकरितां आडमिरालटीचें सेशन भरलें जाईल.

आणि ज्यांस सदहू सेशनमध्ये फियाद करणें व साक्षी/दण अगत्य आहे अथवा कोणत्याही प्रकारचा संबंध असेल त्यां सर्व लोकांला जाहीर करितों कीं सदहू वेळीं व ठिकाण त्यांहीं हजीर असावें आणि कोडताचे रजे शिवाय जाऊं नये.

मुंबई शहर व टापू व त्याचे हद्दींत जस्टीस आफ धी पीस, कारोनर व एसचीटर व मुख्य कान्टेबल आणि बेलीफ यां सर्वास जाहिर करितों कीं त्यां सर्वांहीं खत, यादी, कागद पत्र आणून तेथे त्या वेळीं हजीर असावें व आप आपले हुयाचें काम करावें.—तारीख १० वी माहे सप्टेंबर सन १८६३, आणि राणी साहेब विक्टोरिया यांचे राज्याचें सविसावें वर्ष आहे.

माणेकजी खरसेदजी,
शेरीफ.

MONTHLY RETURN of the Receipt and Audit of COMMISSARIAT ACCOUNTS for the Month of August 1863.

GAZETTE—11

NAMES OF STATIONS.	CASH DEPARTMENT.					AUDIT STATEMENTS.	STOCK DEPARTMENT.				REMARKS.
	Disbursements.			Cash Accounts Current.	Vouchers.		Stations.	Monthly Returns.			
	Latest received, with Date of Receipt.	Latest audited, with Date of Audit.	No. of Months un-audited in the Audit Office.	Latest received, with Date of Receipt.	Latest received, with Date of Receipt.			Latest despatched to the Executive Commissariat Officers, with Date of Despatch.	Latest received, with Date of Receipt.	Latest audited, with Date of Audit.		No. of Months un-audited in the Audit Office.
PRESIDENCY RANGE..	1863 July. 1863	1863 July. 1863	..	1863 July. 1863	1863 July. 1863	1863 July. 1863	Presidency range Do. Govt. Bakery	July 1863.	June 1863.	1	
	1 August.	31 August.		1 August.	1 August.	31 August.		11 August 1863.	31 August 1863.		
POONA RANGE	1863 July. 1863	1863 June. 1863	1	1863 July. 1863	1863 July. 1863	1863 June. 1863	.....	July 1863.	June 1863.	1
	4 August.	8 August.		4 August.	4 August.	8 August.	.....	4 August 1863.	25 August 1863.	
AHMEDNUGGUR.....	1863 July. 1863	1863 June. 1863	1	1863 July. 1863	1863 July. 1863	1863 June. 1863	.....	July 1863.	June 1863.	1
	5 August.	30 July.		5 August.	5 August.	30 July.	.....	8 August 1863.	25 August 1863.	
AHMEDABAD RANGE..	1863 July. 1863	1863 June. 1863	1	1863 July. 1863	1863 July. 1863	1863 June. 1863	.....	July 1863.	June 1863.	1
	4 August.	10 August.		4 August.	4 August.	10 August.	.....	4 August 1863.	25 August 1863.	
DEESA.....	1863 August. 1863	1863 July. 1863	1	1863 August. 1863	1863 August. 1863	1863 July. 1863	.....	July 1863.	June 1863.	1
	31 August.	27 August.		31 August.	31 August.	27 August.	.....	11 August 1863.	25 August 1863.	
BELGAUM RANGE....	1863 July. 1863	1863 June. 1863	1	1863 July. 1863	1863 July. 1863	1863 June. 1863	.....	July 1863.	June 1863.	1
	4 August.	5 August.		4 August.	4 August.	5 August.	.....	4 August 1863.	25 August 1863.	

779

NAMES OF STATIONS.	CASH DEPARTMENT.				AUDIT STATEMENTS.	Stations.	STOCK DEPARTMENT.			REMARKS.
	Disbursements.		Cash Accounts Current.	Vouchers.	Latest despatched to the Executive Commissariat Officers, with Date of Despatch.		Monthly Returns.			
	Latest received, with Date of Receipt.	Latest audited, with Date of Audit.	Latest received, with Date of Receipt.	Latest received, with Date of Receipt.			Latest received, with Date of Receipt.	Latest audited, with Date of Audit.	No. of Months unannulled in the Audit Office.	
KURRACHEE RANGE ..	1863 July. 1863	1863 June. 1863	1 1	1863 July. 1863	1863 July. 1863	1863 June. 1863	.....	July 1863.	June 1863.	1
HYDRABAD.....	8 August. 1863 July. 1863	10 August. 1863 June. 1863	1 1	8 August. 1863 July. 1863	8 August. 1863 July. 1863	10 August. 1863 June. 1863	.....	10 August 1863.	27 August 1863.	1
MHOW RANGE	19 August. 1863 July. 1863	7 August. 1863 July. 1863	..	19 August. 1863 July. 1863	19 August. 1863 July. 1863	7 August. 1863 July. 1863	.....	19 August 1863.	27 August 1863.	1
NUSSEERABAD	6 August. 1863 July. 1863	31 August. 1863 July. 1863	..	6 August. 1863 July. 1863	6 August. 1863 July. 1863	31 August. 1863 July. 1863	.....	6 August 1863.	25 August 1863.	1
NEEMUCH	10 August. 1863 July. 1863	26 August. 1863 June. 1863	1	10 August. 1863 July. 1863	10 August. 1863 July. 1863	26 August. 1863 June. 1863	.....	10 August 1863.	26 August 1863.	1
ADEN FIELD FORCE ..	11 August. 1863 July. 1863	10 August. 1863 June. 1863	1	11 August. 1863 July. 1863	11 August. 1863 July. 1863	10 August. 1863 June. 1863	.....	11 August 1863.	26 August 1863.	1
	10 August.	10 August.		10 August.	10 August.	10 August.	.....	24 August 1863.	29 August 1863.	

780

W. GRAY, Major,
Acting Examiner of Commissariat Accounts.

Bombay, 1st September 1863.

STATEMENT of the Progress of Audit of the Contingent Bills in the BARRACK DEPARTMENT during the Month of August 1863.

NATURE OF BILLS.	Number of Bills on hand on the 1st August 1863.	Number received during the Month.	Number disposed of during the Month.	Number on hand this day.	REMARKS.
Current Expense Bills from Barrack Masters	12	120	121	11	
Conservancy Bills					
Planting and Watering Trees, and Lighting Band Stands					
Punkha, pulling					
Water for Soldiers' Plunge-baths					
Tattee Watering					
Oil for Guards, and Cowdunging					
Deodorizing Materials.....					
Tinning Copperware					
Money Rations to Native followers					
Water Works, &c.					
&c. &c. &c.					

Bombay, 1st September 1863.

W. GRAY, Major,
Acting Examiner of Commissariat Accounts.

MONTHLY RETURN of the Receipt and Audit of Clothing Accounts for the Month of August 1863.

CASH DEPARTMENT.		STOCK DEPARTMENT.			AUDIT STATEMENT.					REMARKS.
Cash Account Current.	Vouchers.	Returns.			Latest despatched to Clothing Agent, with Date of Despatch.	Latest returned by Clothing Agent, with Replies and Date of Receipt.	Number of Months returned, with Replies, but not disposed of in the Audit Office.	Latest Months returned, with replies, and disposed of in the Audit Office.	Number of Months with Clothing Agent, but not returned with Replies.	
Latest received, with Date of Receipt.	Latest received, with Date of Receipt.	Latest received, with Date of Receipt.	Latest audited, with Date of Audit.	Number of Months unaudited in the Audit Office.						
July 1863	July 1863	For February, March, and April 1863.	For December 1862 and January 1863.	For February, March, and April 1863.	July 1863	July 1863	None.	July 1863	None.	
6th August 1863.	6th August 1863.	12th Aug. 1863.	22nd May 1863.	Under Audit.	31st Aug. 1863.	31st Aug. 1863.	.....	31st Aug. 1863.	.....

Bombay, 1st September 1863.

W. GRAY, Major,
Acting Superintendent of Army Clothing.

STATEMENT showing the Progress of Audit of the Contingent Bills, &c. in the Office of the EXAMINER, PAY DEPARTMENT, for the Month of August 1863.

NATURE OF BILLS AND ACCOUNTS.	Number of Bills, &c., on hand 1st August 1863.	Number received during the Month.	Number disposed of during the Month.	Number on hand this day.	REMARKS.
Ordnance Supplies.....	}	A 777	761	*16	A Includes Bills received for audit and re-audit with the Paymaster's Compilation of Extraordinaries. * Of these, 7 Bills received on the evening of the 31st August 1863, and some are awaiting reply to a reference made to the Auditor of Public Works Accounts.
Extra Artificers.....					
Extra Office Establishment.....					
Extra do. Comm't. Dept., as per G.G.O.No. 9, dated 6th Jan. 1862.....					
Extra Followers.....					
Repairs to Military Stores, Departmentally.....					
Office Contingencies.....					
Bazar Contingent Charges.....					
Telegram Messages.....					
Conservancy Establishment to European Troops.....					
Hire of Well Bullocks for drawing water for Troops.....					
Passage Money.....					
Chowkaydars or Ramoosees.....					
School Books and Stationery Bills.....					
War Office Forms and Printing Charges.....					
Travelling or Dak Charges.....	4	26	25	5	
Killing Pariah Dogs.....					
Digging Graves.....					
Sewing Materials to Regimental Schools.....					
Subsistence to Prisoners.....	4	46	46	4	
Charges on account of Cemeteries at Military Stations.....					
Other Miscellaneous Charges.....	..	9	7	†2	† Received on the evening of the 31st Aug. 1863.
Forage Accounts, including Audits.....					
Bazar Accounts, including Audits.....					
Indents for Stationery.....					

782

T. SELBY,
Examiner, Pay Department.

Bombay, Examiner's Office, 1st September 1863.

MONTHLY ACCOUNTS Received and Posted during the Month of August 1863.

GAZETTE—12

NAMES AND STATIONS.	CASH ACCOUNTS, &c.			Latest Audit journalized and posted.	COMPILATION STATEMENTS.		STATEMENTS OF RE- CEIPTS AND UN- AUDITED DISBURSE- MENTS.			
	Latest received, with Dates of Receipts.	Latest journalized.	Latest posted.		Latest received, with Dates of Receipts.	Latest despatched, with Dates of Despatch.		Latest despatched, with Dates of Despatch.		
Paymaster at the Presidency	{ For July 1863..... 4th August 1863.... Supply. for July 1863.. 17th August 1863..	} April complete.	} April nearly complete.	} April nearly complete.	Pay Department. For June 1863..... 10th August 1863..	Pay Department. For June 1863..... 15th August 1863..	} For July 1863, on the 19th Aug. 1863.			
Do. Poona Division of the Army	{ For July 1863 6th August 1863				} Commissariat Depart- ment. For June 1863..... 11th August 1863..	} Commissariat Depart- ment. For June 1863..... 15th August 1863.				
Do. Northern Division of the do.	{ For July 1863 7th August 1863....									
Do. Sind Division of the Army...	{ For July 1863 8th August 1863....				} Barrack and Remount Departments. For June 1863..... 10th August 1863..	} Barrack and Remount Departments. For June 1863..... 15th August 1863.				
Pension Paymaster at the Presidency..	{ For July 1863 5th August 1863....									
Do. do. Poona Division...	{ For July 1863* 8th August 1863* ..									
Do. do. at Dapoolce.....	{ For July 1863 5th August 1863....				} Clothing Dept. For June 1863. 15th Aug. 1863.					
Do. do. at Surat Division..	{ For July 1863 4th August 1863....									
Superintendent of Family Payments ..	{ For July 1863 5th August 1863....									
COMMISSARIAT.										
Presidency Division	{ For July 1863 1st August 1863									
Poona do.	{ For July 1863 5th August 1863....									

* Vide explanation given in this Office, letter No. 1663, dated 6th August 1863.

NAMES AND STATIONS.	CASH ACCOUNTS, &c.			Latest Audit journalized and posted.	COMPILATION STATEMENTS.		STATEMENTS OF RE- CEIPTS AND UN- AUDITED DISBURSE- MENTS. Latest despatched, with Dates of Despatch.
	Latest received, with Dates of Receipts.	Latest journalized.	Latest posted.		Latest received, with Dates of Receipts.	Latest despatched, with Dates of Despatch.	
COMMISSARIAT—(continued).							
Northern Division	{ For July 1863	} April complete.	} April nearly complete.	} April nearly complete.			
	{ 5th August 1863....						
Sind do.	{ For July 1863						
	{ 8th August 1863....						
Mhow Division	{ For July 1863.....						
	{ 8th August 1863....						
Southern Maratha Country.....	{ For July 1863.....						
	{ 5th August 1863....						
Aden Field Force	{ For July 1863.....						
	{ 11th August 1863 ..						
Hydrabad (Sind).....	{ For July 1863*						
	{ 10th August 1863* ..						
Nusseerabad	{ For July 1863.....						
	{ 11st August 1863 ..						
Neemuch	{ For July 1863.....						
	{ 11th August 1863 ..						
Clothing Agent	{ For July 1863.....						
	{ 8th August 1863....						

* Vide explanation given in this Office, letter No. 1663, dated 6th April 1863.

H. T. VINCENT, Lieut. Colonel,
Military Accountant.

Bombay, Military Accountant's Office, 5th September 1863.

MONTHLY ACCOUNTS Received and Posted during the Month of August 1863.

NAMES AND STATIONS.	CASH ACCOUNTS.		ACCOUNTS CURRENT.		Latest Monthly Abstracts furnished.	Latest Statement of Transaction with the Civil Department furnished.
	Latest Cash Accounts received.	Latest Cash Accounts tabulated.	Pay Department. Latest received and forwarded.	Store Department. Latest received and forwarded.		
Paymaster, Marine Department	July 1863.	July 1863.	July 1863.	Nil.	July 1863.	July 1863.

Bombay, Marine Accountant's Office, 1st September 1863.

H. T. VINCENT, Lieut.-Colonel,
Marine Accountant.

MONTHLY STATEMENT showing the Progress of Audit in the Office of the EXAMINER, PAY DEPARTMENT, for August 1863.

DIVISIONS.	Latest Disbursements received, with Date of Receipt.	Latest Disbursements audited, with Date of Audit.	Number of Disbursements remaining Unaudited.	REMARKS.
Presidency Division	21st to 31st Aug. 1863 ..31st Aug. 1863	1st to 8th Aug. 1863..31st Aug. 1863	Two.	
Poona do.	11th to 20th Aug. 1863 ..21st Aug. 1863	1st to 10th Aug. 1863..29th Aug. 1863	One.	
Northern do.	11th to 20th Aug. 1863 ..24th Aug. 1863	1st to 10th Aug. 1863..26th Aug. 1863	One.	
Sind do.	11th to 20th Aug. 1863 ..24th Aug. 1863	1st to 10th Aug. 1863..29th Aug. 1863	One.	
Pension Paymaster, Presidency ..	{ For the month of July } 6th Aug. 1863 {	{ For the month of July } 27th Aug. 1863 {	None.	
Do. Poona.....	{ For the month of July } 8th Aug. 1863 {	{ For the month of July } 31st Aug. 1863 {	None.	
Do. Surat	{ For the month of July } 14th Aug. 1863 {	{ For the month of July } 27th Aug. 1863 {	None.	
Do. Dapoollee....	{ For the month of July } 5th Aug. 1863 {	{ For the month of July } 21st Aug. 1863 {	None.	

Bombay, Examiner's Office, Pay Department, 1st September 1863.

T. SELBY,
Examiner, Pay Department.

*MONTHLY PROGRESS REPORT of the Office of the EXAMINER, MARINE DEPARTMENT,
for the Month of August 1863.*

NATURE OF WORKS.	Balance as per last Report.	Received during the Month.	Disposed of during the Month.	Balance.	AUDIT INTIMATIONS.				REMARKS.	
					Number despatched.	Number of Audits in hand.	Number returned by the Executive Officer.	Number not returned by the Executive Officer.		
CASH BRANCH.										
Referred Abstracts	23	139	150	12	<p>A One of the Sub-Auditors has been transferred to examine Contingent Bills of Vessels, &c. Examined and disposed of 3 supplementary abstracts.</p> <p>B Received at the end of the Month.</p> <p>C One of the Sub-Auditors is engaged in preparing Bills for Stores issued to Vessels of Her Majesty's Imperial Government.</p> <p>D Engaged in examining the annual Provision Bill for 1862-63.</p> <p>E Engaged in preferring bills on account of provision against other Departments for 1863, and calculating Store Bills against Civil Department; engaged also in calling for the information required for the Budget.</p>	
Paymasters' Disbursements	3	...	1	2	1	25	1	5		
Master Builder's and Chief Engineer's Contingent Abstracts	3	2	2	A 3	2	7	3	2		
Statements of Actual Expense and Probable Estimates of Repairs .....	...	9	5	B 4	...	...	...	...
Marine Commissariat Bills	12	25	25	12	...	...	...	...
Marine Storekeeper's Hamallage Bills	1	1	2	...	...	...	...	...
Contingent Bills of Vessels and Departments ..	40	65	75	30	...	1	...	...
STORE BRANCH.										
<i>Audits.</i>										
Dockyard Returns	6	5	6	C 5	2	3	4	1		
Marine Draftsman's Returns .....	...	...	...	...	...	...	...	...
Purser's Provision and Store Accounts of the Indian Navy Vessels	3	1	1	D 3	...	...	...	...
Warrant Officers' and Engineers' Store Accounts of Vessels and Departments	3	17	9	E 11	...	...	...	26
Coal and Fuel Accounts	8	11	13	6	13	...	11	2		
<i>Accounts.</i>										
Dockyard Returns .....	...	...	...	...	...	...	...	...
Marine Draftsman's Returns* .....	...	...	...	...	...	...	...	...

* Closed for the quarter ending April 1863.

R. G. BETHAM,

Bombay, Marine Examiner's Office, 2nd September 1863.

Examiner, Marine Department.

MONTHLY STATEMENT showing the Progress of Compilation of Accounts in the Office of the COMPILER, PAY DEPARTMENT, for the Month of July 1863.

Range of Payment.	Compilations of Abstracts for July 1863.	When Received.	Date on which the General Compilation Statement was forwarded to the Military Accountant.
PRESIDENCY DIVISION.	First Decade	31th July 1863	} 10th September 1863.
	Second	17th Aug. "	
	Third	22nd " "	
MHOW DIVISION.....	Supplementary	27th " "	
	Supplementary	7th " "	
POONA DIVISION.....	First	31st July "	
	Second	22nd Aug. "	
	Third	22nd " "	
NORTHERN DIVISION ..	First	31st July "	
	Second	14th Aug. "	
	Third	14th " "	
SIND DIVISION	First	31st July "	
	Second	" " "	
	Third	} 25th Aug. "	
<i>Pension Branch.</i>			
PRESIDENCY DIVISION ..	Disbursements	27th Aug. 1863	}
POONA DIVISION	Ditto	1st Sept. "	
SURAT DIVISION	Ditto	27th Aug. "	
SOUTHERN CONKAN	Ditto	21st " "	

W. MAIDMENT,

Bombay, Compiler's Office, 10th September 1863.

Compiler, Pay Department.

MONTHLY RETURN of the Receipt and Audit of Medical Accounts for the Month of August 1863.

HOSPITAL EXPENDITURE IN REGARD TO COMMISSARIAT SUPPLIES TO MILITARY HOSPITALS.

GAZETTE—13

EXECUTIVE COMMISSARIAT RANGE.	Remainder as per last Account.	Accounts last received.			Accounts under Audit.		Last Objections for what Month and when despatched.		Replies to Objections received.		
		No. of Vouchers.	Accounts.	Date of Receipt into this Office.	No. of Vouchers.	Accounts.	Accounts.	Date of despatch from this Office.	Month's Accounts on which objections were made.	When received.	No. of Replies.
			1863	1863		1863	1863	1863	1863	1863	
PRESIDENCY	135	210	June	6 August ..	210	June	June	None.	May ..	August	4
POONA .....	..	182	Do.	6 do. ..	182	June	Do.	None.	Do.	Do.	4
AHMEDABAD .....	..	136	Do.	10 do. ..	..	.....	Do.	31 August	Do.	Do.	6
DEESA .....	..	66	Do.	20 July	..	.....	Do.	20 do.	Do.	Do.	3
AHMEDNUGGUR .....	..	38	Do.	1 August ..	..	.....	Do.	24 do.	Do.	Do.	1
SOUTHERN MARATHA CIRCLE ..	..	69	Do.	6 do. ..	..	.....	Do.	22 do.	Do.	Do.	1
KURRACHEE .....	..	118	Do.	10 do. ..	118	June	Do.	None.	Do.	Do.	2
HYDRABAD (SIND) .....	..	29	Do.	6 do. ..	..	.....	Do.	24 August	Do.	Do.	None.
MHOW .....	..	130	Do.	1 do. ..	130	June	Do.	None.	Do.	Do.	4
NEEMUCH .....	..	88	Do.	10 do. ..	..	.....	Do.	27 August	Do.	Do.	1
NUSSEERABAD	24	93	Do.	30 July	..	.....	Do.	19 do.	Do.	Do.	None.
ADEN .....	..	72	Do.	10 August ..	72	June	Do.	None.	Do.	Do.	2
<i>Marine Hospitals.</i>											
None.											

787

T. B. JOHNSTONE, Surgeon Major,
Examiner of Medical Accounts.

Notice.

JUNIOR MEMBERS of the Civil Service, who may be liable or prepared to undergo an Examination in any of the Vernacular Languages before the Central Committee, on *Monday*, the 5th proximo, are requested to send in their names to the undersigned, by the 25th instant, stating at the same time the languages which they may have been studying.

By order of the Central Committee for Vernacular Examination,

VENAYEK WASSOODEW,
Secretary to the Central Committee
for Vernacular Examination.

Poona, 15th September 1863.

Revenue Survey and Assessment, Goozerat.

It being generally believed that the Superintendent of Revenue Survey and Assessment is empowered by Law to put up Survey Boundary

Soopa }
Parchole }
Bulsar }
Parnera }
Bugwara }
Oolpar }
Chowrashee }
Mandvie }
Unkleshwar }
Broach }
Amod }
Wagra }

Marks, at certain fixed charges, irrespective of the cost of labour in different Districts, the Superintendent of Revenue Survey and Assessment Goozerat hereby gives notice to the owners, occupiers, and cultivators of land, in the Talookas (of the principal division of the Surat Collectorate, and Sub-Collectorate of Broach,) noted in the margin, which will be under

Survey this season, that they themselves are allowed by law to put up Boundary Marks (by their own hired labourers) so long as such marks are of the size and material approved by the Survey Officers, and the owners, occupiers, and cultivators of land are hereby required to do so as soon as their fields are measured.

2. If within two days of the measurement of any field, the owner, occupier, or cultivator does not erect the Boundary Marks required by law, he will be served with the Notice required by Act III. of 1846, and if within the days of grace allowed by the said Notice, the owner, occupier, or cultivator fails to erect Boundary Marks of the size and number required, such marks will be erected by the Survey Officers, and the cost (whatever it may be) recovered under the provisions of Act III. of 1846.

3. Neither the Superintendent, nor Assistants Superintendent of Revenue Survey, have any power to regulate the price of labour, and if owners and occupiers of land (who can always employ their own farm labourers to erect Boundary Marks) decline to do so, under the impression that the Survey Officers are obliged by law to erect Boundary Marks at a cheap rate, they will find they are mistaken, and must take the consequences.

4. In those Districts in which stones are procurable, and where stone Boundary Marks are allowed, the Survey Officers will be prepared—through their Contractors—to furnish stones of the regulation size, at a small fixed charge per stone.

C. J. PRESCOTT, Captain,
Sup. Rev. Survey and Assesst. Goozerat.

બહુરનામું.

ગુજરાત પ્રાંતનાં રેવેન્યુ સર્વે તથા આસેસમેંટ આતાનું. એવું કે ગુદા ગુદા તાલુકાઓમાં એતરોની હદની

સુપા }
પાર્ચોલ }
વલસાડ. }
પારનેરા }
બગવાડ }
આરપાડ }
ચોરાસી }
માંડવી }
અંકલેશ્વર }
ભરૂચ }
આનોદ }
વાગરા }

નીરાણીઓ કરવાની ગને તેટલી મજૂરી ખસે તે પણ મુકર કરેલો ખરચ લઈને એતરોની નીરાણીઓ કરવાનો કાયદા પ્રમાણે રેવેન્યુ સર્વે તથા આસેસમેંટના સુપરઈન્ડેંટને અપભ્યાર છે એવી ધણી કરીને સરવે લોહોને સમજ પડી ગઈ છે વાસ્તે ગુજરાત પ્રાંતનાં રેવેન્યુ સર્વે તથા આસેસમેંટના સુપરઈન્ડેંટ સાહેબ સુરત જીલ્લાના તથા ભરૂચ સબડિવિઝનના એ તાલુકા હાંસીઆ ઉપર લખ્યા છે તે તાલુકાની જરીકનું કામ હોણુની મોસમમાં ચાલ થયો તે તાલુકાની જમીનના ધણીઓને તથા ભોગવયો કરનારાઓને તથા એકુતોને બહુર અપાય છે કે જરીક આતાંના અંમલદારો પસંદ કરે તેવી તથા પસંદ કરે તેવા સામનની નીરાણીઓ પોતાના મજૂરી પાસે કરાવવાનો જમીનના ધણીઓને તથા ભોગવયો કરનારાઓને તથા એકુતોને કાયદા પ્રમાણે અપભ્યાર છે. અને તેઓનાં એતરોની માપણી થાય એટલે તુરત તેઓએ સદરહુ પ્રમાણે હદની નીરાણીઓ કરવી જોઈયે.

૨. એતરની માપણી થયા પછી બે દિવસમાં ધણી અથવા ભોગવયો કરનાર અથવા એકુત કાયદા પ્રમાણે હદની નીરાણીઓ નહીં કરે તો તેને સન ૧૮૪૬ ના ૩ જ આક્ટ પ્રમાણે નોટીસ આપવામાં આવશે અને તે નોટીસમાં લખેલી સુદતમાં તે ધણી અથવા ભોગવયો કરનાર અથવા એકુત જોઈયે તેવી અને જોઈયે તેટલી હદની નીરાણીઓ કરવાને સૂક્રો તો જરીક આતાંના અંમલદારો તે નીરાણીઓ કરશે અને તેનો જે કંઈ ખરચ થયો તે સન ૧૮૪૬ ના ૩ જ આક્ટ પ્રમાણે વસૂલ કરવામાં આવશે.

૩. મજૂરીનો દર ઠરાવવાનો રેવેન્યુ સર્વેના સુપરઈન્ડેંટ સાહેબને અથવા આસિસ્ટન્ટ સુપરઈન્ડેંટ સાહેબને કંઈ અપભ્યાર નથી અને જમીનના જે ધણીને તાંહાં તથા ભોગવયો કરનારને તાંહાં હદની નીરાણીઓ કરવાસાર હાલની ઓ છે તે ધણી અથવા ભોગવયો કરનારા હદની નીરાણીઓ જરીક આતાંના અમલદારોને સરતે ભાવે કરવાની કાયદા પ્રમાણે જરૂર છે એવું સમજીને પોતાના હાલનીઓ પાસે હદની નીરાણીઓ નહીં કરાવશે તો તેઓ સૂક કરશે અને તેનું કામ તેઓને ભોગવવું પડશે.

૪. જે તાલુકાઓમાં પથરા મળતા હશે અને હદની નીરાણીઓ પથરાવતે કરવાનો હુકમ હશે તે તાલુકાઓમાં જરીક આતાંના અંમલદારો ઠરાવેલી આકૃતિના પથરા પોતાના કંટ્રોલરોની મારફતે પુરા પાડશે અને દર પથરાની જે સોલેજ કીમત ઠરાવી હશે તે કીમત લેવામાં આવશે.

કપતાન સીરીલ બ્રકસન પ્રેરકાટ સાહેબ બાહાર,

પ્રાંત ગુજરાતના રેવેન્યુ સર્વે તથા આસેસમેંટના સુપરઈન્ડેંટની સહી.

VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Government.

Notice.

Is hereby given, that the following Articles having been washed ashore, will be sold by Public Auction, in accordance with Section 57 of Act VI. of 1863, at the several places in the Tanna Zilla, named below, two months after this date, unless previously claimed. All parties having any right to the said property are hereby warned to apply to the Sir-Carcoon of Customs, at Tarrapoor, before the expiry of the prescribed period, after which no application will be attended to.

At Bunder Dantivra.

- 1 Small Traffa of Dewdar wood with floor.
- 12 Sleepers, four of which are joined to three logs of round Timber.
- 4 Pieces of Ayne wood.
- 2 Dewdaree Planks.
- 1 Wooden Raft.

At Bunder Phoppulay.

- 1 Sleeper.
- 3 Pieces of Timber, Junglee.

At Bunder Goraythun.

- 1 Traffa of Dewdaree wood, composed of two Tonies.
- 1 Dewdar Plank.
- 2 Sleepers.
- 4 Small pieces of Ayne wood.
- 2 Small pieces of wood.

At Bunder Koray.

- 1 Bale of Cotton, in a loose state.
- 1 Cask of Oil, about 5 maunds.
- 1 Traffa, small, partly broken.
- 24 Sleepers.

At Bunder Edwun.

- 25 Sleepers, with English marks in red.
- 1 Piece of Ayne wood.
- 1 Piece of Vcharay wood.
- 1 Tea-box broken.
- 1 Empty Cask.
- 1 Cask filled with some yellow substance.

At Bunder Muthancey.

- 1 Sleeper.
- 3 Bags of Linseed, one in good order, two in loose state.
- 3 Boxes of Tea, in a damaged state.
- 1 Wooden bend, part of a ship.

At Bunder Cosurnay.

- 1 Bag of Linseed, loose.
- 2 Wooden bends, parts of a ship, one of Teak and the other of Bibla wood.
- 1 Piece of Bibla wood.
- 70 Cocoanuts.
- 1 Dewdaree Plank, with two large Iron bolts fixed in it.
- 2 Small Dewdaree planks.
- 1 Piece of Sowtee wood.
- 1 Dewdar e-box, broken.
- 4 Pieces of Ayne wood.

At Bunder Kelway.

- 1 Mutchwa.
- 1 Dewdaree-box, broken.
- 80 Cocoanuts.
- 1 Toney of Sowery wood.

GAZETTE—14

At Bunder Mahim.

- 60 Cocoanuts.
- 2 Bags of Linseed.
- 1 Fishing Stake.
- 2 Bales of Cotton, 1 in good order, the other loose.
- 1 Box of wood in square form.

At Bunder Satpatee.

- 1 Fishing Stake.
- 2 Dewdar Planks.
- 1 Wooden Water Tank.
- 3 Wooden Casks.
- 1 Country Cot.

At Bunder Nuwapoor.

Some Dewdaree pieces of wood joined together.

W. H. PAYNE,

Deputy Commissioner of Customs,
Salt and Opium, S. D.

Colaba, Office of Depy. Comr. of Customs,
Salt, & Opium, 26th August 1863.

जाहिरनामा.

डेप्युटी कमिश्नर आफ कस्टम्स साल्ट एन्ड ओपियम प्रांत कोकण यांचे कचेरींतून केला जातो एसाजे, दर्यांतून वाडून आलेला माल ठिकाणवार खाली लिहिल्या प्रमाणे आहे. त्याचा कोणी वारस असल्यास या नोटीसीचे ताखेपासून दोन महिन्यांचे आंत तारापूर येथील सर कारकून कचेरींत हजर होऊन पुरावा करावा. मुदतीत पुरावा न जहाल्यास पुढे कोणती येक सबब न ऐकतां सन १८६३ चा आक्ट ६ कलम ५७ प्रमाणे लेलांव करून उत्पन्न सरकार जमा केलें जाईल.

बंदर दानिवरे.

- १ तराफा लहान देवदारी लांकडाचा तक्तपोशी केलेला.
- ७ ऐनिसरे लहान मोठे.
- २ देवदारी फळ्या.
- १२ सिलीपाट नग पैकी चार सिलीपाटास जोडलेली गोलाव लांकडे ३.
- १ रहाट लांकडू येक.

पोटबंदर पोफळी.

- १ सिलीपाट नग.
- ३ गोळ लांकडे नग इजली.

पोटबंदर मोराटण.

- १ तराफा देवदारी लांकडाचा दोन होडींचा तक्तपोशी केलेला.
- ४ ऐनिसरे.
- २ लांकडे क्विची.
- १ देवदारी फळी.
- २ सिलीपाट.

बंदर कोरे.

- १ कापूस विनडी गिरणींत बांधलेली बाजूस फुटली आहे.
- २४ सिलीपाट नग तयार केलेले.
- १ पिंप येक त्यांत गोडे तेल अजमासें कच्चे मण पांच.
- १ तराफा येक लहान बाजूस फुटलेला.

बंदर येडवण.

- २५ शिलिपाट नग याजवर शेंदराच्या ईप्रजी खुणा केलेल्या आहेत.
- १ पेटी च्याहाची फुटलेली.
- १ पिंप रिकामें.
- १ व्हेळ्याचें लांकूड.
- १ ऐना नग येक.
- १ पिंप येक आत काहीं पिवळे रंगाचे (थोडे) भरलेलें आहे.

बंदर मथाणें.

- १ शिलिपाट.
- ३ पेटीया च्याहाच्या फुटक्या आंतील च्याहा कुजलेला आहे.
- ३ आळशीचें कोथळे.
 - १ सबद्ध.
 - २ फुटके.
- ३
- १ वांक गलबताचें लहान.

बंदर उसरणी.

- १ आळशीचा थैला फुटलेला आळशी कुजलेली.
- २ गलबताचीं वांकें.
 - १ सागशी.
 - १ विवळ्याचे.
- २
- १ प्रत वांक विवळ्याचें.
- १ सांवरीचें लांकूड.
- ७० नारळ.
- १ पेटी देवदारी फुटकी.
- १ फळें देवदारी लोखंडी दोन खिळे मारल्या सुद्धां.
- २ प्रत फळीं देवदारी दोन.
- ४ ऐनाचीं लांकूडें.

बंदर केळवें.

- १ मचवा.
- १ होडी सांवरीचे लांकडाची.
- ८० नारळ.
- १ देवदारी पेटी फुटकी.

बंदर माहीम.

- ६० नारळ.
- १ मासळीमारण्याचा खांव.
- २ आळशीचें थैले आळशी भिजून कुजलेली.
- १ लांकडाचा डबा चौकोनी.
- २ कापसाचे गट्टे लहान.
 - १ फुटलेला सुटा अजमासें मण (२)
 - १ थोडा फुटलेला अजमासें मण (६)
- २

बंदर सातपाटी.

- १ खांब दोलीचा लांकडी.
- ३ लांकडी पिंपें नग.
- २ देवदारी फळी नग.
- १ बाज सुंभाने विणलेली पलंग रवेशीची.
- १ टांकी लांकडी फुटकी.

बंदर नवापूर.

- १ देवदारी लांकडाचे तुकडे जोडलेले फुटके गलबताचें लांकूड, येणेप्रमाणे माल असे.
- मुकाम कुलावा,

W. H. PAYNE,

Dy. Comr. of Customs, Salt & Opium, S.D.

तारीख २६ माहे आगस्ट सन १८६३ इसवी.

Notice.

TO CONTRACTORS AND OTHERS.

Tenders (to be submitted *as soon as possible*) are invited for the construction of the following works in the Tanna Collectorate, viz. :—

Road from Dhurumtur to Nagotna.

Do. Poinar to Alibaug.

Do. Oorun to Panwell.

Do. Persick to Panwell.

Do. Capoor Vheer near Tanna to Woola.

Do. Titwala Railway Station to Moorbar.

Bunder at Kurrunja.

Bunder at Rawus.

Certain Buildings for the accommodation of Salt Establishment, at Rae Moordhey, near Ghorebunder.

Post Office at Kurjut Railway Station.

2. For further particulars apply to the undersigned at Bandora.

3. No reason will be assigned for the rejection of any Tender.

W. M. DUCAT, Lieutenant,

Executive Engineer, N. Concan.

Executive Engineer's Office, N. C.,

Banuora, 26th August 1863.

Notice.

TENDERS are invited for the completion of two approaches to Beitkul by the Arbyle and Kyga Ghâts.

2. The work to be carried out on a Schedule of Rates to be furnished by the Contractors. Blank Schedules may be had on application to the undersigned.

3. Time of commencement and time of completion to be stated on Tender.

4. Contractors to submit to a time clause. No reason will be given for rejection of any Tender, and no Tenders will be received after 30th September.

5. Work to be paid monthly as measured.

J. R. MAUNSELL, Captain, R.E.,
Acting Executive Engineer, North Canara.

Notice.

On Friday, the 16th October next, at Noon, will be submitted for Sale, by public outcry, at the Tanna Custom House Bunder, a Vessel called "Bhowanee," of 90½ Bombay Candies and 3½ Maunds, together with her Masts, Yards, Sails, and everything else belonging to her (Register No. 2963).

2nd. The said vessel will be knocked down to the highest bidder, who will be expected to receive charge of her at once, lodging an immediate deposit of 25 per cent. upon the sum bid. The balance to be paid within (3) three days from the date of sale, failing which, the vessel will be re-sold and the deposit forfeited.

W. H. PAYNE,
Deputy Commr. of Customs,
Salt, & Opium S.D.

Office of Dy. Commr. of Customs, Salt, & Opium,
Colaba, 11th September 1863.

जाहिरखबर.

देण्यांत येते ऐशी जे तारीख १६ वी आक्टोबर सन १८६३ शुक्रवार रोजी दिवसा बारा वाजतां ठाणें कस्टमहौस-मधें भवानी या नावाचें गलबत व त्याचें गिड वगैरे जें सामान आहे त्याचें उषड लिवाव केलें जाईल. सदरहू गलबत सुमारें मुंबई खंडी ९०॥ ३॥ चे असून रजिटर नंबर २९६३ चें आहे.

सदरहू गलबत जो जाजनी किमत वॉले त्यास दिलें जाईल. जो गलबत घेईल त्याणें पंचवीस क्के प्रमाणें तावडतोव ऐवज अमानत ठेविला पाहिजे आणि बाकीचा ऐवज लिवावाचे तारखे पासून तीन दिवसांचे आंत भरा पाहिजे. तसें न जाहाल्यास तें गलबत पुनः विकलें जाईल अमानत भरलेली रकम परत मिळणार नाही.

W. H. PAYNE,

डेपुटी कमिशनर प्रांत कोकण.

डेपुटी कमिशनर आफ् कस्टम, साल्ट एंड ओपियम यांची कचरी.

मुकाम मुंबई कुलाबा,

तारीख ११ सप्टेंबर सन १८६३.

जुहुर अय्यर

आपवाभां आये छे ३ तारीख १६ मी आश्टोय्यर सन १८६३ वर शुक्रने रोजे दीनना आर उलाडे याखाना कस्टम-हौसमधे लवनी नाभवानुं व'हणु तथा तेनुं शीउ वीगेरे ले शामान छे तेनुं जुहुर खेलाव इशवमां आवरो. अमे वाहांणु आसरे मुयध अंटी ८०॥ ३॥ रेजुश्टर नंय्यर २९६३ नुं छे.

अमे वाहांणु वधारे ड्रीमत इशरो तेने अपवाभां आवरो. अने ले वाहांणु खेरो तेने पयसीस उश्र लेअमे अनेअ अमानत राअपीओ लोअय अने आश्रीना इरीआ लीवांवना तारीअधी त्रेणु दाउने अंअर अरग लोअयमे तेम न थय तो वाहांणुनुं इरे लीवांव इशवमां आवरो अने अमानत राअपीओ २३म पाछी मलवनी नथी.

W. H. PAYNE,

डीपुटी कमिशनर प्रांत कोकण.

डीपुटी कमिशनर आफ् कस्टम, साल्ट एंड ओपियम यांची कचरी.

मुकाम मुंबई कुलाबा,

तारीख ११ मी माहे सप्टेंबर सने १८६३.

Notice

Is hereby given that the following Articles, having been washed ashore, will be sold by Public Auction, in conformity with Section 57 of Act VI. of 1863, at the two places in the Tanna Zilla named below, two months after this date, unless previously claimed. All parties having any right to the said property are hereby warned to apply to the Sir-Carcoon of Customs at Tarrapoor before the end of the prescribed period, after which no application will be attended to:—

At Bunder Muthany.

- 3 Aynee Sleepers.
- 1 Broken Traffa of Dewdarwood.
- 1 Log of Malabar Teak.
- 1 Log of Ayneewood, with two Dewdaree pieces fixed on its two sides.
- 1 Aynee log.

At Bunder Edwun.

- 7 Aynee Sleepers.
- 1 Dewdaree Sleeper.

W. H. PAYNE,

Deputy Commissioner of Customs, Salt and Opium, S.D.

Colaba, Office of Deputy Commissioner
of Customs, Salt and Opium,
17th September 1863.

जाहिरनामा.

डेपुटी कमिशनर आफ् कस्टमस साल्ट एंड ओपियम प्रांत कोकण यांचे कचेरीतून केला जातो एसाजे: दर्यातून वाहून आलेला माल ठिकाणवार खात्री लिहल्याप्रमाणे आहे त्याचा कोणी व.रस असल्यास या नोटीसांचे तारिखेपासून दोन महिन्यांचे आंत तारपुर येथील सरकारकून कचेरीत हजर होऊन पुरावा करावा. मुदतीत पुरावा न जाहाल्यास पुढें कोणती एक सवत्र न एकतां सन १८६३ चा आक्ट ६ कलम ५७ प्रमाणें लेलाव करून उयन्न सरकारांत जमा केलें जाईल.

वंदर यथागे एये.

- ३. शिलीपाट नग तीन ऐनी.
- १. फुटका तराका देवदारी.
- १. मलबारी सागाचें लाकूड.
- १. ऐनीचा सांठा देवदारी फळी जडलेला.
- १. प्रत सांठा ऐनीचा एक.

७

वंदर एडवण येथे.

- ७. ऐनी शिलीपाट नग सात.
- १. शिलीपाट देवदारी एक.

८

एकूण पंधरा नग आहेत.

W. H. PAYNE,

Deputy Commissioner of Customs, Salt and Opium S.D.

मुकाम कुलाबा मुंबई,

तारीख १७ माहे सप्टेंबर सन १८६३ इसवी.

Notice

Is hereby given that the following articles having been washed ashore, will be sold by Public Auction, in conformity with Section 57 of Act VI. of 1863, at the two places in the Tanna Zilla named below, two months after this date, unless previously claimed. All parties having any right to the said property, are hereby warned to apply to the Sir-Carcoon of Customs at Trombay before the end of the prescribed period, after which no application will be attended to:—

At Bunder Mahool.

- 1 Mast of Ayneewood
- 1 Log of wood, bearing mark १२॥ + २
- 1 Do. of Haiywood
- 1 Do. bearing mark २११०
- 1 Do. of Poonwood, bearing mark ग + ग
- 1 Do. bearing mark as above
- 1 Teakwood Water Tank
- 1 Cask of Dewdarwood, with both heads out
- 1 Cask of Dewdarwood, with iron hoops.
- 1 Wooden bend belonging to the forepart of a ship

At Bunder Trombay.

- 1 Old Toney
- 1 Mast
- 1 Small piece of wood.

W. H. PAYNE,

Deputy Commissioner of Customs, Salt and Opium, S. D.

Colaba, Office of Deputy Commissioner of Customs, Salt and Opium, 17th September 1863.

जाहिरनामा.

डेप्युटी कमिश्नर आफ कस्टम्स साल्ट एंड ओपियम प्रांत कोकण यांचे कचेरींतून केला जातो एसाजे :- दर्यातून वाहून आलेला माल ठिकाणवार खाली लिहिल्याप्रमाणे आहल्याचा कोणी वारस असल्यास या नोटिसीचे तारखेपासून दोन महिन्यांचे आंत तुमचे येथील सरकारकून यांचे कचेरींत हजर होऊन पुरावा करावा. मुदतींत पुरावा न जाहल्यास पुढे कोणती एक सवब न ऐकतां सन १८६३ चा आक्ट ६ कलम ५७ प्रमाणे लेलांव करून उखन्न सरकारांत जमा केलें जाईल.

बंदर माहूल येथें.

- १ गलबताचे नाल्याचें आठे एक.
- १ ऐनी डोल काठी एक पडावाची.
- १ सोटा एक नि ॥ १२॥ + २
- १ प्र ॥ सोटा हेदीचा एक.
- १ प्र ॥ सोटा एक नि ॥ ३१०
- १ पीप देवदारी लोखंडी पट्या सुद्धा.
- १ प्र ॥ पीप एक दोनी बाजूचें टापणाशिवाय देवदारी.
- १ सोटा पुनहचा एक नि ॥ ग + ग.
- १ प्र ॥ सोटा एक नि ॥ वर लिहिल्याप्रमाणे.
- १ सागली टाकी एक.

१० नग.

बंदर तुमचे येथें.

- १ जुनी होडी लकडाची एक.
- १ तक्तपोशीचा तुकडा लहान.
- १ डोलकाठी एक.

३ नग.

सदहू प्रमाणे माल आहे.

W. H. PAYNE,

Deputy Commissioner of Customs, Salt and Opium S. D.

मुकाम कुलावा मुंबई,

तारीख १० सप्टेंबर सन १८६३ इसवी.

Notice

Is hereby given that the following Articles, having been washed ashore, will be sold by Public Auction, in conformity with Section 57 of Act VI. of 1863, at the three places in the Tanna Zilla named below, two months after this date, unless previously claimed.

All parties having any right to the said property are hereby warned to apply to the Sir-Carcoon of Customs at Tarapoor, before the end of the prescribed period, after which no application will be attended to:—

At Bunder Dhanoo.

- 1 Aynee Sleeper.
- 5 Small Logs of Ayneewood.
- 4 Iron Nails.
- 1 Log of Ayneewood.
- 3 Sleepers of Dewdareewood.
- 1 Piece of Biblawood.
- 1 Log of Biblawood.

At Bunder Coray.

- 2 Parts of a broken Traffa.
- 1 Dewdaree Plank.
- 4 Sleepers.

At Bunder Dantivra.

- 1 Square Teakwood Box, with iron fastenings, partly broken.

W. H. PAYNE,

Deputy Commissioner of Customs, S. D.

Colaba, Office of Deputy Commissioner of Customs, Salt and Opium, 19th September 1863.

जाहिरनामा.

डेप्युटी कमिश्नर आफ कस्टम्स साल्ट एंड ओपियम प्रांत कोकण यांचे कचेरींतून केला जातो एसाजे.

दर्यातून वाहून आलेला माल ठिकाणवार खाली लिहिल्या प्रमाणे आहल्याचा कोणी वारस असल्यास या नोटिसीचे तारखेपासून दोन महिन्यांचे आंत तारापूर येथील सरकारकून यांचे कचेरींत हजर होऊन पुरावा करावा. मुदतींत पुरावा न झाल्यास पुढे कोणती एक सवब न ऐकतां सन १८६३ चा आक्ट ६ कलम ५७ प्रमाणे लेलांव करून उखन्न सरकारांत जमा केलें जाईल.

बंदर डाहणू येथें.

- १ शिलीपाट एक ऐनी लकडाचा.
- ५ लहान सोटे ऐनाचे नग पांच.
- ४ लोखंडी खिळे.
- १ ऐनी सोटा नग एक.

- ३ शिलीपाट देवदारी लाकडाचे.
१ विवळा नग एक.
१ विवळा सोटा एक.

बंदर कोरि येथे.

- २ धडपां फुटके तराफ्याचीं.
१ देवदारी फळी नग एक.
४ शिलीपाट नग चार.

बंदर दानिवरे येथे.

- १ डबा एक पेटी सारखा सागली लाकडाचा तीन वाजुने फळ्या जडलेल्या असून लोखंडी पट्या मारल्या आहेत.

सदरहू अन्वये माल आहे तें कळवें.

W. H. PAYNE,

Deputy Commissioner of customs, S. D.

डेप्युटी कमीशनर आफिस, मुकाम मुंबई कुलावा,
तारीख १२ माहे सप्टेंबर सन १८६३ इसवी.

Notice

Is hereby that the annual sale of Government Timber (TEAK and BLACKWOOD) will take place on the Esplanade, Bombay, on the 16th of November next, and will be continued for the five following days.

Terms.—A deposit of 25 per cent. to be paid down at the time of Auction. The remainder to be paid within ten days after sale.

In the event of payment not being made in the prescribed time the amount of deposit to be forfeited.

All lots to be cleared away within one month from the date of sale; if not cleared within the time specified, ground rent will be charged at the rate of five per cent. per month on the amount of purchase.

N. A. DALZELL,
Conservator of Forests.

Conservator of Forest's Office, Camp Hewree,
9th September 1863.

जाहिरनामा.

ऐसाजे- मुंबई येथील कांपावर सरकारी सागवानी व शिसवी लाकडे आहेत त्यांचें वार्षिक लिलाव येते नवंबर महिन्याचे १६ वे तारिखेस होईल; आणि तें लिलाव पांच दिवस पर्यंत चालू राहिल.

शती लिलावांचे वेळेस दर शेकडा २५ टके प्रमाणें ऐवज अमानत ठेविला पाहिजे, आणि वाकीचा ऐवज विक्रीचे तारिखेपासून दाहा दिवसांचे आंत दिला पाहिजे.

वर लिहिलेले मुदतीचे आंत पैका न दिल्यास अमानतीचा पैका सरकार दाखल होईल.

विक्रीचे तारखे पासून एक महिन्याचे आंत सर्व लाट काढून नेले पाहिजेत. आणि या मुदतीत जो लाट काढून ननेईल त्याज-
पासून विक्रीचे रकमेवर दर शेकडा दरमहा पांच टके प्रमाणें जमिनीचें भाडें घेतलें जाईल.

निकल्स अलेक्झांडर डालझेल् साहेब वाहादूर,

जंगलचे कन्सरव्हेटर यांची सही-
मुकाम हिवरें, जंगलचे कन्सरव्हेटर यांची कचेरी,
तारीख ९ माहे सप्टेंबर सन १८६३ इसवी.

VENAYEK WASSODEW,
Oriental Translator to Government.

GAZETTE—15

नविरेयय.

आपवाभां आवे छे उ मुंभर्ना कांप उपर सरकारी लाकडां (शाग तथा, सीरॉम) नुं वारसीक लिलांम आवता नवेभयर महीनानी तारीख १६ मीने रोने थारो तथा तार पछी अमे लिलांम पांच दीवस सुधीं यासु रेहुरो.

वेयांलुनी सरतो लिलांमनी वपते दर रोडउ टका २५ परमांलु अवेन अनांमत रांभेला न्नेधन्ने आक्राने अवेन वेयांलुनी तारीखी दरा दीवरांनी अंदर आपवेला न्नेधन्ने. उपर लपेकी मुदतनी अंदर नांलुं नळी भररो तो अनांमत रांभेला अवेन सरकार दाखल थारो.

रांधा लाये वेयांलुनी तारीखी अंके महीनानी अंदर कांहाडी लधन्वा न्नेधन्ने अने उपर लपेकी मुदतनी अंदर न्ने कांहा लाट कांहाडी नही लधन्वरो तो वेयांलुनी रकम उपर दर रोडउ दरमारी टका ५ प्रमांलु न्नेमीननुं लाडुं पडरो. नीकलरा अलेकनंउर उलन्नेल सांलुं आहादुर,

नंगलना कनरारवेठरनी सही.

मुकाम हीवरा, नंगलना कनरारवेठरनी इथेरी,
तारीख ६ मी माहे सप्टेंबर सने १८६३ इसवी.

VENAYEK WASSODEW,
Oriental Translator to Government.

Notice.

COLABA SUB-COLLECTORATE.

FOREST DEPARTMENT.

Tenders will be received at the Colaba Sub Collector's office, Alibaug, up to the 30th September 1863, for contracts for Felling BUILDING TIMBER, for Cutting BAMBOOS, and for Cutting FIREWOOD, in the undermentioned Talookas in the Colaba Sub-Collectorate:—

1. Alibaug.
2. Sanksc.
3. Rajpooree.
4. Ryghur.

Separate Tenders must be submitted for Felling Timber, for cutting Bamboos, and for cutting Firewood.

Any person whose Tenders may be accepted for Felling Building Timber, will be required to fell and place the Timber of each sort in lots of about 10 candies each lot, to cut and place the Rafter material in lots of 500 Rafters, each lot. The smaller branches only suitable for firewood must be piled in lots, 15 feet square and 3 feet high.

Bamboos will have to be separated into large, medium, and small. Each sort placed in lots of not less than 25 score each.

Parties tendering for Cutting Firewood will be required to cut the blocks into 3 feet lengths, and pile them in square piles 15 feet long, and 3 feet high.

The tenders must specify the terms of tender as follows:—

For Building Timber.

The rate per Bombay candy.

For Rafters and Bamboos.

The rate per score.

For Firewood.

The rate per Bombay Candy.

Separate tenders to be sent in for each Talooka endorsed "Tenders for Felling Building Timber

in ——— Talooka, Colaba Sub-Collectorate," "Tenders for Cutting Bamboos," or "Tenders for cutting Firwood."

The terms of contract can be seen daily at the Colaba Sub-Collector's office, Alibaug, Sundays excepted.

No reason will be assigned for the rejection of the lowest or any Tender.

Any person whose Tender may be accepted will be required to give security for the due fulfilment of his Contract.

J. G. WHITE,

Acting Sub-Collector.

Colaba, Sub-Collector's Office, Alibaug,
15th September 1863.

जाहिरनामा.

तुकडी कुलाबा ह्यांतील.

जंगल खात्याबद्दल तुकडी कुलाबांतील खाली लिहिलेले तालुक्यांत इमारती लाकडे व बांबू व जळावू लाकडाचे तोडण्याबद्दलचे अर्ज सवकलेक्टरचे आफिसांत तारिख ३० माहे सप्टेंबर सन १८६३ पर्यंत घेतले जातील.

१ तालुके आलिबाग ३ तालुके राजपुरी
२ तालुके साकसे ४ तालुके रायगड.

इमारती लाकडे व बांबू आणि जळावू लाकडे तोडण्याबद्दलचे अर्ज निरनिराळे पाठविले पाहिजेत.

ज्या मनुष्याचा अर्ज इमारती लाकडे तोडण्याबद्दलचा मान्य करण्यांत येईल त्याणे लाकडे तोडून दाहा दाहा खंडींच्या याममाणें निरनिराळे तऱ्हेच्या लाकडाच्या ठिक्या कराव्या आणि वासे तोडून दर एक ठिकी ५०० बांशांची याममाणें करावी. लाहन लाहन लाकडाचे फादे जळावू लाकडासारखे असतील त्याचे निरनिराळे ढांग १५ फुट समचौरस आणि ३ फुट उंची याममाणें करावे.

बांबू मोठे मध्यम आणि लाहान याममाणें निरनिराळे कल पाहिजेत आणि दरएक प्रतीचा ढांग २५ कोंडी पर्यंत याममाणें करावे.

जे कोणी जळावू लाकडे तोडण्याबद्दल अर्ज करतील त्यांहीं तीन फुटी लंबीचे असे खुंटे तोडून त्याच्या ठिक्या १५ फुट समचौरस आणि ३ फुट उंच या प्रमाणें घालाव्या. खाली लिहिल्याप्रमाणें मख्याबद्दलचे ठराव अर्जांत ल्याहावे.

इमारती लाकडाबद्दल.

प्रत्येक मुंबई खंडीचा दर.

वासे आणि बांबू बद्दल.

प्रत्येक कोंडीचा दर.

जळाऊ लाकडाबद्दल.

प्रत्येक मुंबई खंडीचा दर.

दर एक तालुक्याबद्दल अर्ज निराळे पाठऊन तुकडीतील अमुक तालुक्यांतील इमारती लाकडे तोडण्याबद्दलचा. अथवा बांबू तोडण्याबद्दल अथवा जळाऊ लाकडे तोडण्याबद्दल अर्ज असा शेर्या ल्याहावा.

मख्यासंबंधी ठराव केल्यावर साहेबाचे आफिसांत आली-वाग येथे रविवार खेरीज करून दररोज दाखविण्यांत येतील.

कनिष्ठ बरेजेचा अथवा दुसरा एखादा अर्ज नामंजूर करण्याबद्दलचे कारण त्यास कळविण्यांत येणार नाही.

ज्या मनुष्याचा अर्ज कबूल करण्यांत येईल त्याणें आपले मख्याप्रमाणें बरोबर तजवीज होण्याकरितां जामीन दिव्हा पाहिजे.

J. G. WHITE,

अर्किटर्ग सवकलेक्टर.

तुकडी कुलाबा सवकलेक्टर कचेरी.
तारिख १५ माहे सप्टेंबर सन १८६३.

Notice.

To be sold by Public Auction on *Thursday*, the 15th October 1863, at the Custom House Bunder, a Quantity of CONDEMNED STORES, comprising 2 PILOT BOATS, Copper-fastened; 1 PUNT, Canvass Awning Tops; OLD ROPE; OLD COPPER POTS; MASTS and YARDS; and other Miscellaneous Articles belonging to the Department of the Master Attendant and Conservator of the Port.

Terms of Sale.—A deposit of 25 per cent. or all lots above 10 Rupees to be paid immediately the lots are knocked down; the remainder to be paid and the articles cleared away on or before the third day after the sale, otherwise the deposit will be forfeited, and the lots resold at the risk and loss of the first purchaser.

All lots of 10 Rupees and under are to be paid for as soon as the lots are knocked down to the purchaser.

W. C. BARKER,

Retired Captain, I. N. Master Attendant and Conservator of the Port.

Office of the Master Attendant and Conservator of the Port, Bombay, 21st September 1863.

Notice.

The Committee of Management of the House of Correction invite Tenders for a Supply for one year of Old Cocoanut, required for the use of that Prison, and also for 50 Candies of Coir.

The Tenders, with sample of the Nut and Coir, should be addressed to the President of the Committee at the Fort Police Office or the House of Correction, and the Nut and Coir contracted for, must be delivered at the House of Correction by the first Wednesday in December next.

The Committee do not bind themselves to accept the lowest Tender, and no reason will be assigned for the rejection of any Tender.

N. W. OLIVER,

President Committee of Management of the House of Correction.

Bombay, 18th September 1863.

Advertisement.

The following Passage is required:—From BOMBAY to SINGAPORE, for One (1) Time-expired Native Convict.

By order of the Superintendent of Marine,

GEO. INGLE,
Secretary.

*Superintendent's Office, Bombay,
28th July 1863.*

Notice.

Tenders will be received by the undersigned up to the 30th instant, for the right to occupy from the 5th October next, about 844 square yards, more or less, of ground on the Boree Bunder, lately held by Raghoojee Ruttonsey and situated between Messrs. Fletcher and Mitchell's Metal Mart, and the Store Yard of the Bombay, Baroda, and Central India Railway Company.

Tenders are to state the amount offered as ground rent per month, and no reason will be given for the rejection of any Tender.

The party whose offer may be accepted will hold the ground from month to month, and will be required to vacate on receiving one month's notice. No permanent buildings or structures of any kind are to be erected upon the ground without the sanction of the Commissioner of Customs.

Further particulars may be ascertained on application to the undersigned.

G. INVERARITY,
Commissioner of Customs.

*Bombay, Custom House,
22nd September 1863.*

Notice

Is hereby given, that the following articles are reported to have been washed ashore within the limits of the Mahim Talooka, in the Tanna Zilla, viz:—

At Moujey Sheergaum.

- 1.—Two Planks of Dealwood, one 7 feet long and 1 foot broad, and the other 4 feet long and 1 foot broad.

At Moujey Nandgaum.

- 1.—Three Bags filled with Linseed.
- 2.—Two broken Boxes.
- 3.—Zinc Canister (empty).

At Moujey Muthaney.

- 1.—Three Boxes of Tea.
- 2.—Three Bags of Linseed, two of which are broken.

Any persons having claims to the abovementioned articles are required to establish their claim before the Subordinate Magistrate of the 2nd Class at Mahim, within two months from the date of this Notice, in failure of which the said articles will be sold by Public Auction.

E. P. ROBERTSON,
Acting Magistrate of the District.

*Tanna, Magistrate's Office,
5th September 1863.*

Notice

Is hereby given, that the following articles are reported to have been washed ashore at the village of Wurar Turf Chinchnee, in the Sunjan Talooka of the Tanna Zilla, viz:—

- 1.—One Ship Mast, with an iron bar in the middle, and two Deodar wood, one of which is 46½ feet long and 4½ feet in circumference, and the other 43½ feet long and 4 feet in circumference. This mast is accompanied with an iron chain and iron slips.
- 2.—Five Crooks for ships' bottoms.
- 3.—Eight Ropes, each in length as follows:—

1 45 feet.	1 64½ feet.	1 67½ feet.
1 25½ feet.	1 55½ feet.	1 40½ feet.
1 21 feet.	1 46½ feet.	
- 4.—One Log of Wood, 9 feet long and 2½ feet in circumference.

Any persons having claims to the abovementioned articles are required to establish their claim before the Subordinate Magistrate of the 2nd Class at Dhanoo, within two months from the date of this Notice, in failure of which the said articles will be sold by Public Auction.

E. P. ROBERTSON,
Acting Magistrate of the District.

*Tanna, Magistrate's Office,
5th September 1863.*

Notice

Is hereby given, that a Sail Mast, 57½ feet long and 2½ feet thick, valued at 20 Rupees, and a Teakwood Cistern, 6 feet in length, 5½ feet in width, and 5½ feet in height, valued at about 10 Rupees, are reported to have been washed ashore within the limits of the Talooka of Carunja in the Tanna Zilla. Any persons having claims to the said Mast and Cistern are required to establish their claim before the Subordinate Magistrate of the 2nd Class at Oorun, within two months from the date of this Notice, in failure of which the said Mast and Cistern will be sold by Public Auction.

E. P. ROBERTSON,
Acting Magistrate of the District.

*Tanna, Magistrate's Office,
5th September 1863.*

Notice

Is hereby given, that a Bale of Cotton, covered with gunny cloth, and weighing about 10 Surat maunds, and valued 150 Rupees, is reported to have been washed ashore at the village of Wadhwan in the Sunjan Talooka of the Tanna Zilla. Any persons having claims to the said Bale of Cotton are required to establish their claim before the Subordinate Magistrate of the 2nd Class at Dhanoo, within three months from the date of this Notice, in failure of which the said Bale of Cotton will be sold by Public Auction.

E. P. ROBERTSON,
Acting Magistrate of the District.

*Tanna, Magistrate's Office,
5th September 1863.*

That any Proprietor failing to pay for the new Shares on or before the 14th January 1864, shall be charged Interest thereon at the rate of 12 per cent. per annum from the 14th January 1864 until the 14th February 1864, and that all new Shares not so paid up on 14th February 1864 shall be considered forfeited, and disposed of at the discretion of the Directors.

That the holders of the new Shares shall be entitled to dividend from 1st January 1864.

It was then proposed by F. F. Lidderdale, Esquire, seconded by Major Haggard, and carried unanimously, that the course of action determined on by the Directors be approved by this Meeting.

Proposed by Cursetjee Pallonjee Powalla, Esq. seconded by Cursetjee Hormusjee Chinoy, Esq., that a copy of these Proceedings be sent to each Shareholder, and that they be also advertised.

Proposed by Cowasjee Jehangier, Esquire, and seconded by Limjee Manockjee, Esquire, that the thanks of the Meeting be offered to the Chairman for his conduct in the Chair.

The meeting then dissolved.

By order of the Board of Directors,

JAMES BLAIR,
Secretary and Treasurer.

LOANS ON DEBENTURE.

The Municipal Commissioners of Canning, with the sanction of Government, are prepared to receive Sealed Tenders for Loans on Debenture for Ten Lakhs of Rupees for the general improvement of the Town and Port of Canning, and the Lands adjoining thereto, on Security of the Properties of the Municipality, as described in the annexed Schedule, and on the credit of the existing rents of Lands, and of the rents, rates, and taxes that may be hereafter imposed and levied on account of the Municipal Fund, under the Provisions of Act XXVI. of 1850, or of any other Act that may be passed by the Legislature. The Tenders are to be for sums of not less than 600 Rupees. The Debentures will have a currency of five years, and carry interest at the rate of 5½ per cent. per annum from their respective dates. Interest to be paid half-yearly, on the 30th June and 31st December, at the Bank of Bengal.

2nd.—The first instalment, or 25 per cent. of the Ten Lakhs, to be payable at the Bank of Bengal on 15th November next, 25 per cent. on 1st January next, 25 per cent. on 1st April next, and the remaining 25 per cent. on 1st July 1864.

3rd.—In case of equality of tenders beyond the amount required, a *pro rata* diminution will be made.

4th.—The Commissioners reserve to themselves the right of refusing all Tenders below a certain minimum rate, to be declared at the opening of the Tenders.

5th.—Debenture Holders are to be entitled to convert their Debentures, to the extent of one-half of the entire Loan, raised into leasehold titles to lands in the Town, within a period of Two years from the issue of the Debentures, at the rate of 600 Rupees of loan for one beegah of ground. Such privilege of conversion to be given to Debenture Holders in order of the dates on which

applications for such conversion are received by the Commissioners. The leasehold title so conferred to be for sixty years on a rental of 30 Rupees per beegah per annum. Such leaseholders to be further allowed to convert their leasehold into freehold tenures by a cash-payment at the rate of 600 Rupees per beegah, provided such privilege be claimed within four years from 1st January next; and the privilege of conversion to be retained during the remaining currency of the lease, but at a rate per beegah to be fixed at intervals of four years on a review and estimate of the then value of the leases, such value to be determined by the Commissioners. Existing leaseholders who become holders of Debentures may under like conditions convert such Debentures at once into freehold tenure of their present leasehold property at the rate of 600 Rupees per beegah.

6th.—The entire proceeds of purchases of leases by Debenture Holders and two-thirds of all redemption money that may be paid for freehold titles, to be considered as hypothecated towards resumption of the Loan, and the remaining one-third of such redemption money to be carried to credit of the Municipal Fund.

7th.—Scrip receipts will be issued to the parties whose Tenders may be accepted. The receipts will subsequently be delivered up by the Holders in exchange for Debentures when prepared.

8th.—Sealed Tenders for Debentures to be addressed to the Municipal Commissioners of Canning, superscribed "Canning Loan." The tenders, and the packet containing the declared minimum, will be opened in the presence of one or more of the Commissioners, and of the Secretary to the Bank of Bengal, at noon of Monday, the 2nd November 1863, at the Office of the Municipal Commissioners.

SCHEDULE OF PROPERTIES.

Soonderbun Grant, No. 54.

1.—678 beegahs of ground already let out for Rs. 7,800 per annum.

2.—About 4,196 beegahs of ground in the Town not yet leased out.

3.—13,121 beegahs of ground outside the present Town limits, partly let out to Ryots and grantees, and yielding an annual rent of Rs. 2,716,

Reserved Portion of Grant, No. 50.

1,951 beegahs of land, of which about one-half is out on temporary Leases.

By order of the Board,

S. H. ROBINSON,

Hony. Secy. to the Municipal Commissioners.
Office, 4 Church Lane, Calcutta.

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

NOTICE is hereby given that the Firm of MESSRS. GEORGE WINN and RUSTOMJEE FRAMJEE, Contractors for the MASONRY WORKS connected with the BHOSAWUL DEPÔT, is dissolved by mutual consent from this date, and that all future disbursements and receipts connected therewith will be made and received by the said RUSTOMJEE FRAMJEE.

G. WINN.

RUSTOMJEE FRAMJEE.

Bombay, 24th September 1863.

**THE AGRA AND UNITED SERVICE BANK
(LIMITED).—ESTABLISHED IN INDIA 1833.**
Incorporated by Royal Charter.

HEAD OFFICE..... LONDON.
BRANCHES AT CALCUTTA, BOMBAY, MADRAS, AGRA, LAHORE, KURRACHEE, SHANGHAI, HONG KONG, EDINBURGH, and SYDNEY.

SUBSCRIBED CAPITAL, £2,000,000 (TWO MILLIONS STERLING).
PAID-UP CAPITAL, £1,000,000 (ONE MILLION STERLING).
RESERVE FUND, £192,658-17-8 (Rs.19,26,588-13-4).

The Bombay Manager grants drafts on London on demand and at from one to six months' sight; also Circular Notes negotiable in Egypt and the Continent of Europe.

The following are the current rates of Exchange:—

On London at 6 months' sight	2s. 0d.
" at 4 months' sight	1s. 11¼d.
" at 3 months' sight	1s. 11¼d.
" at 2 months' sight	1s. 11¼d.
" at 1 month's sight	1s. 11¼d.
On demand	1s. 11¼d.
Circular Notes	1s. 11d.

The London General Manager will generally, if desired, be prepared to discount the Bank's Bills at the current rate of the day.

The Bank purchases Bills and grants Drafts payable at Calcutta, Agra, Madras, Lahore, Kurrachee, Hong Kong, Shanghai, and Sydney.

INTEREST ALLOWED.

1. On Floating or Current Deposits, payable on demand, of not less than Rs. 1,000, or more than Rs. 50,000
2. On Fixed Deposits at 3 months' notice
3. On Fixed Deposits at 6 months' notice
4. On Fixed Deposits at 12 months' notice

Fixed Deposits may generally be availed of for the Bank's Bills on London without notice.

Notice of withdrawal can be given at the time of depositing the money, or at any time thereafter.

Interest is credited to Deposit accounts half-yearly.

No interest allowed on Current Account Balances over Rs. 50,000, unless by special agreement.

The Funds of all public bodies connected with the Services, and of such other Societies as the Directors may consider eligible for the same privilege, will be received by the Bank at its highest rate of interest for the time being, subject to modified conditions.

The Bank reserves to itself the right of paying off all interest deposits, and of modifying the terms thereof, on giving one month's notice.

Parties making remittances to the Banks should specify distinctly the Account or Accounts to which the same are to be credited. *Accuracy in this respect is particularly desirable.*

COMMISSION.

The Bank takes charge of Government Securities, Shares in Banks and other Companies, without charge, and realises the Interest and Dividends, for which a charge will be made of ¼ per cent.

On returning Government Paper or other Securities out of safe custody, a charge will be made of ¼ per cent.

On the purchase or sale of Government Securities and Bank or other Stock, ¼ per cent.

To obviate disappointment to parties at a distance purchasing the Bank's Bills on England, which might reach them too late for despatch by first Mail, it is hereby notified that the Bank will, whenever so requested, transmit the first of Exchange direct on being furnished with the correct address of the party at home to whom the Remittance is to be sent.

All Orders or Hoondies should be made payable to the Manager of the Agra & U. S. Bank (Limited), or order; and the letters enclosing them should state distinctly the name of the person to whom the Remittance is to be made (*if to a Lady her Christian name or names in full*), and the sight at which the Bills are to be drawn.

NOTICE.—The Bank will obtain registry of Promissory Notes of the several Loans of the Indian Government, and enforce payment for the Interest in London.

Drafts for interest on such Government Promissory Notes, on the Treasuries of Calcutta and Madras, will be received for encashment at current rates of Exchange, or for realization in India, at the Head Office of the Bank in London, where constituents can also deposit their securities for safe custody.

Parties are requested to address the "Manager of the Agra and United Service Bank (Limited), Bombay," and to make all Orders or Hoondies payable to him.

A Branch of the Bank has been lately established at Sydney New South Wales, (Mr. Alexander Campbell, Manager,) for the transaction of business in all its Branches.

RICHARD BARNES,
Manager.

Bombay, 29th June 1863.

COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS.

(Incorporated by National Decrees of 7th and 8th March 1848, and by Imperial Decree of 25th July 1854.)

PAID UP CAPITAL Fr. 40,000,000 (£1,000,000.)
RESERVE FUND Fr. 8,940,108 (£357,606.)

Head Office.—No. 14, Rue Bergère, Paris.

Agencies at Bombay, Calcutta, Hong Kong, Shanghai, Bourbon (Réunion), and Saigon.

London Branches.

Union Bank of London... Messrs. C. J. HAMRO & SOX.

Bombay Agency.

Offices:—No. 23, Rampart Row.

THE Agency grants drafts and letters of credit, and purchases or collects Bills on the abovementioned places, as also on the principal towns of Continental Europe, on Madras, Pondicherry, Kurrachee, Ceylon, Mauritius, Singapore, Hongkong, Sydney, and Melbourne.

EXCHANGE.

Drafts granted as follows:—

On London, at 6 months' sight	2s. 0d. per Rupee.
3 do	1s 11¼d. "
On demand	1s. 11¼d. "
On France, at 6 months' sight	2 frs. 56 cts. "
3 do	2 frs. 53 cts. "
On demand	2 frs. 50 cts. "

DEPOSIT.

Interest at 2 per cent. per annum allowed on Current Deposits when not less than Rs. 1,000, nor exceeding Rs. 50,000; for fixed periods as may be specially arranged.

DISCOUNTS, LOANS, &C.

The Agency discounts approved local Bills, grants Loans on Government Paper, Bullion, Bank Stock, and approved Shares or other securities.

Any further information as to rules of business, &c., may be had at the Office, or on application by letter to the undersigned, to whom all remittances should be made payable.

T. R. R. DAVISON,
Acting Manager.

Bombay, 24th August 1863.

ORIENTAL BANK CORPORATION.

BOMBAY AGENCY.

EXCHANGE.

THE CORPORATION grant Drafts on London on Demand and at from one day to six months' sight, and Drafts on Scotland and Ireland on Demand, also Circular Notes negotiable in Egypt, Syria, the Continent of Europe, the Australian Colonies, New Zealand, and the Cape of Good Hope.

The current rates of Exchange are:—

On London at 6 months' sight	2s. 0d. per Rupee.
" 4 " "	1s. 11¼d. "
" 3 " "	1s. 11¼d. "
" 2 " "	1s. 11¼d. "
" 1 " "	1s. 11¼d. "
" on demand	1s. 11¼d. "
On Ireland	1s. 11¼d. "
On Paris at 3 days' sight	1s. 11d. "
Circular Notes payable throughout Europe	1s. 11d. "

No Draft at six months' sight is granted for sums under £50. Sums under £20 are only drawn for on Demand.

COMMISSION.

The rate of Commission charged by this Agency, on the purchase or sale of Government Securities negotiable in Bombay is one-quarter per cent., and on the collection of Bills one per cent. and Postage.

The Corporation take charge of Government Paper, Shares in the Bank of Bombay, and other local Stocks, free of all charges, and will draw Interest and Dividends on the same as they fall due, on the following terms:—

If to be remitted through the Corporation	Without charge.
If to be paid in India, a Commission will be charged of	¼ per cent.
On delivering Securities out of safe custody	¼ per cent.
Hours of Business	10 to 4
Saturdays	10 to 1

Bombay, 9th September 1863.

In embossed cloth, price Rs. 5.

BABA PUDMANJI'S MARATHI AND ENGLISH DICTIONARY.

BEING
A COMPENDIUM OF
MOLES WORTH'S DICTIONARY.

Copies can be obtained at the BOMBAY EDUCATION SOCIETY'S PRESS.

For Sale

AT THE
BOMBAY EDUCATION SOCIETY'S PRESS.

[Stamp] *Postal Stamps may be sent for payment of Small Sums.]*

Price to Subscribers, Rs. 2½ the yearly part.

Single Parts Rs. 3.

YEARLY SERIES.

SELECTIONS FROM GENERAL ORDERS.

1857, 1858, and 1859, NOW READY.

1860 AND SUBSEQUENT YEARS WILL SOON BE ISSUED.

AN INDEX to each Year.

* * * This Series is intended as a Sequel to the Compilation called "Selections from General Orders" published up to 1857. All important G. O. have been selected, and the subjects are epitomized in the margin. It is a reprint (by permission) from the copy prepared at Head Quarters of the Army.

As only 100 copies have been printed, early application should be made.

Price 8 annas.

CUSTOMS TARIFF of 1860.

In Pamphlet shape, price Rs. 1-4.

ACT XXIX of 1861,

BEING

ARTICLES OF WAR FOR
NATIVE TROOPS.

INCLUDING

ACT V. OF 1863,

*And G. O. C. No. 1254 of 31st October 1861,
and G. O. C. No. 302 of 13th April 1863.*

CHART of SUDASHEWGHUR BAY,
with Soundings; also showing SITE of NEW
TOWN, proposed Canal, &c. Scale 4 inches to
1 mile Price Rs. 2.

Price 1 Rupee.

POSTAL ACT,

ACT XVII. of 1854,

with Rules for Management of Post Office Department (*corrected edition*), and District Post Rules stitched.

At the Bombay Education Society's Press.

A Numbering Machine in work.

Tickets, Cheque Books, or other Documents, can be numbered consecutively, alternately, or in duplicate, as required.

By this Machine numbers can be stamped expeditiously and cheaply.

MACHINE RULING

TO ANY PATTERN in RED, BLUE, and BLACK INKS.

* * * By this Process all Kinds of ACCOUNT BOOKS, LEDGERS, FAINT BLUE LINES, &c. &c. are ruled without disturbing the smooth surface of Writing Papers.

ALSO,

BOOK BINDING

OF THE BEST QUALITY,

IN

RUSSIA, MOROCCO, AND FANCY CALF LEATHER,

As well as all other kinds of Binding.

Great care is taken in arranging the Plates, also in Lettering the Titles of Books.

MAPS SKILFULLY MOUNTED ON CLOTH.

[Stamp] The above Branches are personally conducted and overlooked by a skilled EUROPEAN BINDER.

Black-edged Note-paper and Cameo-stamped Envelopes to match. Edged to Broad, Middle, Narrow, and Italian widths. A New Stock just opened.

Paper of Great Variety and Best Quality always on Hand.

Printing and Lithographing, in every Variety and Style.

Music Paper, ruled foolscap size; on best quality of paper. Price, 1 quire, Rs 1-8; 2 quires, Rs 2-8; in quantities of 4 quires, or more, Rs 1 each quire.

File Boards for Correspondence, large Foolscap size, with Cloth Covers, Mounted with Brass Screws and Hooks, being a very convenient Office File for Notes and Letters in constant use, or for permanent Records, Rs 1-8.

Ditto ditto with double Brass Screws of extra depth fixed on the left side, adapted for correspondence under frequent reference, Rs 2-8.

Also File Boards, in pairs, made with leather joints at back, and brass eyelet holes. Well suited for current Office work. Rs. 1 per pair. If many sets be taken, a reduction in price.

Copying Books for use in Copying Presses, for Letter, Foolscap, or Demy Sizes, containing 500 or 1000 pages, indexed and pagged.

ADDRESS CARDS ON COPPER PLATES. NEW PLATES engraved in all Styles.

PRINTING FROM COPPER PLATES executed in the Best Manner.

IMPROVED ELASTIC SPRING-MADE

INK PADS FOR BRASS STAMPS,

Ready for use at any moment. Being contained in a tin box, the Ink Pad is preserved from dust, and does not soil either paper or hand.

Price, with a Bottle of prepared Ink Rs. 2 8

Superior Writing Ink (blue-black) for Steel Pens. In Stone bottles, spouted, with Corks acting like a tap. In bottles at 6 and 8 annas or Rs. 1 each, according to size.

NOTIFICATIONS BY THE DEPUTY AUDITOR AND ACCOUNTANT GENERAL.

No. 8.

Under instructions from the Officiating Accountant General to the Government of India, Officers in charge of Treasuries are informed that the Supply Bills which they may be authorized to grant on the Calcutta General Treasury are from the 1st proximo to be drawn at sight, and upon the Secretary and Treasurer Bank of Bengal.

GOVIN C. DUTT,

Offg. First Asst. Deputy Auditor & Accountant General.

Bombay, Deputy Auditor and Accountant General's Office,
19th September 1863.

No. 9.

The following letter is published for the information and guidance of Officers in charge of Civil Treasuries.

The arrangement therein ordered is, it will be observed, to be carried into effect from the commencement of the *next* official year, and the necessary provision will accordingly have to be made in the Budget for that year, now under preparation:—

"Fort William, Office of Auditor General of India,
the 7th September 1863.

CIRCULAR—No. 63.

From the AUDITOR GENERAL of INDIA,

To all DEPUTY AUDITORS and ACCOUNTANTS GENERAL.

SIR,

Under instructions from the Government of India, No. 4300, dated 4th instant, I have the honour to inform you that, with a view to simplify and expedite the settlement of the Accounts, it has been determined that the undermentioned payments, now shown in your Financial Returns under 'Adjusted Charges on account of other Governments,' shall be treated as Payments of the Presidency or Province in which the money is paid.

2. The classes of payments to which this principle is to be applied are the Political and Territorial pensions adjusted under 'B. II. Allowances and Assignments under Treaties and Engagements,' and Superannuation Pensions and other payments adjusted under F. VII.—You will accordingly include all such payments in the Budget Estimates of your own Government from 1864-65. The provision hitherto made for these payments in the Budget Estimates of other Governments and Provinces will as a necessary consequence be discontinued.

3. For example, the *Territorial and Political Pensions* paid in the North Western Provinces on account of the Bombay Presidency, will be omitted from the Bombay Budget, and provided for in the Budget of the North Western Provinces as a final charge under 'B. II.'—*Service Pensions* paid in Oude on account of Bengal will be omitted from the Bengal Budget, and provided for in the Oude Budget as a final charge under 'F. VII.' Thus, all *Political and Service pensions* paid from Treasuries within your Presidency, will be provided for in your Budget Estimates as a charge of your own Government, while all similar payments which other Governments and Administrations may be called upon to make on account of your Government, will be similarly provided for as charges of their own.

4. Payments made to Officers, Civil or Military, of other Governments, while employed on any civil duty within the limits of your Government, will also be charged from 1864-65 against the Budget provision of your own Government for the respective Departments to which such Officers may be attached. No distinct or separate provision is required in this case in your Budget Estimate, which is taken for the full authorized Establishments, but should the Budget limit under any head be exceeded from this cause, the fact should be noted in your annual Appropriation Audit Statement.

5. The payments made to Officers of other Presidencies while on *leave* will continue to be debited as 'Adjusted Charges' of the Presidency concerned until further orders.

I have, &c.,

(Signed) J. L. LUSHINGTON,
Officiating Auditor General of India."

GOVIN C. DUTT,

Offg. First Assistant,

For Deputy Auditor & Accountant General.

Bombay, Deputy Auditor and Accountant General's Office,
21st September 1863.

NOTIFICATION FROM THE HIGH COURT OF JUDICATURE, BOMBAY.

The Honorable the Chief Justice and Judges of Her Majesty's High Court of Judicature at Bombay have issued Sunuds to the undermentioned persons, authorizing them to practise as Pleaders in the District set forth against their names :—

Number.	Names.	Date of the Sunuds.	Where to practise.
1	Hurderam Anoopram	14th Sept. 1863.	In the Ahmedabad District.
2	Dinkur Gungadhurbhut	14th Sept. 1863.	In the Konkun District.

R. WEST,
Registrar.

Her Majesty's High Court of Judicature, Bombay, 17th September 1863.

NOTIFICATIONS BY THE ACTING COMMISSIONER IN SIND.

Syud Moorad Ali Shah, Moonsiff of Sukkur, is allowed leave of absence on private affairs for six months, from the 1st proximo, under Section XII. of the Revised Uncovenanted Service Absentee Rules.

Moonshee Tarachund, Sheristedar to the Magistrate of Shikarpoor, is appointed to act as Moonsiff of Sukkur during the absence on leave of Syud Moorad Ali Shah.

Commissioner's Office, Kurrachee, 9th September 1863.

It is hereby notified, that the undermentioned Officers have authority to exercise the powers specified against their names, in relation to the Code of Criminal Procedure (Act XXV. of 1861).

Jeytanund, Acting Kardar of Syudpoor. . . }
Phoolchund, Acting Kardar of Soojawul. } Subordinate Magistrates of the Second Class.

Commissioner's Office, Kurrachee, 10th September 1863.

Mr. F. Gibbons, Deputy Collector in charge Treasury, Hyderabad, has been allowed leave of absence for one month from the 20th August 1863, under Section XVII. of the Revised Uncovenanted Service Absentee Rules.

HENRY GREEN, Major,
Acting Commissioner in Sind.

Commissioner's Office, Kurrachee, 14th September 1863.

POST OFFICE NOTIFICATIONS.

Changes of Address.—All communications should be made to the **POST MASTER** of Bombay and not to the **POST MASTER GENERAL**.

Complaints requiring redress, such as Surcharge of Postage, Mis-sending, or Delay in the Delivery of Letters, &c., should be made to the **Post Master General**, accompanied by the Envelopes of the Letters referred to.

Bombay, General Post Office, 3rd November 1857.

E. IMPEY, Post Master General.

Overland Mail.—The Overland Mail, per P. & O. Company's Steamer "JEDDO," will be closed on **TUESDAY**, the 29th September 1863, at 7 o'clock A. M. An After-Packet will be kept open, on payment of the usual Fee of 8 annas (which must be prepaid by Stamps), until 8 o'clock A. M. Registered Letters will be received until 6 P. M. of the previous day.

POSTAGE:—

	<i>Viâ Marseilles.</i>	<i>Viâ Southampton.</i>
Weight under $\frac{1}{2}$ ounce.....	Rs. 0 6 8	Rs. 0 4 0
" 1 " 	" 0 13 4	" 0 8 0
" 2 " 	" 1 10 8	" 1 0 0
" 3 " 	" 2 8 0	" 1 8 0

China Mail.—The Post Office Packets for **CEYLON, PENANG, SINGAPORE, and HONGKONG**, per P. & O. Company's Steamer "COLUMBIAN," will be closed on **MONDAY**, the 28th Sept. 1863, at 6 o'clock P. M. A Packet for late Letters will be kept open, on payment of the usual fee, until 7 A. M. on the 29th idem. Letters, &c. for **AUSTRALIA** will be despatched by this opportunity.

Zanzibar Mail.—A Mail for **ZANZIBAR** will be made up at this Office and despatched *viâ* Aden, by the last Overland Steamer of each month. The usual Steam Postage must be prepaid.

Muscat Mail via Kurrachee.—Mails from **BOMBAY** for **MUSCAT** will in future be sent *viâ* Kurrachee by the Mid-monthly and other Steamers to that place, and thence forwarded by Bugla to Muscat when Steamers are not available.

Mails for Kurrachee and Scinde.—The Mails for **KURRACHEE, SCINDE, GUADEL, MUSCAT, BUNDER ABBAS, BUSHIRE, and BUSSORA**, per Steamer "CORINGA," will be closed 12 hours after the arrival of the next Overland Mail.

Persian Gulf Mails.—Letters, &c., for the **PERSIAN GULF** will be sent by Steamers, and not by Ship or Bugla. Should, however, parties desire their letters, &c., to be despatched by the latter, they must be so superscribed, when they will be so sent.

MEMORANDUM.

MAILS TO LEAVE.			MAILS EXPECTED.	
Stations.	Dates.	Hours.	Stations.	Dates.
For England	14th and 29th.....	10 A. M.	From England.....	About 10th and 26th.
" China	Do. do.	9 A. M.	" China	About 5th and 22nd.
" Australian Colonies.	Do. do.	Do. do.	" Australian Colonies.	Do. do.
" Sind	About 10th and 26th..	12 hours after the arrival of the Overland Mail.	" Sind	About 12th and 28th.
" Muscat and Persian Gulf.	26th Sept. 10th Nov. 26th Dec. 10th Feb. 26th March 10th May. 26th June 10th Aug.	Do. do. Do. do. Do. do. Do. do.	" Muscat	Do. do.
			" Persian Gulf	Do. do.

SHIP LETTERS.

The Ship Letter Office will despatch Letters, under the usual Regulations, by any of the following Ships.

N.B.—The Post Office takes every means in its power to ascertain the exact date on which the Vessels enumerated below will leave the Harbour, but it cannot in any way guarantee their departure on the days mentioned in this List:—

NAME OF VESSELS.	AGENTS' NAMES.	DATES OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	WHERE TOUCHING.
Jeddo	P. & O. Steam Navigation Company ..	29th September	Suez	Aden.
Colombo	Ditto ditto	29th do.	Hongkong	Galle, Penang, and Singapore.
Coringa	British India S. N. Company	12 hours after the arrival of the Overland Mail.	Bussora	Kurrachee, Guadel, Muscat, Bunder Abbas, Bushire.
Penang	Ditto ditto	1st October	Kurrachee.	
Pioneer	Messrs. Ritchie, Stuart, and Co.	29th September	Do.	

As a general rule, the Packets for sailing Vessels will be closed the evening preceding the date of Departure.

PACKETS MADE UP during the Week at the Bombay Post Office for despatch by the following Vessels:—

NAMES OF VESSELS.	DATES OF DEPARTURE.	TO WHAT PORT.
Shunlee	18th September	Hongkong.
Victoria	18th do.	Surat.
Berenice	23rd do.	Kurrachee.

TIME TABLE of the ARRIVAL of the OVERLAND MAIL, and DELIVERY of LETTERS and NEWSPAPERS.

Name of the Steamer.	The Time at which												No. of Boxes received.			
	The Steamer anchored.		The Mails were landed.		The first Mail Box was received.		The last Southampton Letter Box was received.		The last Mail Box was received.		The Window Delivery commenced.				The Delivery Boats left the Office with the first Delivery of Overland Letters and Papers.	
	1863	P. M.	9th	P. M.	9th	P. M.	9th	P. M.	9th	P. M.	9th	P. M.	9th	P. M.	Iron	Wn.
Simla	Sept. 9	1-15	9th	1-25	9th	1-50	9th	1-50	9th	2-50	9th	4-0	9th	5-0	92	117

Sudasewghur to be called Carwar.—Notice is hereby given, that the name of "Sudasewghur" in North Canara, has been changed by order of Government to that of "Carwar." That of the Post Office will also in consequence be so changed.

Newspapers addressed to Regimental Schoolmasters exempt from Postage.—In continuation of Circular No. 98, dated 13th October 1862, Post Office Officials are informed, that Imported Newspapers, addressed to Schoolmasters of Regiments, should be regarded as exempt from Forward Postage.

Notice.

The Senders of the Book Packets mentioned below are requested to be good enough to notify their value to the undersigned. The Book Packets in question were plundered on the 23rd June last in transit between Indore and Schore:—

Date of posting in Bombay.	Address.	Destination.
16th June.	R. W. Pearce, Esq., under 20 Tolas	Schore.
" "	The Officers' Mess Royal Artillery, under 20 Tolas	Saugor.
" "	Lieutenant W. Virtue, under 20 Tolas	Do.
" "	Major T. Wakefield, under 20 Tolas	Do.
" "	Assistant Surgeon G. Western, under 20 Tolas	Do.

Notice.

Her Majesty's Post Master General having intimated that a Postal Convention has been concluded with Prussia, Bremen, and Hamburg, the public are hereby informed that the following Rates of Postage (British and Foreign combined) will be collected upon Letters forwarded through the United Kingdom to Germany and to certain countries, the correspondence of which passes through Germany. The Postage on these Letters may be paid in advance, or it may be paid on delivery at the option of the Senders. All Unpaid Letters will be liable to an increased charge on delivery:—

Destination.	Not exceeding $\frac{1}{2}$ ounce.	Above $\frac{1}{2}$ oz. and not exceeding 1 oz.	Above 1 oz. and not exceeding 2 ozs.	Every additional ounce.
	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.
Prussia	} 0 7 4	0 14 8	1 13 4	0 14 8
Austria				
Saxony				
Hanover				
Brunswick				
Mecklenburg Schwerin				
Mecklenburg Strilitz				
Oldenburg				
Hamburg				
Bremen				
Lubeck				
Places in the Postal District of Tour and Taxis, viz. Frankfort on the Maine, Grand Duchy of Hesse, Hesse (Electoral), Hesse Hamburg, Schaumburg, Lippe, Lippe-Detmold, Nassau, Reuss, Saxe-Coburg Gotha, Saxe-Meiningen, Saxe Weimar-Eisenach, Hohenzollern, Schwartzburg, Rudolstadt, and Swartzburg-Sonderhausen				
Heligoland	0 8 8	1 1 4	2 2 8	1 1 4
Denmark	0 9 4	1 2 8	2 5 4	1 2 8
Norway	0 12 8	1 9 4	3 2 8	1 9 4
Sweden	0 11 4	1 6 8	2 13 4	1 6 8
Ionian Islands	0 10 0	1 4 0	2 8 0	1 4 0
Russia and Poland	0 10 0	1 4 0	2 8 0	1 4 0
Lauenburg	0 8 0	1 0 0	2 0 0	1 0 0
Places in Turkey, Moldavia, Wallachia, Servia, and the Levant, in which Austria maintains Post Offices:—				
Belgrade	0 7 4	0 14 8	1 13 4	0 14 8
Botuschany and Plojeshte	0 8 0	1 0 0	2 0 0	1 0 0
Antivari, Bakan, Beilad, Bucharest, Durazzo, Fook- schan, Jassy, Piatra, Roman Tekutsch, and Valona ..	0 9 4	1 2 8	2 5 4	1 2 8
Adrianople, Bourgas, Caifa, Candia, Canea, Cavalla, Chio (Techesme), Kustendjie, Larnaka, Retimo, Seres, Tchernavoda, and Tenedos	0 10 8	1 5 4	2 10 8	1 5 4
Janina	0 11 4	1 6 8	2 13 4	1 6 8
Mostar	0 9 4	1 2 8	2 5 4	1 2 8
Philippopel, Prevesa, Rutshuk, and Sofia	0 10 0	1 4 0	2 8 0	1 4 0

2. The French transit rate of two annas per quarter ounce must be collected *in addition* upon all Letters sent to the United Kingdom *via* Marseilles.

3. Letters addressed to any of the countries enumerated above may be registered if the parties desire it, in which case *the postage must be paid in advance*; but a Registration fee of 8 Annas (which is inclusive of a Foreign Registration fee of 4 Annas) will be levied in addition to the postage. On registered letters for Russia and Poland, a further registration fee of 2 annas 8 pies per $\frac{1}{2}$ ounce in addition will be levied.

4. The following rates of Postage will be collected on Newspapers and Printed Papers of every kind that may be forwarded to Germany and to the undermentioned States through Germany. If posted at a Mofussil Station, inland Indian postage in addition will be levied:—

Destination.	Not exceeding 2 ounces in weight.	Exceeding 2 oz. and not exceeding 4 oz.	Exceeding 4 oz. and not exceeding 8 oz.	Exceeding 8 oz. and not exceeding 1 lb.	Exceeding 1 lb. and not exceeding $1\frac{1}{2}$ lb.	Every succeeding 8 oz.
	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.
German States	} 0 2 0	0 4 0	0 8 0	1 0 0	1 8 0	0 8 0
Denmark						
Norway						
Sweden						
Russia						
Poland						
Heligoland						

5. The following conditions are to be observed in sending Printed Papers:—

1st.—Every Packet must be sent without a cover or with a cover open at the end or sides.

2nd.—There must be no enclosure except Newspapers or other Printed Papers.

3rd.—There must be no other writing or marks upon the Newspapers or Printed Papers than the name and address of the person to whom they are sent, nor anything upon the cover but such name and address, the printed title of the papers, and the printed name and address of the Publisher or the Vendor who sends them.

4th.—No packet must exceed 2 feet in length, width, or depth, or three pounds in weight.

Offences of Post Office Officials.—Offences of magnitude committed by the Post Office Officials in the Bombay Presidency, during the Half-year ending 30th April 1863 :—

Name of Post Office or Division.	Name of individual.	Rank.	Detail of charges.	Nature of punishment.
Raipore and Sumbulpore Line.	Gunesh Sing . . .	Head Overseer.	Conveyance of private property by Post without paying for it.	Sentenced to 2 years' imprisonment with hard labour.
Hurda	Wishnoo Wishwanath.	Deputy Post Master.	Misappropriation of Postage.	Sentenced to one year's imprisonment with hard labour.
Do.	Girdharemul	Delivery Peon.	Do. . . do. . . .	Do. do.
Hooshingabad Line.	Kamodh	Runner. . .	Unauthorized delivery in transit to another Runner of a Banghy Mail for conveyance.	Fined by the Magistrate in the sum of Rs. 7.
Do.	Ulmah	Do.	Opening a Banghy Mail in transit.	Do. Rs. 15.
Jooneer Line..	Tookaram	Do.	Wilful detention of Mails in transit.	Sentenced to 2 months' imprisonment with hard labour.
Hooshingabad Line.	Ramchundra Bhirajee.	Head Overseer.	Embezzlement of Runners' pay.	Sentenced to 2 years' imprisonment with hard labour.
Baitool and Hooshingabad Line.	Wittoba	Do.	Extortion from Runners.	Sentenced to imprisonment with hard labour.
Baitool and Sowneir Line.	Goonda	Do.	Do. . . do. . . .	Do. do.
Ahmedabad . .	Kaloo	Delivery Peon.	Theft of Bearing Letters.	Sentenced to one month's imprisonment with hard labour.
Do.	Dost Mahomed . .	Do.	Theft of 38 Pieces of Waxcloth.	Sentenced to 2 years' imprisonment with hard labour.
Do.	Do.	Do.	Wilfully secreting and delaying delivery of Letters.	Sentenced to a fine of Rs. 50.
Kherwara . . .	Abdool Kadur . . .	Deputy Post Master.	Embezzlement of Postage.	Sentenced to 4 months' imprisonment with hard labour.
Bombay Post Office.	Rama and Luximon.	Hamals. . .	Robbery of Records of the Inland Department of the Bombay Post Office.	Sentenced to 2 years' imprisonment with hard labour.
Baitool and Sowneir Line.	Unknown	Runner. . .	Robbery of a parcel addressed to the Deputy Commissioner of Baitool.	Sentenced to imprisonment for a period of one year.
Sehore Post Office.	Moosei	Delivery Peon.	Robbery of a parcel addressed to Sirdarmul Ramkisson at Sehore.	Sentenced to imprisonment for a period of 5 years.
Nursingpoor Line.	Gowree Shunker.	Head Overseer.	Receiving bribe	Sentenced to a fine of 200 Rupees, in default 9 months' rigorous imprisonment.

Post Line between Goa and Sadasheghur.—A Post Line has been opened between Goa and Sadasheghur, 58 miles apart. The former, which is at present the nearest Telegraph Station to the latter, is available in both directions for Telegrams, which can also be sent by "Express," if desirable, at Express rates of Postage—4 annas per mile.

Telegrams meant to be forwarded by the daily Post should not be later than 10 A.M. in reaching Goa.

Bombay, Post Master General's Office, 23rd September 1863.

E. IMPEY,
Post Master General.



SUPPLEMENT
TO THE
BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE.

Published by Authority.

THURSDAY, 24TH SEPTEMBER 1863.

**Statement of the state of the Municipal Funds of
Ahmednuggur.**

The following STATEMENT, showing the STATE of the FUNDS of the MUNICIPALITY of the TOWN of AHMEDNUGGUR, is published for general information.

W. HART,
Police Commissioner, S. D.

Dr.

ABSTRACT ACCOUNT of RECEIPTS and DISBURSEMENTS of the MUNICIPAL FUND from 1st
of the said FUND of the

		Rs. a. p.
1862. 1st May	To Balance	2,557 10 0
RECEIPTS.		
CUSTOM DUTIES.		
1863. 30th April	To Amount of tax levied on the following articles during the year :—	
	<i>Rs. a. p.</i>	<i>Rs. a. p.</i>
Rice	940 5 0	
Grain of other sorts	3,604 8 1	
	—————	4,544 13 1
Fines imposed on servants for neglect of duty under Act XXVI. of 1850.. .. .		3 12 0
		—————
		4,548 9 1
SANITARY IMPROVEMENTS TO THE TOWN.		
Fines levied on persons for not keeping the premises, &c., of their houses clean under Act XXI. of 1841		18 10 0
Ditto under Act XLV. of 1860, for obstructing public roads.		54 0 0
Contributions from certain persons for constructing gutters in the town.		322 13 9
Sale proceeds of litter, earth, useless articles, &c., &c.. .. .		361 9 2
		—————
		757 0 11
	Total. . Rupees	7,863 4 0

I certify that the several items enumerated in the above account

Ahmednuggur, Magistrate's Office, 30th April 1863.

